

MONATSBERICHT BULLETIN MENSUEL

Bearbeitet vom Statistischen Bureau / Elaboré par le Bureau de statistique

15. Jahrgang / 15^{me} Année NO. 10 \rightsquigarrow OKTOBER / OCTOBRE \rightsquigarrow 1940 Zürich, 15. Oktober 1940

Inhaltsverzeichnis — Table des matières

	Seite - page
Schweizerische Wirtschaftskurven — Graphiques économiques suisses	3—6
Tabellen — Tableaux	7—48
Quellennachweis — Indication des sources	49

Stichwortverzeichnis zu den Tabellen

	Tab.		Tab.
Abrechnungsverkehr:		Darlehenskasse der Schweizerischen	
Umsätze der Abrechnungsstellen	26	Eidgenossenschaft, Ausweis	57
Wertschriftenclearing	11	Devisenkurse, siehe Wechselkurse	
Aktien:		Diskontosätze:	
Emissionen	19, 21	in der Schweiz	3, 4
Rückzahlungen	23	offizielle Diskontosätze	3
Aktienindex	10	Privatdiskontosätze in der	
Anleihen:		Schweiz und im Ausland	5
Emissionen	18, 20	Dollarkurs in London	8
Rückzahlungen	22	Einfuhr	44, 45
Arbeitsmarkt	39—41	Emissionsstatistik	18—21
Ausfuhr	44, 45	Finanzen, eidgenössische	27—32
Ausländische Anleihssemissionen	18, 20	Fremdenverkehr	42, 43
Ausländische Obligationen:		Geldmarkt	3—6
Kursindex	17	Giroverkehr der Schweizerischen	
Rendite	16	Nationalbank	25
Aussenhandel	44, 45	Gold: Bestände in den wichtigsten	
Bankausweise:		Ländern	65
Ausländische Notenbanken	62	Preis in London	8
Bank für Internationalen Zah-		Produktion	35
lungsausgleich	58	Goldreserve und Geldumlauf in	
Darlehenskasse	57	den Vereinigten Staaten	63
Grossbanken, schweizerische	60, 61	Grossbanken, schweizerische:	
Kantonalbankenverband	59, 60	Quartalsbilanz	60, 61
Lokalbanken	60	Grosshandelsindex:	
Nationalbank, Schweizerische	1, 2	Schweiz	47, 49, 50, 52, 53
Pfandbriefzentralen	56	Schweiz und Ausland	53
Bargeldloser Zahlungsverkehr	11, 24—26	Grosshandelspreise	46
Bautätigkeit	34	Handelsbilanz der Schweiz	44
Betriebsergebnisse:		Handelsverkehr der Schweiz mit	
Bundesbahnen	29	den wichtigsten Ländern	45
Post		Hotelfrequenz an Fremdenorten	43
Telegraph	27, 28	Hypothekaranlagen d. Kant'banken	60
Telephon		Indices: Börsenindex	9, 10, 17
Börsenindex	9, 10, 17	Index der landwirtschaftlichen	
Börsenkurse:		Produktenpreise	47
schweizerischer Staatsanleihen	13	Grosshandelsindex	48, 49, 50, 52, 53
Börsenumsätze	12	Lebenskostenindex	48, 51, 54, 55
Bundesbahnen, schweizerische:		Industrie, Beschäftigungsgrad	37
Betriebsergebnisse	29	Kantonalbanken, Verband:	
Callgeld: in Zürich	4	Monatsbilanzen	59, 60
(Kol. 8—10)		Kassenobligationen d. Kant'banken	59
Clearing (siehe Abrechnungsverkehr)		Kapitalmarkt	9—11, 13—15, 17—23
		Kleinhandel, Wertumsätze	36
		Konkurse in der Schweiz	33
		Landwirtschaftliche Produk-	
		tenpreise in der Schweiz, Index	47
		Lebenskostenindex:	
		Schweiz	48, 51, 54, 55
		Schweiz und Ausland	55
		Lokalbanken, Halbjahresbilanzen	60
		Lombardzinsfuss:	
		offizieller der zentralen Noten-	
		banken	6
		privater Zinsfuss in der Schweiz	4
		(Kol. 5—7)	
		Nationalbank, Schweizerische	
		Ausweise	1, 2
		Diskontosatz	3, 4
		Giroverkehr	25
		Lombardzinsfuss	6
		Notenbanken:	
		Ausweise	1, 2, 62
		Offizielle Diskontosätze	3, 4
		Offizielle Lombardzinsfüsse	6
		Obligationenindex:	
		ausländische Werte	17
		inländische Werte	9
		Offizieller Diskontosatz:	
		Ausland	3
		Schweiz	3, 4
		Papiergeldumlauf in den wichtig-	
		sten Ländern	64
		Pfandbriefe, schweizerische, am	
		Quartalsende ausgegebene	56
		Postverwaltung:	
		Betriebsergebnisse	27
		Postcheck- und Giroverkehr	24
		Preise: Gold in London	8
		Grosshandelspreise	46
		Preisindices, siehe Indices	
		Privatdiskontosätze:	
		Schweiz	4, 5
		Schweiz und Ausland	4, 5
		Produktion	38

Tab.	Tab.	Tab.
Rendite der neu aufgelegten Anleihen von schweizerischen öffentlich-rechtlichen Körperschaften . . . 14	Staatsanleihen: Kursbewegung 13	Wechselkurse: Geldkurse in der Schweiz 7
Rendite der aufgelegten Obligationen-anleihen 18 (Kol. 5, 6)	Rendite von 12 Anleihen des Bundes und der Bundesbahnen . . . 9	Dollarkurs in London 8
Rendite v. Obligationen im Ausland 16	Rendite der neu aufgelegten Anleihen von schweizerischen öffentlich-rechtlichen Körperschaften 14	Wertschriften-Clearing in Basel und Zürich 11
Schweizerfranken in Prozenten: des Dollars 8	Stempelabgaben, eidgenössische . 30, 31	Zinssätze: Hypotheken, Kassenobligationen, Spargelder 15
Silber, Preis 46 (Kol. 13)	Telegraph und Telephon, Betriebsergebnisse 28	Lombardzinsfuß zentraler Notenbanken 6
Spareinlagen der Kantonalbanken . 59	Uhrengehäuse, Stempelungen . . . 38	Private Lombardsätze i. d. Schweiz 4 (Kol. 5-7)
	Verkehr 29, 42, 43	Zolleinnahmen 32

Liste alphabétique des tableaux

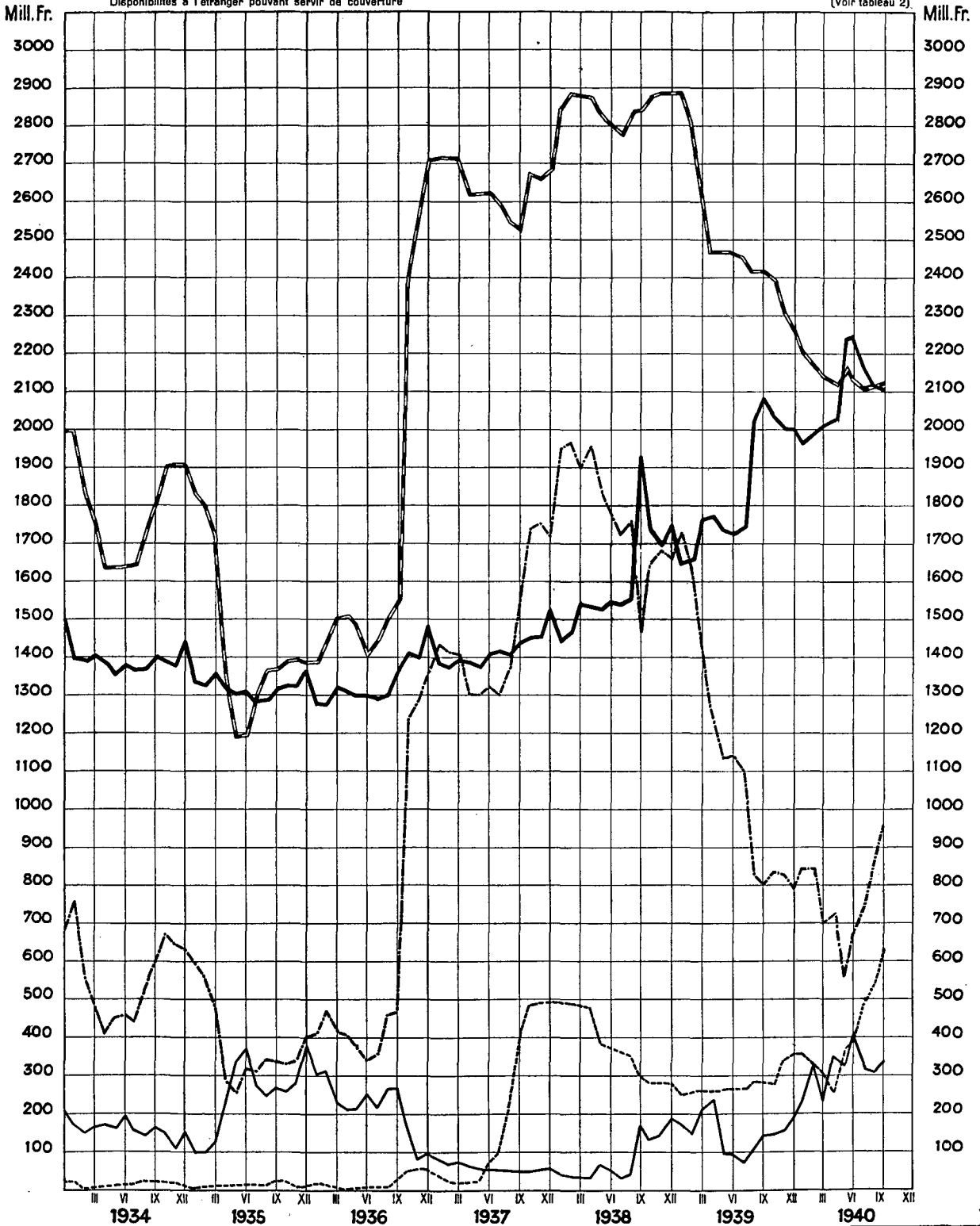
Tab.	Tab.	Tab.
Actions: Emissions 19, 21	Coût de la vie: Indices en Suisse . . . 48, 51, 54, 55	Obligations de caisse des banques cantonales 59
Indices 17	Indices en Suisse et à l'étranger . 55	Obligations: Emissions 18, 20
Activité industrielle 37	Demandes d'emploi, nombre des . . 39	Indices { des valeurs étrangères . 17 des valeurs suisses 9
Argent au jour le jour, à Zurich . . 4	Dépôts en caisse d'épargne auprès des banques cantonales 59	Or: Prix à Londres 8
Argent, prix 46 (Col. 13)	Devises, cours; cf. Changes	Production 35
Avances sur nantissement: Taux hors banque en Suisse . . . 4 (Col. 5-7)	Douanes, recettes 32	Réserves d'or des principaux pays 65
Taux officiels des banques d'émission étrangères 6	Droits de timbre fédéraux . . . 30, 31	Or et circulation monétaire aux Etats-Unis 63
Balance commerciale de la Suisse . 44	Emissions: d'actions 19, 21	Postes: Comptes de chèques et virements postaux 24
Banques cantonales, Union: Bilan mensuel 59, 60	d'obligations 18, 20	Résultat d'exploitation 27
Banques d'émission: Situations 1, 2, 62	Emprunts, émissions 18, 21	Prix de gros 46
Taux pour avances sur nantissement 6	Escompte: Taux hors banque en Suisse . . . 4, 5	Prix de l'or à Londres 8
Taux officiels d'escompte . . . 3, 4, 6	Taux hors banque en Suisse et à l'étranger 5	Production 38
Banque nationale suisse: Situations 1, 2	Taux officiels à l'étranger . . . 3, 6	Remboursement: de capital-actions 23
Taux pour avances sur nantissement 6	Taux officiels en Suisse . . . 3, 4, 6	de capital-obligations 22
Taux d'escompte 3, 4, 6	Faillites 33	Rendement: des emprunts émis au cours de l'année 18 (Col. 5, 6)
Virements 25	Finances fédérales 27-32	des nouveaux emprunts publics . 14
Banques régionales, Union Suisse: Bilan semestriel 60	Fonds d'Etat: Cours 13	des obligations à l'étranger . . . 16
Bâtiment 34	Rendement des nouveaux emprunts publics 14	Résultats d'exploitation: Chemins de fer fédéraux 29
Billets en circulation dans les principaux pays 64	Franc suisse en pour-cent: du dollar 8	Postes; Télégraphes; Téléphones 27, 28
Boîtes de montres poinçonnées . . 38	Grandes banques suisses: Bilan trimestriel 60, 61	Situations de banques: Banques d'émission étrangères . 62
Bourse: Cours des fonds d'Etats fédéraux 13	Hypothèques, placements des banques cantonales 59	Banque nationale suisse 1, 2
Indices 9, 10, 18	Indices: des bourses 9, 10, 17	Banque des Règlements Internationaux 58
Mouvements 12	des prix des produits agricoles en Suisse 47	Caisse de prêts 57
Caisse de prêts de la Confédération Suisse 57	du coût de la vie . . . 48, 51, 54, 55	Centrales de lettres de gage . . . 56
Capitaux, marché des 9-11, 13-15, 17-23	des prix de gros . . . 48, 49, 50, 52, 53	Grandes banques suisses . . . 60, 61
Chambres de compensation . . . 11, 26	Lettres de gage suisses 56	Union des Banques cant. 59, 60
Changes: Changes à vue en Suisse 7	Marché monétaire 3-6	Union Suisse d. Banques régionales 60
Cours du dollar à Londres 8	Marché du travail 39-41	Taux: Bons de caisse, hypothèques, dépôts en caisse d'épargne . . . 15
Chemins de fer fédéraux: Recettes 29	Modifications: du taux officiel d'escompte . . . 3	pour avances sur nantissement . 6
Chômage: en Suisse 37, 39-41	Mouvement: Bourses 12	d'escompte en Suisse 3, 4
en Suisse et à l'étranger 41	Chambres de compensation . . . 26	hors banque en Suisse et à l'étranger 5
Clearing des titres à Bâle et à Zurich . . . 11	Comptes de chèques et virements postaux 24	officiels 3, 4, 6
Commerce extérieur 44, 45	Touristique 42, 43	Télégraphes et téléphones, résultats d'exploitation 27-28
Commerce de détail 36	Virements de la Banque nationale suisse 25	Titres, clearing de Bâle et Zurich . 11
Compensation (cf. Clearing)		Tourisme, mouvement du . . . 42, 43

SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

I SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK — BANQUE NATIONALE SUISSE

- am Monatsende — en fin de mois
- Notenumlauf — Billets en circulation
 - Goldbestand (Aufwertung im Oktober 1936)
Encasise-or (revalorisée en octobre 1936)
 - - - Deckungsfähige Devisen
Disponibilités à l'étranger pouvant servir de couverture
 - Inlandportefeuille, Wechsel der Darlehenskasse und Lombardvorschüsse
Portefeuille effets sur la Suisse, effets de la Caisse de prêts et avances sur nantissement
 - - - Täglich fällige Verbindlichkeiten — Engagements à vue

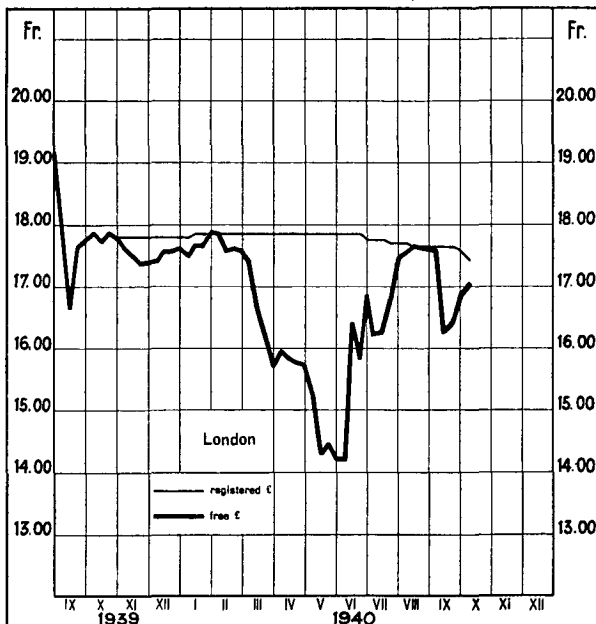
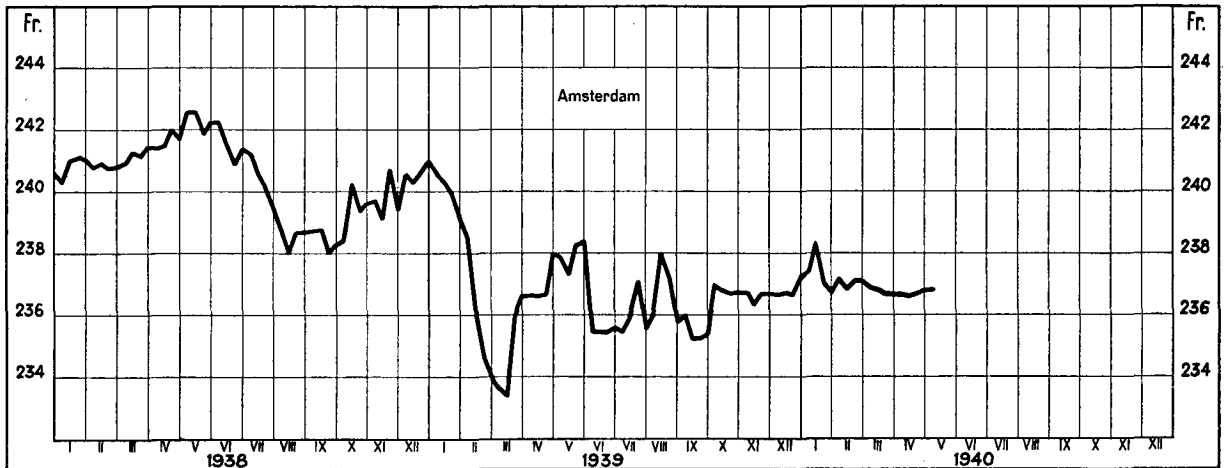
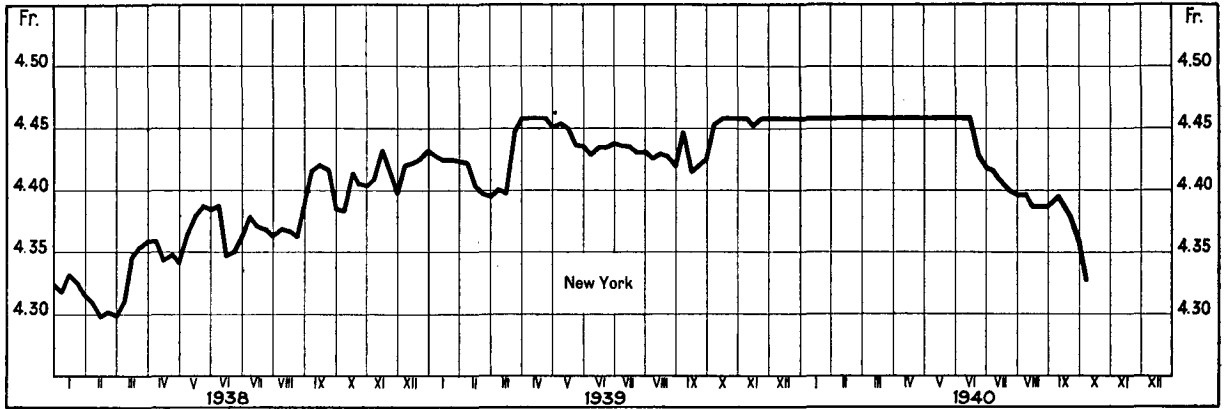


SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

II

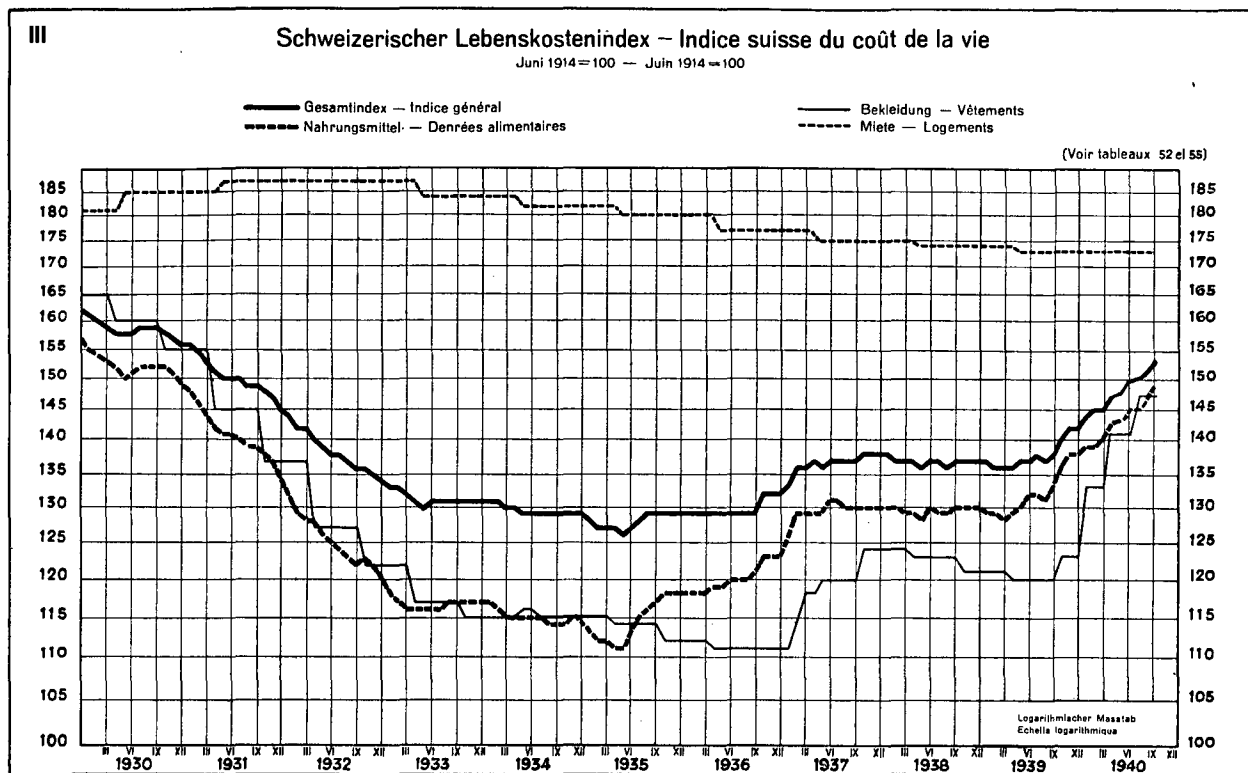
Kurse für Sichtdevisen in der Schweiz – Changes à vue en Suisse

(Voir tableau 7)



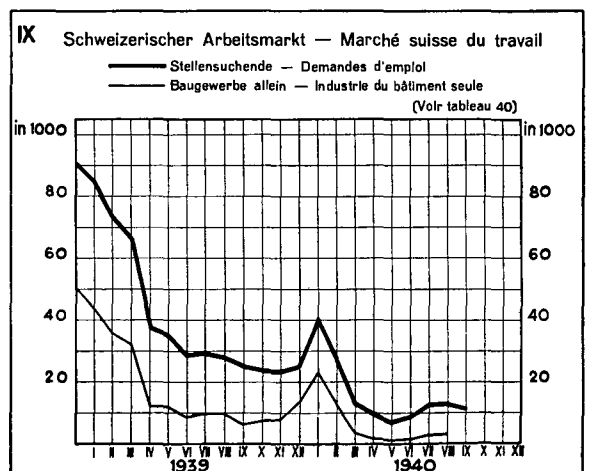
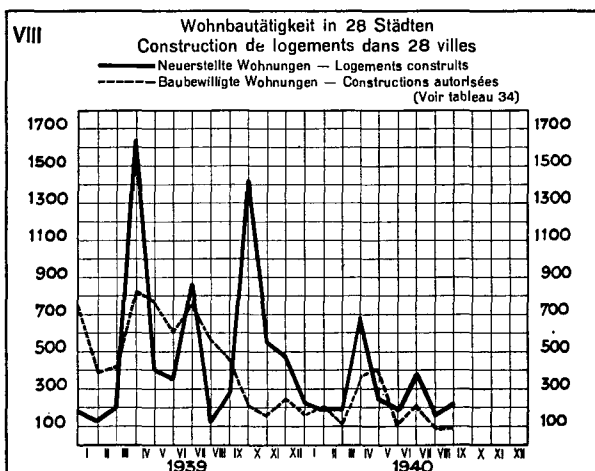
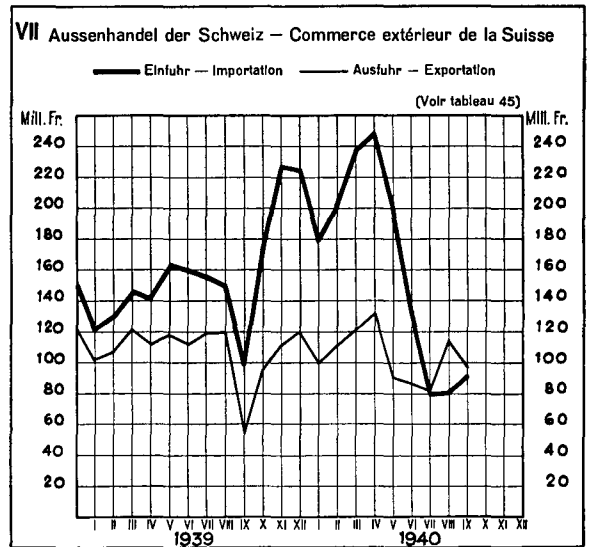
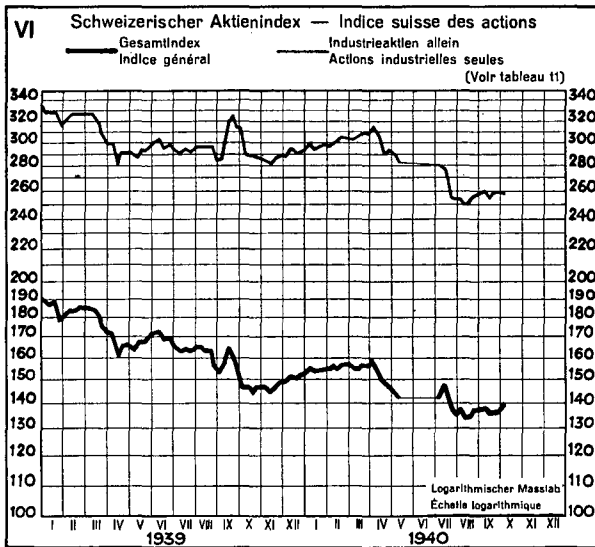
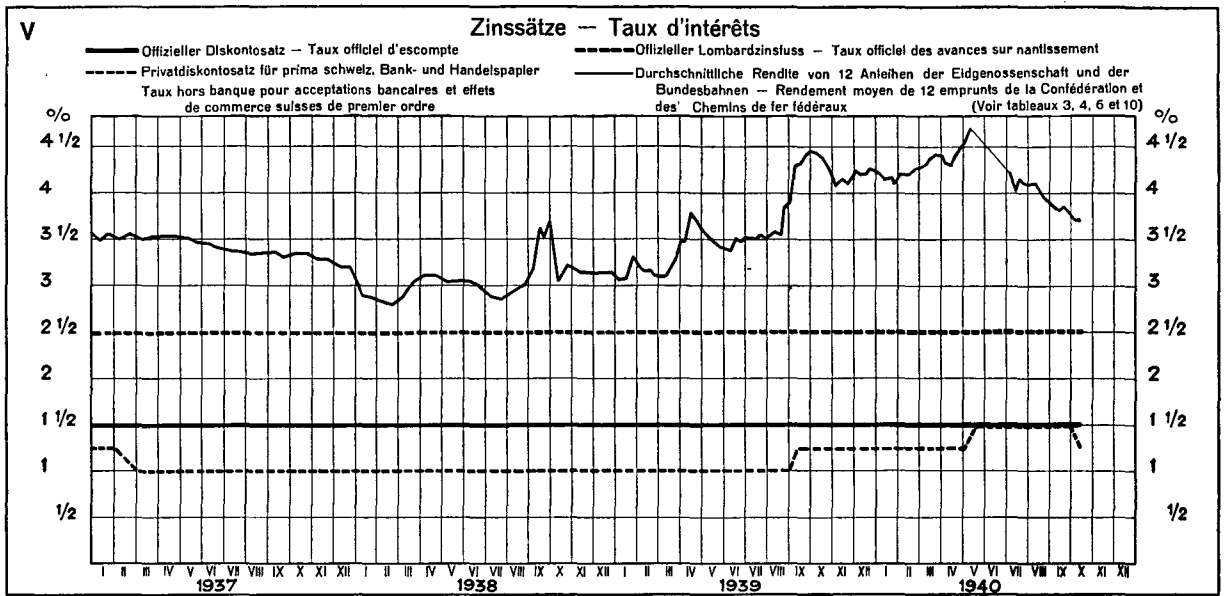
SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES



SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES



Ausweise der Schweizerischen Nationalbank — Situations de la Banque nationale suisse

Ausweistag Situation au		Aktiven — Actif											Wertschriften Titres
		Goldbestand 1) Encaisse or 1)	Devisen Disponibilités à l'étranger			Inlandportfeuille Portfeuille effets sur la Suisse			Wechsel der Darlehens- kasse Effets de la Caisse de prêts	Lombardvorschüsse Avances sur nantissement			
			deckungs- fähige pouvant servir de couverture	andere autres	Total	Wechsel Effets de change	Schatz- anwei- sungen Rescrip- tions	Total		mit 10-tägiger Kündi- gungsfrist dénon- çables à 10 jours	andere autres	Total	
In Millionen Franken — En millions de francs													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
7 Sept. 1939	2 419.5	281.3	2.0	283.3	37.5	24.4	61.9	9.7	48.7	—	48.7	93.7	
15 „ „	2 419.5	284.5	1.8	286.3	37.2	25.4	62.6	9.7	48.1	—	48.1	93.5	
23 „ „	2 419.5	284.7	2.2	286.9	37.4	25.4	62.8	9.7	44.7	—	44.7	93.5	
30 „ „	2 419.4	284.0	1.3	285.3	38.7	45.4	84.1	9.7	49.1	—	49.1	93.7	
7 Octobre „	2 419.3	275.9	2.0	277.9	39.2	47.4	86.6	9.7	45.4	—	45.4	93.9	
7 Juillet 1940	2 133.0	428.0	1.5	429.5	99.4	192.7	292.1	15.8	94.4	4.1	98.5	88.9	
15 „ „	2 133.0	450.2	1.6	451.8	94.4	188.7	283.1	15.8	83.9	4.6	88.5	88.9	
23 „ „	2 123.3	472.4	1.8	474.2	91.5	108.5	200.0	15.5	69.7	4.6	74.3	88.9	
31 „ „	2 113.5	487.5	1.7	489.2	86.3	145.7	232.0	15.7	62.6	3.6	66.2	88.9	
7 Août „	2 113.5	500.6	2.1	502.7	83.2	156.7	239.9	15.9	56.1	3.6	59.7	88.9	
15 „ „	2 113.5	516.2	2.0	518.2	81.0	156.7	237.7	13.9	53.6	3.6	57.2	88.9	
23 „ „	2 118.5	527.1	2.0	529.1	78.8	146.7	225.5	11.5	52.1	3.6	55.7	88.9	
31 „ „	2 118.7	546.2	2.2	548.4	74.2	169.1	243.3	10.8	51.0	3.5	54.5	89.3	
7 Sept. „	2 118.7	551.5	2.3	553.8	71.3	144.1	215.4	10.1	49.4	3.5	52.9	89.3	
14 „ „	2 118.7	572.0	2.3	574.3	67.6	157.2	224.8	7.5	46.3	3.5	49.8	89.0	
23 „ „	2 118.9	580.3	2.3	582.6	67.7	172.8	240.5	7.4	46.6	1.0	47.6	89.0	
30 „ „	2 118.9	625.1	2.3	627.4	64.3	201.6	265.9	5.0	47.1	1.5	48.6	89.1	
7 Octobre „	2 123.8	698.1	2.1	700.2	64.9	202.1	267.0	4.9	44.1	1.0	45.1	88.9	

Ausweistag Situation au		Aktiven — Actif							Passiven — Passif				Deckung — Couverture	
		Korre- spon- dent im Inland Corres- pondants en Suisse	Anlagen des Wäh- rungs- aus- gleichs- fonds Actifs du fonds d'égalit- sation des changes	Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif	Eigene Gelder Fonds propres	Noten- umlauf Billets en cir- culation	Täglich fällige Verbind- lichkeiten Autres engage- ments à vue	Wäh- rungs- aus- gleichs- fonds Fonds d'égalit- sation des changes	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Bilanz- summe Total de la situation	des Noten- umlaufs des billets en cir- culation	des Noten- umlaufs u. d. tägl. fäll. Verbind- lichkeiten des billets en cir- culation et des enga- gements à vue		
													In Millionen Franken — En millions de francs											0/0
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25			
7 Sept. 1939	5.0	538.6	40.2	39.0	2 066.7	787.1	538.6	69.2	3 500.6	117.06	84.78			
15 „ „	5.3	538.6	40.8	39.0	2 038.2	817.8	538.6	70.8	3 504.4	118.70	84.71			
23 „ „	6.3	538.6	40.3	39.0	2 034.0	822.3	538.6	68.4	3 502.3	118.95	84.70			
30 „ „	6.4	538.6	45.2	39.0	2 082.3	801.5	538.6	70.1	3 531.3	116.18	83.89			
7 Octobre „	5.2	538.6	39.2	39.0	2 043.3	823.1	538.6	71.8	3 515.8	118.40	84.40			
7 Juillet 1940	6.0	—	171.0	39.5	2 214.4	747.0	—	233.9	3 234.8	96.32	72.02			
15 „ „	8.5	—	171.1	39.5	2 174.7	794.2	—	232.3	3 240.7	98.08	71.83			
23 „ „	5.4	—	171.0	39.5	2 133.6	748.2	—	231.3	3 152.6	99.51	73.67			
31 „ „	7.2	—	171.6	39.5	2 160.8	752.5	—	231.5	3 184.3	97.81	72.54			
7 Août „	5.8	—	170.6	39.5	2 122.7	803.5	—	231.3	3 197.0	99.56	72.22			
15 „ „	7.6	—	169.8	39.5	2 096.8	841.9	—	228.6	3 206.8	100.79	71.92			
23 „ „	4.7	—	170.2	39.5	2 082.1	852.4	—	230.1	3 204.1	101.74	72.19			
31 „ „	5.9	—	176.6	39.5	2 118.8	859.7	—	229.5	3 247.5	99.99	71.13			
7 Sept. „	5.0	—	180.1	39.5	2 087.3	866.9	—	231.6	3 225.3	101.50	71.71			
14 „ „	6.2	—	192.7	39.5	2 066.8	927.0	—	229.7	3 263.0	102.51	70.76			
23 „ „	4.6	—	173.3	39.5	2 050.3	942.9	—	231.2	3 263.9	103.34	70.79			
30 „ „	4.0	—	177.0	39.5	2 110.3	955.7	—	230.4	3 335.9	100.40	69.10			
7 Octobre „	4.9	—	172.2	39.5	2 087.1	1 050.2	—	230.2	3 407.0	101.75	67.69			

1) Bewertung seit 31. Mai 1940: 1 kg = Fr. 4869.80; vorher: 1 kg = Fr. 4639.13.

Evaluation dès le 31 mai 1940: 1 kg = Fr. 4869.80; auparavant: 1 kg = 4639.13.

Die Schweizerische Nationalbank am Monatsende — La Banque nationale suisse en fin de mois

2

Monatsende <i>Fin de mois</i>	1935	1936	1937	1938	1939	1940	1935	1936	1937	1938	1939	1940
	In Millionen Franken — En millions de francs											
	Goldbestand ¹⁾ — <i>Encaisse or</i> ¹⁾						Deckungsfähige Devisen <i>Disponibilités à l'étranger pouvant servir de couverture</i>					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier	1 837.6	1 388.8	2 717.1	2 842.1	2 889.6	2 211.1	2.6	13.2	36.7	492.2	250.9	359.0
Février	1 794.4	1 445.2	2 717.6	2 890.0	2 812.6	2 172.2	6.5	11.0	23.1	490.7	252.7	326.2
Mars	1 712.8	1 508.6	2 717.9	2 885.2	2 644.8	2 145.1	6.2	3.9	17.5	486.8	256.4	307.9
Avril	1 364.9	1 516.4	2 623.1	2 882.1	2 470.6	2 124.0	7.3	2.2	19.4	476.5	259.9	257.2
Mai	1 192.7	1 483.5	2 624.2	2 836.7	2 471.4	2 168.3	6.7	2.6	20.6	384.3	260.8	359.4
Juin	1 195.5	1 407.0	2 624.4	2 805.5	2 471.2	2 134.7	10.9	3.3	66.1	377.0	265.4	398.4
Juillet	1 289.3	1 440.6	2 594.4	2 786.0	2 461.2	2 113.5	11.3	3.3	90.7	360.7	266.7	487.5
Août	1 366.1	1 496.7	2 544.0	2 836.8	2 419.5	2 118.7	7.5	2.5	203.1	352.8	285.6	546.2
Septembre	1 372.4	1 553.7	2 530.9	2 850.8	2 419.4	2 118.9	20.4	23.4	404.8	297.9	284.0	625.1
Octobre	1 387.4	2 408.4	2 672.5	2 873.2	2 394.6		21.5	47.3	482.6	284.5	289.4	
November	1 391.9	2 581.0	2 662.6	2 889.8	2 309.8		4.5	54.0	490.2	283.2	340.1	
Décembre	1 388.8	2 709.0	2 679.3	2 889.6	2 261.6		7.1	53.4	490.8	276.7	359.9	
Moyenne annuelle	1 457.1	1 690.5	2 640.0	2 849.0	2 530.2		10.1	17.7	184.4	384.3	276.4	
	Inlandportefeuille und Wechsel der Darlehenskasse <i>Portefeuille effets sur la Suisse et effets de la Caisse de prêts</i>						Lombardvorschüsse — <i>Avances sur nantissement</i>					
Janvier	28.5	216.0	40.7	15.4	152.0	168.9	68.4	85.7	40.6	23.7	19.3	61.5
Février	30.4	240.4	29.9	13.1	125.7	273.9	66.9	69.4	40.3	22.6	24.8	51.2
Mars	44.5	141.3	30.1	14.1	190.4	155.7	77.6	83.8	43.2	22.7	27.7	79.1
Avril	146.4	143.9	28.6	11.1	203.5	270.3	82.2	65.4	32.3	21.4	33.9	82.2
Mai	221.5	146.2	25.7	44.3	64.9	185.1	112.4	63.6	30.1	21.5	33.1	143.8
Juin	240.6	160.7	22.6	32.3	66.2	291.3	129.3	88.5	30.7	22.0	30.6	114.5
Juillet	176.8	144.4	22.5	12.3	49.3	247.7	95.1	71.4	28.5	20.4	27.3	66.2
Août	156.7	198.8	21.3	20.0	63.4	254.1	89.4	62.6	27.6	19.9	43.1	54.5
Septembre	155.7	192.4	21.4	138.5	93.8	270.9	111.3	74.9	27.7	31.5	49.1	48.6
Octobre	147.8	110.6	21.7	111.2	94.8		107.6	45.3	26.6	25.6	53.7	
November	181.0	38.1	20.6	115.4	94.6		99.6	41.5	31.7	24.4	60.8	
Décembre	238.0	48.0	19.2	158.9	105.2		142.2	46.8	34.8	21.9	89.6	
Moyenne annuelle	126.6	144.5	26.3	40.6	99.9		87.6	63.8	32.3	22.7	36.4	
	Wertschriften — <i>Titres</i>						Notenumlauf — <i>Billets en circulation</i>					
Janvier	55.3	45.2	17.3	28.7	91.5	81.2	1 333.9	1 275.3	1 385.0	1 451.1	1 650.7	1 966.9
Février	54.3	44.9	18.1	28.5	91.5	81.7	1 329.7	1 273.3	1 375.6	1 470.9	1 661.9	1 990.5
Mars	58.4	45.4	17.9	27.9	92.0	83.5	1 358.1	1 318.7	1 393.8	1 538.6	1 765.3	2 013.4
Avril	58.6	46.3	19.4	95.1	93.9	85.7	1 319.3	1 310.9	1 386.3	1 537.8	1 772.3	2 031.2
Mai	60.5	46.5	15.9	95.1	93.9	86.9	1 302.1	1 302.0	1 373.9	1 529.1	1 736.9	2 245.6
Juin	60.3	45.5	14.8	95.1	93.8	87.0	1 306.9	1 301.0	1 408.6	1 541.3	1 728.7	2 251.7
Juillet	55.7	45.1	15.9	95.0	93.9	88.9	1 281.1	1 292.2	1 411.8	1 540.7	1 740.7	2 160.8
Août	55.2	42.0	15.9	94.7	93.7	89.3	1 283.0	1 303.4	1 411.1	1 554.5	2 024.2	2 118.8
Septembre	55.1	43.2	15.9	94.7	93.7	89.1	1 316.5	1 369.3	1 442.3	1 933.0	2 082.3	2 110.3
Octobre	54.3	39.4	15.9	94.7	94.6		1 324.9	1 412.5	1 450.0	1 735.6	2 036.2	
November	51.6	30.3	30.4	94.6	95.0		1 322.5	1 403.5	1 453.5	1 695.8	2 011.6	
Décembre	44.9	15.9	30.7	90.9	80.9		1 366.3	1 482.2	1 530.5	1 751.0	2 049.8	
Moyenne annuelle	55.7	42.4	17.9	74.4	93.2		1 283.0	1 293.9	1 378.4	1 555.4	1 802.3	
	Täglich fällige Verbindlichkeiten <i>Autres engagements à vue</i>						Deckung des Notenumlaufs durch Gold <i>Couverture or des billets en circulation</i>					
Janvier	591.8	405.1	1 429.6	1 946.6	1 724.9	845.0	137.76	108.90	196.13	195.85	175.04	112.41
Février	555.9	465.6	1 411.3	1 968.5	1 619.0	843.4	134.94	113.44	197.54	196.43	169.23	109.12
Mars	481.1	411.4	1 408.6	1 896.3	1 420.7	697.3	126.11	114.39	194.99	187.52	149.82	106.54
Avril	288.9	402.7	1 298.1	1 951.8	1 238.9	719.5	103.46	115.68	189.20	187.41	139.36	104.56
Mai	244.1	372.3	1 300.9	1 845.2	1 137.3	565.1	91.59	113.93	191.00	185.51	142.29	96.55
Juin	312.9	339.6	1 319.7	1 778.2	1 146.9	668.4	91.47	108.15	186.31	182.02	142.95	94.80
Juillet	306.6	353.4	1 298.9	1 723.1	1 105.9	752.5	100.63	111.48	183.76	180.82	141.39	97.81
Août	337.6	456.9	1 358.3	1 762.9	828.2	859.7	106.47	114.83	180.29	182.48	119.52	99.99
Septembre	332.9	459.3	1 523.2	1 465.1	801.5	955.7	104.24	113.46	175.46	147.47	116.18	100.40
Octobre	327.3	1 231.3	1 737.4	1 641.3	834.7		104.72	170.49	184.90	165.54	117.59	
November	337.2	1 279.7	1 755.8	1 686.1	827.3		105.25	183.90	183.18	170.40	114.82	
Décembre	400.6	1 363.4	1 715.7	1 663.2	789.0		101.65	182.76	175.05	165.02	110.33	
Moyenne annuelle	393.0	616.3	1 480.3	1 802.0	1 182.7		113.57	130.64	191.51	183.17	140.33	

¹⁾ Bewertung bis Ende September 1936: 1 kg = Fr. 3429.44; vom 1. Oktober 1936 bis Ende April 1940: 1 kg = Fr. 4639.13; seither: 1 kg = Fr. 4869.80. — Evaluation jusqu'à fin septembre 1936: 1 kg = Fr. 3429.44; du 1^{er} octobre 1936 à fin avril 1940: 1 kg = Fr. 4639.13; dès lors: 1 kg = Fr. 4869.80.

Offizielle Diskontosätze — Taux officiels d'escompte

Länder — Pays	Jahresdurchschnitte Moyennes annuelles		Monatsdurchschnitte Moyennes mensuelles				Satz am 15. Okt. 1940 Taux au 15 oct. 1940		Vorheriger Satz Taux précédent
	1938	1939	1939	1940			0/0	in Kraft seit: Date de la mise en vigueur:	
			Sept.	Juillet	AOût	Sept.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Schweiz — Suisse	1.50	1.50	1.50	1.50	1.50	1.50	1 1/2	26 Novembre 1936	2
Albanien — Albanie	6.00	6.00	6.00	5.50	5.50	5.50	5 1/2	23 Mars 1940	6
Argentinien — Argentine ¹⁾	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3 1/2	1 Mars 1936	—
Australien — Australie ²⁾	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4 1/4	1 Novembre 1934	4 1/2
Belgien — Belgique	2.64	2.68	2.50	2.00	2.00	2.00	2	25 Janvier 1940	2 1/2
Britisch-Indien — Inde britannique	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3	28 Novembre 1935	3 1/2
Bulgarien — Bulgarie	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	5.75	5 1/2	16 Septembre 1940	6
Chile — Chili ³⁾	4.50-6.00	4.50-6.00	4.50-6.00	4.50-6.00	4.50-6.00	4.50-6.00	4 1/2-6	13 Juin 1935	4-5 1/2
Dänemark — Danemark	4.00	4.08	3.87	4.50	4.50	4.50	4 1/2	22 Mai 1940	5 1/2
Deutschland — Allemagne	4.00	4.00	4.00	3.50	3.50	3.50	3 1/2	9 Avril 1940	4
Ecuador — Equateur	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	30 Novembre 1932	6
England — Angleterre	2.00	2.27	3.90	2.00	2.00	2.00	2	26 Octobre 1939	3
Estland — Estonie	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4 1/2	1 Octobre 1935	5
Finnland — Finlande	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	3 Décembre 1934	4 1/2
Frankreich — France	2.76	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2	4 Janvier 1939	2 1/2
Griechenland — Grèce	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6	4 Janvier 1937	7
Japan — Japon	3.29	3.29	3.29	3.29	3.29	3.29	3.29	7 Avril 1936	3.65
Java	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3	14 Janvier 1937	4
Irland — Irlande	3.00	3.07	3.00	3.00	3.00	3.00	3	26 Octobre 1939	4
Italien — Italie	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4 1/2	18 Mai 1936	5
Jugoslawien — Yougoslavie	5.00	5.00	5.00	5.00	5.00	5.00	5	1 Février 1935	6 1/2
Kolumbien — Colombie	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	18 Juillet 1933	5
Lettland — Lettonie ³⁾	5.00-5.50	4.50-5.00	4.50-5.00	5.00-5.50	5.00-5.50	5.00-5.50	5-5 1/2	17 Février 1940	4 1/2-5
Litauen — Lithuanie	5.25	5.80	6.00	6.00	6.00	6.00	6	16 Juillet 1939	7
New York	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1	27 AOût 1937	1 1/2
Niederlande — Pays-Bas	2.00	2.34	3.00	3.00	3.00	3.00	3	29 AOût 1939	2
Norwegen — Norvège	3.51	3.78	3.80	3.00	3.00	3.00	3	11 Mai 1940	4 1/2
Peru — Pérou	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6	20 Mai 1932	7
Portugal ³⁾	4.00-4.50	4.00-4.50	4.00-4.50	4.00-4.50	4.00-4.50	4.00-4.50	4-4 1/2	11 AOût 1937	4 1/2
Rumänien — Roumanie	3.84	3.50	3.50	3.50	3.50	3.90	3	12 Septembre 1940	3 1/2
Schweden — Suède	2.00-2.50 ³⁾	2.02-2.52 ³⁾	2.00-2.50 ³⁾	3.50	3.50	3.50	3 1/2	17 Mai 1940	3
Spanien — Espagne	4.93	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	1 Décembre 1938	5
Südafrika — Afrique du Sud	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3 1/2	15 Mai 1933	4
Böhmen und Mähren — Bohême et Moravie	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3	1 Janvier 1936	3 1/2
Türkei — Turquie	4.74	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	1 Juillet 1938	5 1/2
Ungarn — Hongrie	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	29 AOût 1935	4 1/2

Diskontosatzänderungen in der Zeit vom 16. September bis 15. Oktober 1940
 Modifications des taux d'escompte durant la période allant du 16 septembre au 15 octobre 1940

Datum der Änderung Date de la modification	Länder — Pays	Neuer Satz Taux nouveau	Vorheriger Satz Taux précédent
1	2	3	4
16 Septembre 1940	Bulgarien — Bulgarie	5 1/2	6

¹⁾ Ce taux s'applique au papier à 90 jours muni de 2 signatures.

²⁾ Taux du découvert de la "Commonwealth Bank". — Overdraft rate of the "Commonwealth Bank".

³⁾ Le taux le plus faible est appliqué aux remises des banques, le plus haut à celles de la clientèle privée.

Diskontosatz und Sätze für kurzfristiges Geld in der Schweiz — Taux d'escompte et taux de l'argent à court terme en Suisse

4

Monat Mois	Offizieller Satz Taux officiel			Privatsatz f. prima schweiz. Bank- und Handelspapiere Taux hors banque pour acceptations bancaires et effets de commerce suisses de 1 ^{er} ordre			Callgeld in Zürich (Geld auf 24 Stunden) Argent au jour le jour à Zurich (Argent à 24 heures)			Vorschüsse gegen Hinterlage von börsenfähigen Wertchriften (Basel, Genf und Zürich) Avances sur nantissement de titres cotés en bourse (Bâle, Genève et Zurich)		
	Monatsdurchschnitte — Moyennes mensuelles						am Monatsende — en fin de mois					
	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
	In Prozenten — En pour-cent											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.25	1	1/2	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Février	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.25	1	1/2	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Mars	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.25	1	1/2	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Avril	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.25	1	1/2	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Mai	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.41	1	1/2	2-2 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Juin	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.50	1	1/2	1 3/4	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Juillet	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.50	1	1/2	1 3/4	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Août	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.50	1	1/2	1 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Septembre	1.50	1.50	1.50	1.00	1.25	1.50	1	—	1 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Octobre	1.50	1.50	1.50	1.00	1.25	1.50	1	—	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Novembre	1.50	1.50	1.50	1.00	1.25	1.50	1	—	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Décembre	1.50	1.50	1.50	1.00	1.25	1.50	1	—	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Moyenne annuelle	1.50	1.50	1.50	1.00	1.08	1.50	1.00	0.50	—	3.50-4.50	3.50-4.50	—

Privatsatz in der Schweiz und im Ausland — Taux hors banque en Suisse et à l'étranger

5

Plätze — Places	Jahresdurchschnitte Moyennes annuelles		Monatsdurchschnitte Moyennes mensuelles					Sätze am — Taux au					
	1938	1939	1939	1940				1940					
			Sept.	Juin	Juillet	Août	Sept.	7 Sept.	14 Sept.	23 Sept.	30 Sept.	7 Oct.	15 Oct.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Schweiz — Suisse ¹⁾	1.00	1.08	1.25	1.50	1.50	1.50	1.50	1 1/2	1 1/2	1 1/2	1 1/2	1 1/2	1 1/4
Amsterdam	0.16	1.12	2.75	—	—	2.25	2.25	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4
Berlin	2.87	2.78	2.75	2.37	2.37	2.31	2.25	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4
London — Londres	0.62	1.26	3.83	1.03	1.03	1.03	1.03	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32
New York	0.50	0.49	0.50	0.44	0.44	0.44	0.44	7/16	7/16	7/16	7/16	7/16	7/16
Paris	2.75	2.05	2.70	2.00 ²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—

¹⁾ Prima schweizerisches Bank- und Handelspapier — *Acceptations bancaires et effets de commerce suisses de premier ordre.*
²⁾ Durchschnitt: 1.—15. Juni 1940. — *Moyenne: 1er au 15 juin 1940.*

Lombardzinsfuss zentraler Notenbanken — Taux pour avances sur nantissement

6

Länder — Pays	Jahresdurchschnitte Moyennes annuelles		Am Monatsende geltender Zinsfuss Taux en vigueur en fin de mois				Zinsfuss am 15. Okt. 1940 Taux au 15 Oct. 1940		Vorheriger Zinsfuss Taux précédent
	1938	1939	1939	1940			‰	in Kraft seit: Date de la mise en vigueur:	
			Sept.	Juillet	Août	Sept.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Schweiz — Suisse	2.50	2.50	2 1/2	2 1/2	2 1/2	2 1/2	2 1/2	26 Novembre 1936	3
Belgien — Belgique	3.73	3.93	3 1/2	3	3	3	3	25 Janvier 1940	3 1/2
Deutschland — Allemagne	5.00	5.00	5	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	9 Avril 1940	5
Frankreich — France									
Avances sur titres	3.76	3.00	3	3	3	3	3	4 Janvier 1939	3 1/2
Avances à 30 jours	2.76	2.00	2	2	2	2	2	4 Janvier 1939	2 1/2
Italien — Italie	4.50	4.50	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	18 Mai 1936	5
Jugoslawien — Yougoslavie	6.00	6.00	6	6	6	6	6	1 Février 1935	7 1/2
Niederlande — Pays-Bas	2.50	2.84	3 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2	29 Août 1939	2 1/2
Rumänien — Roumanie	4.84	4.50	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4	4	12 Septembre 1940	4 1/2

Geldkurse für Sichtdevisen in der Schweiz* — *Changes à vue en Suisse (cours de la demande)**

	Lyon	London <i>Londres</i>	New York	Berlin		Mailand ²⁾ <i>Milan</i>	Brüssel <i>Bruxelles</i>	Amster- dam	Stock- holm	Kopen- hagen <i>Copenhague</i>
	für — pour Fr. 100.—	für — pour £ 1.—	für — pour \$ 1.—	freie RM für — pour	Handels- sperrmark RM 100.—	für — pour L. 100.—	für — pour Belgas 100.—	für — pour fl. 100.—	für — pour Kr. 100.—	für — pour Kr. 100.—
Parität ¹⁾ <i>Parité¹⁾</i>	20,305	25.22154	3.06097	123.457		27.277	51.884	208.32	138.889	138.889
			4.3728	176.367		23.013	74.120			
September 1940 <i>Septembre</i>										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2	10. —	17.60	4.38 ³ / ₄	175.20	24.25	22.05	—	—	104.55	84.90
3	9.97 ¹ / ₂	17.60	4.38 ³ / ₄	175.30	24.25	22.05	—	—	104.55	84.90
4	9.90	17.60	4.38 ³ / ₄	175.30	24.50	22.05	—	—	104.55	84.90
5	9.60	17.57 ¹ / ₂	4.38 ³ / ₄	175.30	24.25	22.05	—	—	104.55	84.90
6	9.80	17.60	4.39 ¹ / ₄	175.40	24. —	22.10	—	—	104.65	85. —
7	9.80	17.58	4.39 ¹ / ₂	175.40	23.50	22.12 ¹ / ₂	—	—	104.75	85. —
8										
9	9.75	17.55	4.39	175.30	23.50	22.10	—	—	104.70	84.95
10	9.75	17.50	4.39	175.25	23.25	22.10	—	—	104.65	84.90
11	9.75	17.42 ¹ / ₂	4.38 ⁷ / ₈	175.25	23.50	22.10	—	—	104.60	84.90
12	9.80	17.37 ¹ / ₂	4.38 ³ / ₄	175.25	23.50	22.10	—	—	104.60	84.90
13	9.85	17. —	4.38 ³ / ₄	175.25	24. —	22.10	—	—	104.60	84.90
14	9.80	16.30	4.38 ³ / ₄	175.25	24.50	22.10	—	—	104.55	84.90
15										
16	9.75	16.50	4.38 ³ / ₄	175.25	24.25	22.10	—	—	104.55	84.90
17	9.75	16.50	4.38 ³ / ₄	175.25	24.25	22.10	—	—	104.55	84.90
18	9.75	16.55	4.38 ⁷ / ₈	175.25	24.25	22.10	—	—	104.55	84.90
19	9.80	16.45	4.38 ⁷ / ₈	175.25	24.50	22.10	—	—	104.55	84.90
20	9.80	16.45	4.38 ⁷ / ₈	175.25	24.50	22.10	—	—	104.55	84.90
21	9.80	16.45	4.38	175.10	24.50	22.10	—	—	104.45	84.80
22										
23	9.80	16.45	4.37 ⁷ / ₈	175. —	24.75	22.05	—	—	104.40	84.80
24	9.80	16.45	4.37 ⁷ / ₈	175. —	25.12 ¹ / ₂	22.05	—	—	104.40	84.80
25	9.80	16.50	4.37 ⁷ / ₈	175. —	25.25	22.05	—	—	104.40	84.75
26	9.80	16.60	4.37 ⁷ / ₈	175.10	26. —	22.05	—	—	104.40	84.75
27	9.80	17.10	4.36 ⁷ / ₈	174.80	26.25	22. —	—	—	104.10	84.60
28	9.80	16.85	4.36 ³ / ₄	174.75	26.75	22. —	—	—	104. —	84.60
29										
30	9.80	16.85	4.35 ³ / ₄	174.40	26.87 ¹ / ₂	21.95	—	—	103.80	84.40
31										
Monatsdurchschnitte — <i>Moyennes mensuelles</i>										
1939 IX.	9.96	17.632	4.426	175.75	6.67	22.89	75.31	235.30	105.27	83.55
X.	10.13	17.868	4.455	177.38	10.21	22.44	74.52	236.66	105.98	85.88
XI.	9.92	17.499	4.457	178.21	13.34	22.50	73.54	236.63	106. —	86. —
XII.	9.92	17.511	4.458	178.56	15.62	22.47	73.85	236.73	106.10	86. —
1940 I.	10.01	17.663	4.459	178.56	14.41	22.45	75.02	237.25	106.14	86.01
II.	10.02	17.678	4.459	178.67	13.36	22.50	75.21	236.97	106.15	86.09
III.	9.53	16.821	4.459	178.70	11.80	22.48	75.68	236.82	106.20	86.10
IV.	8.90	15.717	4.458	178.21	9.87	22.46	75.34	236.67	105.76	—
V.	8.27	14.603	4.459	178.16	8.56	22.45	—	—	106. —	86.25
VI.	—	15.818	4.447	177.69	12.13	22.34	—	—	105.88	86.08
VII.	9.63 ³⁾	16.739	4.406	176.26	19.40	22.16	—	—	104.97	85.12
VIII.	9.46	17.583	4.391	175.40	21.89	22.08	—	—	104.64	84.94
IX.	9.80	16.976	4.384	175.15	24.97	22.07	—	—	104.48	84.84
Jahresdurchschnitte — <i>Moyennes annuelles</i>										
1938	12.56	21.366	4.372	175.48	—	22.97	73.84	240.43	110.09	95.35
1939	11.12	19.667	4.438	177.59	15.58	23.04	74.76	236.66	106.48	90.26

* Devisenkurse, die nicht einem tatsächlichen Markt in der Schweiz entsprechen, sind über London oder New York errechnet. — *Le cours des devises qui n'ont pas un marché régulier en Suisse est calculé sur les cours de Londres ou de New-York.*

¹⁾ Obere Zahl: Parität bis 26. September 1936; untere Zahl: Provisorische Parität seit 28. September 1936, berechnet auf Grund einer Abwertung des Schweizerfrankens um 30%. — *Chiffre supérieur: Parité jusqu'au 26 septembre 1936, chiffre inférieur: Parité provisoire dès le 28 septembre 1936, calculée sur la base d'une dévaluation du franc suisse de 30%.*

²⁾ Kurse für „Freie Lire“. — *Cours de la „lire libre“.*

³⁾ Durchschnitt: 22.—31. Juli 1940 — *Moyenne: 22—31 juillet 1940.*

Geldkurse für Sichtdevisen in der Schweiz* — Changes à vue en Suisse (cours de la demande)*

	Oslo für — pour Kr. 100.—	Buda- pest ³⁾ für — pour Pengő100.—	Belgrad Belgrade für — pour din. 100.—	Bukarest ⁷⁾ Bucarest für — pour Lei 100.—	Sofia ⁷⁾ Lewia 100	Athen ⁷⁾ Athènes für — pour Drachma 100	Istam- bul ⁷⁾ für — pour 1 £ turque	Montreal für — pour \$ 1.—	Buenos- Aires ⁹⁾ für — pour P. Peso 100.—	Tokio für — pour Yen 100.—
Parität ¹⁾ Parité ¹⁾	138, 889	60, 429 ⁴⁾ 86, 327	7, 103 ⁵⁾ 10, 148	2, 25 3, 21 ⁶⁾	3, 74396 5, 34851	6, 72574 3, 9246 ⁸⁾	22, 78563 3, 51	5, 18262	.	258, 332
September 1940 <i>Septembre</i>										
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
1	—	85.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	98.50	101.50
2	—	85.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	98.50	101.50
3	—	85.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	98.50	101.50
4	—	85.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	99.50	101.50
5	—	85.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	100.—	101.50
6	—	85.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	100.—	101.50
7	—	85.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	102.—	101.50
8	—	85.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	102.—	101.50
9	—	80.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	102.—	101.50
10	—	80.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	101.50	101.50
11	—	78.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.80	101.50	101.50
12	—	76.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.75	101.75	101.50
13	—	78.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.72 ^{1/2}	101.75	101.50
14	—	78.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.65	101.75	101.50
15	—	78.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.65	101.75	101.50
16	—	74.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.60	101.75	101.50
17	—	74.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.60	102.75	101.50
18	—	75.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.60	102.75	101.50
19	—	75.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.60	103.—	101.50
20	—	75.—	9.90	2.25	5.60	3.—	3.50	3.65	103.—	101.50
21	—	75.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.62 ^{1/2}	102.50	101.25
22	—	75.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.62 ^{1/2}	102.50	101.25
23	—	74.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.62 ^{1/2}	102.25	101.25
24	—	76.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.62 ^{1/2}	101.75	101.25
25	—	80.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.65	99.50	101.25
26	—	81.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.70	100.50	101.25
27	—	82,50	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.70	100.25	101.—
28	—	83.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.70	101.—	101.—
29	—	83.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.70	101.—	101.—
30	—	83.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.70	101.—	101.—
31	—	83.—	9.85	2.25	5.60	3.—	3.50	3.70	101.—	101.—
Monatsdurchschnitte — <i>Moyennes mensuelles</i>										
1939 IX.	100.04	58.87	9.97 ^{1/2}	3.06	5.30	3.20	—	4.031	103.83	102.84
X.	100.89	66.37	9.97 ^{1/2}	3.20	5.30	3.20	3.47 ^{1/2}	3.975	104.24	104.45
XI.	101.19	68.57	9.97 ^{1/2}	3.20	5.30	3.20	3.45	3.909	103.50	104.25
XII.	101.16	70.97	9.97 ^{1/2}	3.28	5.40	3.20	3.45	3.889	101.23	104.48
1940 I.	101.20	63.75	9.95	3.25	5.30	3.20	3.50	3.917	100.86	104.45
II.	101.25	64.12	9.95	2.78	5.30	3.22 ^{1/2}	3.49	3.863	103.31	104.50
III.	101.25	64.45	9.95	2.50	5.30	3.20	3.50	3.700	104.26	104.50
IV.	—	67.83	9.95	2.50	5.30	3.—	3.50	3.739	102.28	104.21
V.	—	71.68	9.95	2.32	5.60	2.74	3.50	3.586	101.38	104.25
VI.	—	77.76	9.95	2.35	5.60	2.76	3.50	3.505	97.59	103.20
VII.	—	79.20	9.92	2.35	5.60	3.—	3.50	3.762	94.59	101.90
VIII.	—	84.52	9.90	2.29	5.60	3.—	3.50	3.767	98.13	101.58
IX.	—	79.50	9.88	2.25	5.60	3.—	3.50	3.708	101.23	101.39
Jahresdurchschnitte — <i>Moyennes annuelles</i>										
1938	107.33	69.01	9.98	3.18	5.27	3.90	3.49	4.347	111.78	124.23
1939	103.02	52.81	9.97	3.13	5.31	3.59	3.53	4.257	102.57	115.08

* Siehe Anmerkung Seite 11 — Voir remarque page 11

3) Für Noten. — Pour les billets.

4) Auf Grund der gesetzlichen Parität von 90.643 unter Berücksichtigung der von der Ungarischen Nationalbank gewährten Prämie von 50% — Sur la base de la parité légale de 90.643 en tenant compte de la prime de 50% accordée par la Banque Nationale de Hongrie.

5) Auf Grund der gesetzlichen Parität von 9.12778 unter Berücksichtigung der durch Dekret vom 15. Januar 1935 festgesetzten Prämie von 28,5% — Sur la base de la parité légale de 9.12778 en tenant compte de la prime de 28,5% stipulée par le décret du 15 janvier 1935.

6) Berechnet auf der Basis der am 6. November 1936 unter Berücksichtigung der Prämie von 38% erfolgten Neubewertung des Goldbestandes der Rumänischen Nationalbank (1 kg Feingold = 153 333,33 Lei). — Calculée sur la base de la réévaluation de l'encaisse-or de la Banque Nationale de Roumanie effectuée le 6 novembre 1936 en tenant compte de la prime de 38% (1 kg d'or fin = 153 333,33 Lei).

7) Brief nominell. — Cours nominal de l'offre.

8) Auf der Basis von 546 Drachmen = 1 £. — Sur la base de 546 drachmes = 1 £.

9) Inoffizieller Kurs. — Cours du marché libre.

Wert des Schweizerfrankens, Dollarkurs und Goldpreis
in London

Valeur du franc suisse, cours du dollar et prix de l'or à Londres

Da- tum Date	Der Schweizer- franken in ‰ des Dollars Le franc suisse en ‰ du dollar	Dollar in London — à Londres		Goldpreis Prix de l'or en sh per Unze fein en sh par once de fin
		für ein £ pour une £		
September 1940 <i>Septembre</i>				
1				
2	99.66	—		168.—
3	99.66	4.03 ¹ / ₂	nom.	168.—
4	99.66	4.03 ¹ / ₂	„	168.—
5	99.66	4.03 ¹ / ₂	„	168.—
6	99.55	4.03 ¹ / ₂	„	168.—
7	99.49	4.03 ³ / ₄	„	168.—
8				
9	99.61	4.04	„	168.—
10	99.61	4.03 ¹ / ₂	„	168.—
11	99.64	4.03 ¹ / ₂	„	168.—
12	99.66	4.03	„	168.—
13	99.66	4.03 ¹ / ₂	„	168.—
14	99.66	4.03 ³ / ₄	„	168.—
15				
16	99.66	4.03 ³ / ₄	„	168.—
17	99.66	4.04	„	168.—
18	99.64	4.04	„	168.—
19	99.64	4.04	„	168.—
20	99.64	4.03 ³ / ₄	„	168.—
21	99.84	4.04	„	168.—
22				
23	99.86	4.04	„	168.—
24	99.86	4.04	„	168.—
25	99.86	4.04 ¹ / ₄	„	168.—
26	99.86	4.05	„	168.—
27	99.91	4.03 ³ / ₄	„	168.—
28	99.88	4.03 ³ / ₄	„	168.—
29				
30	99.65	4.03 ¹ / ₂	„	168.—
31				
Monatsdurchschnitte — <i>Moyennes mensuelles</i>				
1939 IX.	98.78	3.994		167.10
X.	98.12	4.009		168.0
XI.	98.07	3.924		168.0
XII.	98.04	3.927		168.0
1940 I.	98.03	3.960		168.0
II.	98.03	3.964		168.0
III.	98.03	3.770		168.0
IV.	98.04	3.524		168.0
V.	98.03	3.274		168.0
VI.	98.30	3.573		168.0
VII.	99.24	3.794		168.0
VIII.	99.58	3.981		168.0
IX.	99.74	4.038		168.0
Jahresdurchschnitte — <i>Moyennes annuelles</i>				
1938	100.02	4.890		142.6
1939	98.51	4.436		154.7

Anmerkung zu Tabelle 9 — *Remarque, tab. 9.*

1) Die durchschnittliche Rendite der 12 berücksichtigten Anleihen der Eidgenossenschaft und der Bundesbahnen ist ins umgekehrte Verhältnis gesetzt zur Indexbasis (durchschnittliche Obligationenverzinsung der schweizerischen Banken 1906—1925 = 4,42%).

2) Le rendement moyen des 12 emprunts de la Confédération et des Chemins de fer fédéraux considérés est mis en rapport inverse avec la base de l'indice (intérêt moyen des obligations des banques suisses de 1906 à 1925 = 4,42%).

Beispiel vom 29. Dezember 1939: $4,42 = \frac{X}{100}$; $X = 104$.
Exemple du 29 décembre 1939: $4,25 = \frac{X}{100}$; $X = 104$.

Schweizerischer Obligationenindex 1)

Indice suisse des obligations 1)

Datum Date	Durchschnittliche Rendite <i>Rendement moyen</i>		Index — <i>Indice</i>	
	berechnet auf Grund der — <i>calculé sur la base de</i>			
	Fälligkeit l'échéance	Kündbar- keit la date de dénuncia- tion	Fälligkeit l'échéance	Kündbar- keit la date de dénuncia- tion
	‰			
	1	2	3	4
Moyennes annuelles				
1936	4.43	—	99.77	—
1937	3.41	3.30	129.62	133.94
1938	3.24	3.04	136.42	145.39
1939	3.76	3.68	117.55	120.11
1938				
25 Février 2)	3.08	2.80	143.51	157.86
25 Juin . . .	3.19	2.98	138.56	148.32
25 Septembre .	3.61	3.52	122.44	125.57
25 Décembre .	3.30	3.15	133.94	140.32
1939				
27 Janvier . .	3.42	3.30	129.24	133.94
24 Février . .	3.27	3.12	135.17	141.67
31 Mars . . .	3.56	3.48	124.16	127.01
28 Avril . . .	3.68	3.62	120.11	122.10
26 Mai	3.52	3.43	125.57	128.86
30 Juin	3.59	3.52	123.12	125.57
28 Juillet . . .	3.59	3.51	123.12	125.93
25 Août	3.85	3.84	114.81	115.10
29 Septembre .	4.44	4.44	99.55	99.55
27 Octobre . .	4.21	4.21	104.99	104.99
24 Novembre .	4.18	4.18	105.74	105.74
29 Décembre .	4.25	4.25	104.—	104.—
1940				
12 Janvier . .	4.16	4.15	106.25	106.51
26 „	4.13	4.12	107.02	107.28
9 Février . . .	4.20	4.20	105.24	105.24
23 „	4.27	4.27	103.51	103.51
15 Mars	4.39	4.39	100.68	100.68
29 „	4.41	4.41	100.23	100.23
12 Avril	4.29	4.29	103.03	103.03
26 „	4.50	4.50	98.22	98.22
3 Mai	4.55	4.55	97.14	97.14
9 „	4.69	4.69	94.24	94.24
1 Juillet 3)	4.51	4.51	98.00	98.00
12 „	4.04	4.03	109.41	109.68
19 „	4.15	4.15	106.51	106.51
26 „	4.12	4.12	107.28	107.28
2 Août	4.08	4.07	108.33	108.60
9 „	4.09	4.09	108.07	108.07
16 „	4.06	4.05	108.87	109.14
23 „	3.96	3.94	111.62	112.18
30 „	3.91	3.89	113.04	113.62
6 Septembre .	3.84	3.79	115.10	116.62
13 „	3.82	3.77	115.71	117.24
20 „	3.84	3.79	115.10	116.62
27 „	3.82	3.77	115.71	117.24
4 Octobre . .	3.72	3.63	118.82	121.76
11 „	3.69	3.62	119.78	122.10

1) Siehe Anmerkung links — *Voir remarque à gauche.*

2) Tiefste Rendite im Jahre 1938. — *Rendement le plus bas en 1938.*

3) Anmerkung zu Tab. 9, 10, 11, 12 und 13 — *Remarque, tab. 9, 10, 11, 12 et 13.*

Die Börse war vom 10. Mai bis 6. Juli 1940 geschlossen; in der Woche vom 1.–6. Juli fand ein inoffizieller Börsenverkehr statt. Am 8. Juli Wiedereröffnung des offiziellen Börsenverkehrs. *La Bourse a été fermée du 10 mai au 6 juillet 1940; durant la semaine du 1^{er} au 6 juillet des opérations en Bourse furent effectuées officieusement. Le 8 juillet reprise officielle des opérations en bourse.*

Gliederung des schweizerischen Aktienindexes — Détail de l'index suisse des actions

10

Stichtag Jour de pointage	Industrieaktien — Actions industrielles										Gesamtindex Index total	
	Banken Banques	Finanzgesellschaften Sociétés financières	Versicherungsgesellschaften Soc. d'assurances	Diverse Unternehmen Entreprises diverses	Kraftwerke Forces motrices	Chem. Industrie Industrie chimique	Maschinen Machines	Lebensmittel Denrées alimentaires	Diverse Divers	Total (Kol. 6-10)		
	Zahl der Aktiengesellschaften am 11. Oktober 1940 — Nombre des sociétés par actions au 11 octobre 1940											
	13	27	12	6	4	3	10	4	6	27		85
	Einbezahltes Aktienkapital (in Millionen Fr.) — Capital-actions versé (en millions de frs.)											
514.3	524.8	87.2	27.4	66.0	60.0	180.8	69.1	66.8	442.7	1596.4		
In Prozenten des einbezahlten Aktienkapitals — En pour-cent du capital-actions versé												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
23 Déc. 1936	100.53	84.40	739.08	53.94	139.33	275.54	121.55	505.08	91.63	238.47	160.02	
23 „ 1937	129.96	90.28	665.58	64.46	155.00	289.44	139.19	526.06	95.77	254.81	178.29	
23 „ 1938	120.45	87.53	644.72	54.94	158.35	396.50	160.81	1 054.31	81.75	332.22	190.55	
29 „ 1939	79.92	60.65	468.55	41.80	126.55	351.00	147.27	1 012.02	72.35	295.39	152.69	
1939												
13 Octobre .	76.44	55.21	449.75	32.83	126.94	346.—	144.85	990.24	73.32	290.53	145.86	
1940												
26 Janvier .	81.60	61.46	484.12	43.89	126.66	352.50	144.53	1 030.84	71.22	297.26	154.87	
23 Février .	80.64	62.08	487.38	41.95	130.02	353.50	147.15	1 066.80	72.47	304.76	156.97	
29 Mars . .	76.08	60.97	485.66	43.08	128.42	348.17	144.93	1 090.36	72.94	306.64	155.59	
26 Avril . .	67.42	58.02	465.66	41.46	124.64	341.37	142.72	1 023.02	71.31	293.51	147.13	
9 Mai . . .	65.34	55.29	452.09	41.46	125.55	348.50	129.48	980.99	68.70	282.25	141.74	
8 Juillet . .	68.79	60.28	412.59	41.46	133.93	333.33	129.90	973.81	66.13	280.10	141.83	
26 „ . . .	69.79	61.44	405.92	40.29	135.25	303.67	124.15	859.33	54.41	254.30	135.55	
16 Août . .	69.91	61.70	411.07	40.61	138.06	302.27	123.65	830.84	56.12	250.14	134.81	
30 „ . . .	70.67	63.39	392.03	41.20	139.93	297.50	131.23	859.75	55.96	257.36	137.09	
6 Septembre	71.06	64.28	392.87	39.78	140.54	299.00	131.63	869.36	56.56	259.41	138.10	
13 „ . . .	69.67	63.01	391.68	39.94	141.14	298.17	129.42	847.41	56.25	255.01	135.95	
20 „ . . .	68.02	63.00	385.44	43.76	143.90	311.47	129.18	854.85	56.34	258.30	136.05	
27 „ . . .	68.61	64.26	400.00	44.95	145.44	306.67	134.52	849.55	56.27	259.22	137.73	
4 Octobre .	71.16	66.30	426.39	48.50	149.22	296.63	141.45	824.07	58.43	257.61	140.28	
11 „ . . .	70.54	65.25	432.72	47.26	151.51	305.92	149.74	806.92	60.54	260.23	140.79	

Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte auf den Plätzen Basel und Zürich
Clearing des titres pour opérations au comptant sur les places de Bâle et Zurich

11

Monat Mois	Basel						Zürich					
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés			Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés		
	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
In Tausend Franken — En milliers de francs												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier . .	14 285	12 702	6 093	8 878	7 540	3 286	66 526	64 859	37 378	49 603	47 398	27 691
Février . .	13 328	10 646	5 619	7 975	6 099	2 848	61 450	59 811	36 923	45 636	42 106	27 109
Mars . . .	15 169	14 282	5 366	8 494	8 482	2 858	97 684	84 145	37 175	66 665	60 981	27 553
Avril . . .	12 765	15 736	6 892	7 257	10 116	3 369	67 393	79 957	40 807	46 854	59 454	28 102
Mai	13 102	11 008	3 629	8 116	6 442	1 508	62 810	50 249	22 275	46 191	38 274	14 346
Juin	11 317	8 540	1 294	6 910	4 684	405	49 212	45 979	14 230	36 214	32 920	7 783
Juillet . . .	11 594	7 922	5 574	7 292	4 568	2 740	57 363	44 789	31 590	43 244	32 674	20 800
Août	11 019	8 941	5 356	6 140	4 666	2 935	56 091	50 047	27 936	40 491	35 991	18 936
Septembre .	16 229	8 403	6 082	9 435	4 589	2 973	78 613	54 607	34 310	58 133	42 674	23 250
Octobre . .	12 917	8 148		7 597	4 358		78 420	56 760		59 578	43 207	
Novembre .	11 091	6 713		6 590	3 606		57 586	48 623		42 350	34 482	
Décembre .	12 866	5 471		7 400	2 615		63 602	41 565		47 243	28 597	
Janv.-Sept. .	118 808	98 180	45 905	70 497	57 186	22 922	597 142	534 443	282 624	433 031	392 472	195 570
Année . . .	155 682	118 512		92 084	67 765		796 750	681 391		582 202	498 758	

Börsenumsätze¹⁾ — Mouvements des bourses¹⁾

12

Monat Mois	Basel - Bâle			Genf - Genève			Zürich ²⁾ — Zurich ²⁾					
	Umsatz in Mill. Fr. Mouvement en millions de frs.			Anzahl der bezahlten Kurse Total des cours cotés						Umsatz in Millionen Fr. Mouvement en millions de frs.		
	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier . . .	50.5	51.0	18.5	4 513	4 504	3 493	5 797	6 759	3 854	283.8	312.8	156.6
Février . . .	41.9	32.7	26.8	4 188	3 949	3 690	5 157	4 800	4 099	242.1	223.7	194.0
Mars . . .	52.2	61.4	22.1	4 595	4 953	3 507	7 549	8 406	3 789	374.5	372.5	157.7
Avril . . .	37.9	51.8	24.5	4 087	4 396	3 872	5 764	7 282	4 264	285.6	297.5	168.1
Mai . . .	39.9	29.6	9.7	4 420	3 842	1 027	5 638	4 803	1 226	228.5	215.8	101.2
Juin . . .	36.8	25.6	16.4	4 164	3 853		4 951	5 134		218.6	287.1	110.1
Juillet . . .	47.2	26.1	18.4	5 292	3 782	2 285	6 296	4 865	3 063	284.0	260.6	116.0
Août . . .	37.0	29.6	21.0	4 371	3 915	2 117	5 769	6 017	3 109	238.6	233.8	119.2
Septembre . .	58.0	29.0		4 835	3 195	2 462	8 675	5 544	3 748	370.7	238.6	136.8
Octobre . . .	35.1	24.1		5 346	3 973		6 400	5 023		295.9	202.9	
Novembre . . .	33.7	20.2		4 974	3 929		5 925	4 638		278.8	198.8	
Décembre . . .	43.5	26.9		4 833	4 106		5 622	3 990		324.8	185.5	
Janv. - Sept. .	400.9	336.3		40 465	36 389	22 453	55 586	53 610	27 152	2 525.9	2 441.9	1 259.7
Année . . .	513.2	407.5		55 618	48 397		73 543	67 261		3 424.9	3 029.1	

¹⁾ Die Zahlen der drei Plätze sind unter sich nicht vergleichbar. — Les données de ces trois places ne sont pas comparables.
²⁾ Mit Einschluss der ausserbörslichen Abschlüsse. — Transactions hors bourse y comprises.

Markt schweizerischer Staatsanleihen — Marché des fonds d'Etat fédéraux

13

Notierungen an der Zürcher Börse Cours de la Bourse de Zurich	Fälligkeit Echéance	Betrag in Millionen Fr. ¹⁾ Montant en millions de frs. ¹⁾	Emissions- kurs Cours d'émission	Année 1939		Septembre 1940			Janv.—Sept. 1940		
				Kurse — Cours					Dernier cours	Maximum	Minimum
				Maximum	Minimum	Maximum	Minimum	Maximum				Minimum
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
4 1/2 % Eidg. Anleihe 1926	1941	100	98.—	106.50	97.—	102.15	101.65	101.95	102.40	101.10	
4 1/2 % „ 1927	1942	150	97.—	107.—	97.—	103.25	102.60	103.25	103.25	101.25	
4 1/2 % „ 1930	1948	250	98.90	106.70	98.—	102.50	102.10	102.50	102.50	100.25	
4 % „ 1930	1950	150	98.50	106.75	95.—	102.75	101.65	102.25	102.75	95.25	
4 % „ 1931	1956	200	100.—	106.75	93.25	101.45	100.75	101.40	101.45	94.—	
3 1/2 % „ 1932	1933-1962	320	93.40	103.15	87.50	97.—	95.50	97.—	97.—	87.25	
4 % „ 1933	1953	165	99.75	107.70	93.50	101.50	100.75	101.50	101.50	94.—	
4 % „ 1934	1946	100	98.65	106.90	95.50	102.70	101.80	102.50	102.70	96.75	
4 % Eidg. Kassascheine 1935	1941	70	97.50	105.25	99.25	101.75	101.50	101.70	101.75	100.80	
3 % Wehranleihe 1936	1940-1949	335	100.—	103.—	92.50	98.90	98.10	98.90	98.90	92.50	
3 1/2 % Eidg. Anleihe 1937	1952	150	99.40	104.90	87.—	97.60	96.10	97.60	97.60	88.10	
3 % Bundesbahnen 1938	1949-1973	355	100.—	98.10	77.35	86.85	86.15	86.70	86.85	76.10	

¹⁾ Stand am 31. Dezember 1939. — Montant au 31 décembre 1939.

Rendite der neu aufgelegten Anleihen von
schweizerischen öffentlich-rechtlichen Körperschaften
Rendement des nouveaux emprunts publics

14

Monat Mois	Nettorendite für den Zeichner Rendement net pour le souscripteur									
	Bund und S.B.B. Confédération et C.F.F.			Kantone Cantons			Gemeinden Communes			
	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
Janvier . . .	—	—	—	2.81	2.84	3.78	3.09	3.57	4.05	
Février . . .	2.85	—	3.65	—	—	4.04	2.98	—	3.78	
Mars . . .	—	—	—	2.92	—	—	3.07	—	—	
Avril . . .	—	—	—	—	—	4.52	3.15	3.36	—	
Mai . . .	—	—	—	2.88	—	—	3.38	—	—	
Juin . . .	—	—	—	—	—	—	3.51	3.36	3.84	
Juillet . . .	—	—	—	—	—	—	3.09	3.36	3.36	
Août . . .	—	—	—	—	—	—	3.11	—	—	
Septembre . .	—	—	—	2.91	—	—	3.41	—	—	
Octobre . . .	—	—	—	3.09	3.46	—	3.23	—	—	
Novembre . . .	—	—	—	3.09	3.95	—	3.19	—	—	
Décembre . . .	—	—	—	3.01	—	—	3.37	4.26	—	
Année . . .	2.85	—	—	3.03	3.64	—	3.16	3.42	—	

Zinssätze — Taux d'intérêt

15

Monatsende Fin de mois	Kassenobligationen, Laufzeit 3—5 Jahre Bons de caisse, échéance 3—5 ans	Spargelder Dépôts d'épargne	I. Hypothek 1 ^{re} Hypo- thèque	
	Durchschnitt von — Moyenne des			
	12 Kantonal- banken 12 Banques cantonales	Gross- banken Grandes banques	12 Kantonal- banken 12 Banques cantonales	
1	2	3	4	5
Moyenne annuelle				
1937	3.18	3.10	2.99	4.05
1938	2.83	2.80	2.68	3.78
1939	3.02	3.06	2.48	3.74
Sept. 1939	3.37	3.11	2.48	3.73
Mars 1940	3.65	3.53	2.52	3.81
Avril . . .	3.68	3.80	2.52	3.83
Mai . . .	3.68	3.83	2.52	3.86
Juin . . .	3.75	3.83	2.52	3.91
Juillet . . .	3.80	3.83	2.56	3.95
Août . . .	3.81	3.81	2.65	3.95
Sept. . .	3.78	3.81	2.65	3.95
Mi-Oct. . .	3.78	3.81	2.69	3.96

Durchschnittliche Obligationenrendite im Ausland — Rendement moyen des obligations à l'étranger

16

Monat Mois	Belgien Belgique	Deutschland Allemagne	Frankreich France	England Angleterre	Italien Italie	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis
	4% Dette unifiée 3% Dette 2e série	Staatswerte Fonds d'Etat	4% Rente 1918 4½% Rente 1932 tranche A	4 Staatswerte 4 Fonds d'Etat	5% Rente 1935	Diverse Obligationen Obligations diverses	3% Staatsanleihen 1934 3% Emprunt d'Etat 1934	Treasury Bonds 1)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Moyenne annuelle 1937	3.85	4.54	6.10	3.28	5.38	3.33	3.02	2.57
1938	4.52	4.53	5.88	3.25	5.33	3.20	2.87	2.38
1939	5.11	4.55	5.39	3.70	5.42	3.74	3.15	2.36
Juillet..... 1939	4.93	4.55	5.36	3.71	5.49	3.59	2.98	2.16
Août..... "	4.87	4.55	5.36	3.83	5.50	3.66	3.17	2.21
Septembre.... "	5.32	4.55	6.14	3.98	5.53	4.26	3.33	2.56
Octobre..... "	5.95	4.55	5.96	3.91	5.46	4.22	3.55	2.67
Novembre.... "	5.69	4.54	5.59	3.69	5.34	4.23	3.66	2.49
Décembre.... "	5.51	4.54	5.50	3.67	5.29	4.39	3.66	2.35
Janvier..... 1940	5.50	4.54	5.48	3.47	5.38	4.35	4.00	2.30
Février..... "	5.42	4.52	5.42	3.44	5.44	4.42	4.01	2.32
Mars..... "	5.41	4.50	5.39	3.41	5.49	4.45	4.05	2.27
Avril..... "	5.38	4.45	5.27	3.41	5.51	4.57	4.27	2.24
Mai..... "	5.40	4.42	5.39	3.40	5.59	4.77	4.33	2.34
Juin..... "	.	4.42	.	.	5.47	.	4.06	2.40
Juillet..... "	.	4.41	.	3.41	5.40	.	3.89	2.30
Août..... "	.	4.39	.	.	5.34	.	3.77	2.26
Septembre.... "	.	4.38	.	.	5.31	.	3.66	2.20

1) Berücksichtigt sind alle „Treasury Bonds“, die frühestens nach 12 Jahren fällig oder kündbar sind. — Sont pris en considération tous les „Treasury Bonds“ échus ou dénonçables au plus tôt après 12 ans.

Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen¹⁾ — Indice des emprunts étrangers cotés en Suisse¹⁾

17

Stichtag Jour de pointage	Französische Anleihen Emprunts français	Belgische Anleihen Emprunts belges	Skandinavische Anleihen Emprunts scandinaves	Deutsche Anleihen Emprunts allemands	Oesterreichische Anleihen Emprunts autrichiens	Übrige europ. Anleihen Autres emprunts européens	Ausser-europ. Anleihen Emprunts non européens	Gesamt-Index Index total	Zahl der Anleihen Nombre d'emprunts
	Zahl der Anleihen am 25. September 1940 — Nombre des emprunts au 25 septembre 1940								
	8	6	5	27	8	10	11	75	
	Emissionswert der Anleihen bzw. der Anleihenstranchen (in Millionen Franken) Valeur d'émission des emprunts ou tranches d'emprunt (en millions de francs)								
	397.6	63.9	120.0	386.0	58.7	138.6	150.4	1 315.2	
	In Prozenten des Emissionswertes — En pour-cent de la valeur d'émission								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
22 Décembre 1934	97.42	88.09	—	41.22	73.92	58.16	22.45	68.61	89
23 „ 1935	88.64	82.62	—	30.11	67.52	48.65	15.56	59.52	88
23 „ 1936	88.06	115.92	—	30.79	100.89	56.19	30.50	61.67	81
23 „ 1937	88.25	101.45	—	44.74	105.35	59.20	21.70	64.78	78
23 „ 1938	96.76	99.46	—	42.78	30.69	45.80	18.10	63.48	75
25 Septembre 1939	75.43	72.53	75.16	14.91	9.57	18.92	49.27	43.18	78
25 Octobre „	49.07	71.21	66.53	16.83	11.30	24.04	50.08	34.46	76
25 Novembre „	48.95	69.84	66.13	18.83	15.34	26.76	52.26	35.95	76
22 Décembre „	49.73	71.41	50.74	19.89	15.60	26.92	50.72	34.86	76
25 Janvier . 1940	53.79	69.14	52.09	22.01	16.08	25.54	54.18	36.89	76
25 Février .. „	55.18	69.81	46.57	22.76	17.68	26.40	56.58	37.08	76
26 Mars „	47.57	67.63	54.89	23.86	18.68	28.45	57.94	37.56	76
25 Avril „	51.71	65.73	32.41	22.77	19.63	25.14	53.13	37.26	78
25 Juillet... „	.	.	.	34.52	20.41	27.33	45.27	.	.
25 Août.... „	.	.	.	34.99	22.73	26.16	45.38	.	.
25 Septembre „	.	.	.	42.83	25.62	28.40	45.85	.	.

1) Es sind nur die seit 1922 in der Schweiz aufgelegten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt — Seuls les principaux emprunts émis en Suisse (tranche suisse) à partir de 1922 sont pris en considération.

Emission von öffentlich aufgelegten Obligationenanleihen — Emissions publiques d'emprunts

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — *Omissions réservées*)

Datum der Emission <i>Date de souscription</i>	Schuldner <i>Débiteur</i>	Zinsfuss	Emissionskurs	Brutto-Rendite	Netto-Rendite	Fälligkeit	Kündbar	Nominalwert	Emissionswert	Konversion	Neubeanspruchung d. Marktes
		<i>Taux</i>	<i>Cours d'émission</i>	<i>Rendement brut</i>	<i>Rendement net</i>	<i>Echéance</i>	<i>Dénonçable</i>	<i>Valeur nominale</i>	<i>Valeur d'émission</i>	<i>Conversion</i>	<i>Argent frais demandé au marché</i>
		in Prozenten — <i>en pour-cent</i>						in Tausend Franken — <i>en milliers de francs</i>			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Schweizerische Emissionen — Emissions suisses											
1940 Janv. 4—11	Stadt Zürich	4	97.40	4.32	4.08	1950	—	20 000	19 480	15 000	4 480
8—15	Kanton Thurgau	4	100.00	4.00	3.78	1952	1949	10 000	10 000	10 000	—
22—27	Stadt St. Gallen	4	98.40	4.20	3.96	1950	1947	7 000	6 888	7 000	(- 112)
26—3 II Février 6—15	Crédit Foncier Vaudois Emprunt Série III	4	99.00	4.11	3.88	1946—52	1946	20 000	19 800	—	19 800
9—19	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute, Zürich, Pfandbrief-Anleihe Serie 24	4	99.40	4.05	3.84	1955	1950	12 000	11 928	—	11 928
23—29 Mars 2—11	Zürcher Kantonalbank, Anleihen Serie IV	4	100.00	4.00	3.77	1950	1947	20 000	20 000	—	20 000
6—13	„ „ V	4	100.00	4.00	3.77	1950	1947	20 000	20 000	—	20 000
6—13	Cantone Ticino	4	97.50	4.27	4.04	1943—52	1946	6 000	5 850	—	5 850
6—13	Eidgenossenschaft, Landesverteidigungsanleihen 1940	3 ¹ / ₂ -4	99.40	3.82	3.65	1950	1947	225 000	223 650	—	223 650
14—20 Avril 25—29	Pfandbriefzentrale der schweiz. Kantonalbanken, Zürich, Pfandbriefanleihen, Serie XXI	4	100.00	4.00	3.79	1955	1950	20 000	20 000	—	20 000
dès 25	Kraftwerke Oberhasli A. G., Innertkirchen	4	99.40	4.07	3.84	1950	1947	25 000	24 850	—	24 850
dès 26 Mai 3—15	Canton de Genève, Bons quinquennaux	4	96.70	4.75	4.52	1945	—	15 000	14 505	—	14 505
25—31 VII Juin	Basellandschaftl. Kantonalbank, Obligationen Serie J	4	100.00	4.00	3.77	1946	—	10 000	10 000	—	10 000
25—31 Juillet	Schaffhauser Kantonalbank Anleihen Serie 1	4	100.00	4.00	3.77	1947	—	2 000	2 000	—	2 000
	Luzerner Kantonalbank, Anleihen	4	99.50	4.07	3.84	1948	1945	10 000	9 900	—	9 900
	Stadt Zürich, Kassenscheine	4	99.82	4.07	3.84	1943	—	1 500	1 497	1 500	(- 3)
	Stadt Bern, Kassascheine Serie C	3	99.64	3.07	2.88	1946	—	3 000	2 989	—	2 989
	Serie D	4	99.64	4.07	3.84	1946	—				
Ausländische Emissionen in der Schweiz — Emissions étrangères en Suisse											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen — Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — *Omissions réservées*)

Datum der Emission <i>Date de souscription</i>	Firma <i>Raison sociale</i>	Emissionspreis	Nominalbetrag	Emissionswert
		<i>Prix d'émission</i>	<i>Valeur nominale</i>	<i>Valeur d'émission</i>
		‰	in Tausend Fr. — <i>en milliers de francs</i>	
1	2	3	4	5
Février Avril 29—11 V. 27—10 V.	Compagnie du Gaz et du Coke, Société Anonyme, Vevey	gratuite	700	—
	Internationale Verbandstoff-Fabrik Schaffhausen	120	300	360
	Fabrique Suisse de Vis et Boulons S. A., à Yverdon	100	100	100

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Obligationenanleihen, 1. Januar—15. Oktober

Emissions publiques d'emprunts, 1^{er} janvier—15 octobre

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — *Omissions réservées*)

20

Schuldner <i>Débiteur</i>	Zahl der Anleihen <i>Nombre d'emprunts</i>		Nominalwert <i>Valeur nominale</i>		Emissionswert <i>Valeur d'émission</i>		Konversionen <i>Conversions</i>		Neubeanspruchung des Marktes <i>Argent frais demandé au marché</i>	
	1939	1940	1939	1940	1939	1940	1939	1940	1939	1940
	Zahl — <i>Nombre</i>		In Tausend Franken — <i>En milliers de francs</i>							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Schweizerische Emissionen — <i>Emissions suisses</i>										
1. Bund — <i>Confédération suisse</i>	—	1	—	225 000	—	223 650	—	—	—	223 650
2. Bundesbahnen — <i>Chemins de fer fédéraux</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3. Kantone — <i>Cantons</i>	1	3	6 000	31 000	6 000	30 355	6 000	10 000	—	20 355
4. Gemeinden — <i>Communes</i>	9	8	23 010	35 950	22 840	35 213	22 965	26 638	(- 125)	8 575
Öffentlich-rechtliche Körperschaften — <i>Emprunts publics</i> . . . Total 1—4	10	12	29 010	291 950	28 840	289 218	28 965	36 638	(- 125)	252 580
5. Transportunternehmungen — <i>Entreprises de transports</i>	1	—	1 250	—	1 236	—	—	—	1 236	—
6. Pfandbriefzentralen — <i>Centrales des lettres de gage</i>	3	2	57 000	32 000	56 236	31 928	—	—	56 236	31 928
7. Banken — <i>Banques</i>	2	5	25 000	82 000	24 735	81 700	25 000	—	(- 265)	81 700
8. Finanzgesellschaften — <i>Sociétés financières</i>	1	—	3 000	—	2 952	—	3 000	—	(- 48)	—
9. Elektrische Unternehmungen — <i>Entreprises électriques</i>	6	1	44 650	25 000	44 375	24 850	43 001	—	1 374	24 850
10. Andere Unternehmungen — <i>Autres entreprises</i>	7	2	7 900	2 500	7 829	2 466	2 860	1 250	4 969	1 216
Total 1—10										
Janvier—15 Octobre	30	22	167 810	433 450	166 203	430 162	102 826	37 888	63 377	392 274
Janvier—Décembre	34	.	196 110	.	194 150	.	125 926	.	68 224	.
Ausländische Emissionen in der Schweiz — <i>Emissions étrangères en Suisse</i>										
Total										
Janvier—15 Octobre	2	—	240 000	—	229 490	—	240 000	—	(-10 510)	—
Janvier—Décembre	2	.	240 000	.	229 490	.	240 000	.	(-10 510)	.

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten schweizerischen Aktienemissionen, 1. Januar—15. Oktober

Emissions publiques d'actions suisses, 1^{er} janvier—15 octobre

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — *Omissions réservées*)

21

Firma <i>Raison sociale</i>	Zahl der Emissionen <i>Nombre d'émissions</i>		Nominalwert <i>Valeur nominale</i>		Emissionswert <i>Valeur d'émission</i>	
	1939	1940	1939	1940	1939	1940
	Zahl — <i>Nombre</i>		In Tausend Franken — <i>En milliers de francs</i>			
1	2	3	4	5	6	7
1. Transportunternehmungen — <i>Entreprises de transports</i>	2	—	312	—	312	—
2. Banken — <i>Banques</i>	1	—	2 150	—	2 150	—
3. Finanzgesellschaften — <i>Sociétés financières</i>	2	—	1 090	—	1 721	—
4. Versicherungsgesellschaften — <i>Sociétés d'assurances</i>	—	—	—	—	—	—
5. Elektrische Unternehmungen — <i>Entreprises électriques</i>	2	—	350	—	392	—
6. Andere Unternehmungen — <i>Autres entreprises</i>	3	3	674	1 100	694	460
Total 1—6						
Janvier—15 Octobre	10	3	4 576	1 100	5 269	460
Janvier—Décembre	12	.	4 801	.	5 394	.

Rückzahlungen von inländischen Obligationen-Anleihen¹⁾ — Remboursements d'emprunts obligations suisses¹⁾
(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

22

Monat Mois	Zahl der Rückzahlungen Nombre de remboursements		Betrag der Rückzahlungen Montants remboursés		davon — dont								
	1939	1940	1939	1940	öffentlich-rechtliche Körperschaften corporations de droit public				Transport- unternehmungen Entre- prises de transports	Banken Banques	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Elektr. Unter- nehmungen Entre- prises électriques	Andere Unter- nehmungen Autres entre- prises
					Bund und S.B.B. Conféd. et C.F.F.	Kantone Cantons	Ge- meinden Com- munes	Total					
	in Tausend Franken — en milliers de francs												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Janvier . .	4	3	893	16 700	—	—	1 000	1 000	—	—	8 200	7 500	—
Février . .	1	1	7 000	125	—	—	—	—	—	—	—	—	125
Mars . . .	8	6	37 418	17 916	3 294	8 000	—	11 294	—	213	—	5 000	1 409
Avril . . .	4	8	11 471	60 489	45 369	—	—	45 369	—	—	1 020	—	14 100
Mai	4	—	27 750	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Juin	4	6	7 300	8 060	1 800	3 000	—	4 800	—	2 400	—	—	860
Juillet . .	2	2	4 100	5 250	—	—	—	—	—	—	5 250	—	—
Août . . .	3	1	4 170	590	590	—	—	590	—	—	—	—	—
Septembre.	6	3	10 992	17 095	2 395	—	—	2 395	—	—	—	—	14 700
Octobre . .	4	—	14 372	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Novembre .	3	—	6 180	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Décembre .	8	—	41 715	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Janv.-Sept. Année 1939	36 51	30 —	111 094 173 361	126 225 —	53 448 26 465	11 000 34 280	1 000 6 816	65 448 67 561	— 137	2 613 39 017	14 470 33 100	12 500 26 110	31 194 7 436

¹⁾ Mit Einschluss der jährlichen Amortisationszahlungen auf den Bund- und Bundesbahnanleihen — Y compris les amortissements annuels sur les emprunts de la Confédération et des Chemins de fer fédéraux.

Rückzahlungen von inländischem Aktienkapital¹⁾ — Remboursements du capital actions suisse¹⁾
(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

23

Monat Mois	Zahl der Rückzahlungen Nombre de remboursements		Betrag der Rückzahlungen Montants remboursés		davon — dont			
	1939	1940	1939	1940	Banken Banques	Finanz- gesellschaften Sociétés financières	Andere Unternehmungen Autres entreprises	
								in Tausend Franken — en milliers de francs
	1	2	3	4	5	6	7	8
Janvier . .	—	—	1	—	52	—	—	52
Février . .	—	1	1	7 000	7 200	—	—	7 200
Mars . . .	—	2	2	11 377	2 914	—	2 914	—
Avril . . .	—	2	1	2 700	2 125	—	—	2 125
Mai	—	1	—	900	—	—	—	—
Juin	—	3	4	8 400	3 902	—	2 242	1 660
Juillet . .	—	—	2	—	825	585	—	240
Août . . .	—	5	2	5 696	3 100	—	3 100	—
Septembre.	—	3	—	9 850	—	—	—	—
Octobre . .	—	2	—	2 322	—	—	—	—
Novembre .	—	1	—	400	—	—	—	—
Décembre .	—	3	—	892	—	—	—	—
Janv.-Sept. Année 1939	— 23	17 —	13 —	45 923 49 537	20 118 —	585 4 000	8 256 28 157	11 277 17 380

¹⁾ Diese Statistik hat den Zweck, die Aktienrückzahlungen als einen Teil der inländischen Kapitalbewegung zu erfassen; Rückzahlungen von Aktienkapitalen von Finanzgesellschaften mit internationalem Charakter, welche nur losen oder keinen eigentlichen wirtschaftlichen Zusammenhang mit der Schweiz haben, werden nicht berücksichtigt. — Cette statistique a pour but, de considérer les remboursements d'actions comme une part des mouvements suisses de capitaux; les remboursements de capitaux-actions de sociétés financières à caractère international, qui n'ont pas avec la Suisse de relations économiques proprement dites ou n'ont que des relations très espacées n'y sont pas comprises.

Schweizerischer Postcheck- und Giroverkehr — *Mouvement des comptes de chèques et de virements postaux suisses*

Verkehr — <i>Mouvement</i>	1939		1940							
	<i>Septembre</i>	<i>Juillet</i>	<i>Août</i>	<i>Septembre</i>						
1 Anzahl der Rechnungsinhaber — <i>Nombre de titulaires de comptes</i> Anzahl der Konten der Postverwaltung — <i>Nombre de comptes de l'Administration postale</i>	2 127 609	3 134 055	4 134 524	5 134 956						
	276	269	268	268						
	<i>In Millionen Franken — En millions de francs</i>									
Bare Einzahlungen — <i>Versements en espèces</i>	340.6	427.1	384.2	379.5						
Bare Auszahlungen — <i>Paiements en espèces</i>	185.6	256.7	240.3	236.7						
Giroverkehr — <i>Virements: Schweiz — Suisse</i>	1 970.6	3 174.3	2 867.5	2 607.2						
Ausland — <i>Etranger</i>	2.9	2.3	2.2	1.9						
Giroausgleich mit der Schweizerischen Nationalbank — <i>Règlement par virements avec la Banque nationale suisse</i>	123.1	144.3	143.5	128.8						
Gesamtumsatz — <i>Mouvement total</i>	2 622.8	4 004.7	3 637.7	3 354.1						
Anlagen in Obligationen — <i>Placements en obligations</i>	234.0	282.1	282.0	281.1						
Guthaben beim Eidgenössischen Finanzdepartement — <i>Avoir auprès du Département fédéral des finances</i>	118.5	150.3	152.1	162.8						
Darlehen an die Telephonverwaltung — <i>Prêts à l'Administration des Téléphones</i>	75.0	75.0	75.0	75.0						
Kassenbestände, Gelder in PTT-Anlagen und Guthaben im Auslandverkehr — <i>En caisse, fonds investis dans le compte d'établissement P.T.T. et avoir dans le service international</i>	26.1	22.9	20.9	23.7						
Guthaben der Rechnungsinhaber — <i>Avoir des titulaires de comptes</i> Konten der Postverwaltg. — <i>Comptes de l'Administration des postes</i>	453.6	530.3	530.0	542.6						
Stand der Postcheckrechnungen — <i>Avoir total des comptes de chèques postaux</i>	7.2	15.0	13.8	13.5						
	460.8	545.3	543.8	556.1						
Monat <i>Mois</i>	Gesamtumsatz <i>Mouvement total</i>					Davon Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen <i>Virements sans mouvements d'espèces</i>				
	1936	1937	1938	1939	1940	1936	1937	1938	1939	1940
	<i>In Millionen Franken — En millions de francs</i>									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Janvier . . .	2 658	2 973	2 839	3 127	3 863	2 128	2 412	2 279	2 533	3 219
Février . . .	2 148	2 468	2 356	2 599	3 399	1 708	1 997	1 887	2 114	2 832
Mars . . .	2 055	2 486	2 525	2 840	3 370	1 600	1 973	2 007	2 288	2 785
Avril . . .	2 221	2 619	2 645	2 744	3 662	1 743	2 098	2 111	2 206	3 033
Mai . . .	2 240	2 496	2 660	2 806	3 532	1 768	1 989	2 128	2 225	2 885
Juin . . .	2 284	2 684	2 631	2 936	3 703	1 810	2 154	2 097	2 355	3 078
Juillet . . .	2 436	2 759	2 843	3 057	4 005	1 916	2 185	2 265	2 445	3 321
Août . . .	2 088	2 490	2 728	2 982	3 638	1 638	1 980	2 193	2 404	3 013
Septembre . .	2 145	2 439	2 885	2 623	3 354	1 679	1 929	2 338	2 097	2 738
Octobre . . .	2 433	2 601	2 835	3 241		1 891	2 057	2 261	2 628	
Novembre . .	2 506	2 643	2 865	3 445		1 991	2 099	2 302	2 830	
Décembre . .	3 005	3 193	3 234	3 908		2 369	2 520	2 543	3 182	
Janvier-Sept. .	20 275	23 414	24 112	25 714	32 526	15 990	18 717	19 305	20 667	26 904
Année . . .	28 219	31 851	33 046	36 308		22 241	25 393	26 411	29 307	

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank — *Virements de la Banque nationale suisse*

Monat <i>Mois</i>	Gesamtumsatz <i>Mouvement total</i>					Davon Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen <i>Virements sans mouvements d'espèces</i>				
	1936	1937	1938	1939	1940	1936	1937	1938	1939	1940
	<i>In Millionen Franken — En millions de francs</i>									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Janvier . . .	2 616	3 273	3 838	3 862	2 999	2 427	3 037	3 625	3 679	2 813
Février . . .	2 854	3 199	2 867	3 576	2 966	2 692	2 996	2 680	3 407	2 780
Mars . . .	3 338	3 075	3 324	4 348	3 471	3 140	2 875	3 078	4 067	3 273
Avril . . .	2 361	3 662	3 134	3 783	3 271	2 189	3 447	2 930	3 555	3 076
Mai . . .	2 733	3 718	3 724	2 994	4 090	2 558	3 521	3 503	2 818	3 694
Juin . . .	3 098	3 767	2 847	3 113	2 344	2 909	3 530	2 659	2 930	2 166
Juillet . . .	2 666	3 804	3 065	2 797	2 519	2 476	3 581	2 864	2 594	2 352
Août . . .	2 519	2 707	3 355	3 884	1 884	2 340	2 515	3 152	3 426	1 725
Septembre . .	2 845	3 622	4 778	2 932	2 487	2 607	3 418	4 256	2 695	2 318
Octobre . . .	8 170	5 432	3 459	3 871		6 981	5 225	3 227	3 675	
Novembre . .	4 096	3 922	3 268	3 098		3 879	3 712	3 095	2 901	
Décembre . .	3 930	3 951	3 421	3 154		3 634	3 664	3 157	2 901	
Janvier-Sept. .	25 030	30 827	30 932	31 289	26 031	23 338	28 920	28 747	29 171	24 197
Année . . .	41 226	44 132	41 080	41 412		37 832	41 521	38 226	38 648	

Umsätze der schweizerischen Abrechnungsstellen — Mouvement des chambres de compensation en Suisse

26

Monat Mois	Stück — Nombre					Betrag in Millionen Franken Montant en millions de francs				
	1936	1937	1938	1939	1940	1936	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Janvier . . .	58 754	56 550	58 661	58 031	49 723	234.5	303.2	338.0	301.5	246.1
Février . . .	52 056	53 659	52 451	51 834	44 274	202.6	307.6	285.3	309.3	251.1
Mars	52 707	56 541	58 223	58 040	42 594	214.9	312.3	302.2	323.6	255.3
Avril	52 249	57 974	54 532	50 959	48 077	213.9	321.1	268.6	284.2	239.3
Mai	52 968	54 635	57 455	57 565	41 572	238.1	280.3	330.4	276.6	192.9
Juin	55 264	56 135	55 461	55 859	28 754	271.0	324.0	285.7	284.2	130.0
Juillet	54 314	59 764	56 529	56 100	31 524	222.4	328.9	295.5	270.3	137.3
Août	48 185	54 247	58 627	55 148	27 579	189.1	252.4	281.3	278.4	120.0
Septembre . .	49 693	54 560	54 961	37 989	27 863	239.5	297.3	295.3	208.4	134.0
Octobre . . .	58 883	56 052	55 483	46 031		413.4	343.0	281.2	282.3	
Novembre . .	54 564	58 578	56 502	47 605		314.5	337.0	290.6	261.2	
Décembre . .	57 519	59 494	59 280	47 196		312.3	304.3	309.3	246.3	
Janv.-Sept..	476 190	504 065	506 900	481 525	341 960	2 026.0	2 728.1	2 682.3	2 541.5	1 707.0
Année	647 156	678 189	678 165	622 357		3 066.7	3 712.9	3 563.9	3 331.3	

Abrechnungsstellen Chambres de compensation	Stück — Nombre					Betrag in Millionen Franken Montant en millions de francs				
	1939		1940			1939		1940		
	Sept.	Juin	Juillet	Août	Sept.	Sept.	Juin	Juillet	Août	Sept.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Basel — Bâle	5 350	3 403	3 702	3 378	3 443	47.0	23.7	29.7	23.9	25.6
Bern — Berne	2 851	2 537	3 021	2 825	2 920	29.1	9.1	13.6	9.4	19.3
La Chaux-de-Fonds . .	905	682	780	634	698	1.3	1.2	1.2	0.7	0.7
Genf — Genève	6 683	5 308	5 304	4 571	4 443	57.2	27.2	20.9	22.1	20.0
Lausanne	4 313	3 261	4 605	3 941	4 190	9.3	10.1	13.5	12.1	10.6
Neuenburg — Neuchâtel	531	435	540	372	382	1.0	1.5	1.8	0.8	1.3
St. Gallen — St-Gall . .	2 037	1 749	1 984	1 773	1 757	5.3	6.1	8.7	7.3	6.1
Zürich — Zurich	15 319	11 379	11 588	10 085	10 030	57.7	51.1	47.9	43.2	50.4
Total	37 989	28 754	31 524	27 579	27 863	208.4	130.0	137.3	120.0	134.0

Betriebsergebnisse der schweizerischen Postverwaltung¹⁾
 Résultats d'exploitation de l'Administration des postes¹⁾

27

Monat Mois	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
	Betriebserträge Recettes d'exploitation			Betriebskosten Frais d'exploitation			Betriebsüberschuss Excédent d'exploitation		
	In Tausend Franken — En milliers de francs								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Janvier	11 959	12 868	12 064	10 291	10 963	10 808	1 668	1 905	1 256
Février	10 964	11 850	11 413	10 243	10 909	10 870	721	941	543
Mars	11 938	13 268	11 863	10 386	11 109	10 826	1 552	2 159	1 037
Avril	11 756	12 363	11 634	10 434	11 072	10 644	1 322	1 291	990
Mai	12 167	13 061	10 791	10 365	11 165	10 600	1 802	1 896	191
Juin	11 568	12 662	10 460	10 306	11 103	10 458	1 262	1 559	2
Juillet	12 556	13 211	11 581	10 479	11 158	10 687	2 077	2 053	894
Août	12 573	13 154	11 912	10 415	11 130	10 827	2 158	2 024	1 085
Septembre	12 315	10 347		10 425	10 978		1 890	— 631	
Octobre	12 295	11 716		10 371	11 040		1 924	676	
Novembre	12 200	11 551		10 364	10 743		1 836	808	
Décembre	15 652	15 007		11 134	12 431		4 518	2 576	
Janvier-Août	95 481	102 437	91 718	82 919	88 609	85 720	12 562	13 828	5 998
Année	147 943	151 058		125 213	133 801		22 730	17 257	

¹⁾ Die Angaben für das laufende Jahr sind nicht endgültig. — Les données pour l'année courante ne sont pas définitives.

Betriebsergebnisse der schweizerischen Telegraphen- und Telephonverwaltung ¹⁾
Résultats d'exploitation de l'Administration des télégraphes et des téléphones suisses ¹⁾

28

Monat Mois	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
	Betriebserrträge <i>Recettes d'exploitation</i>			Betriebskosten <i>Frais d'exploitation</i>			Betriebsüberschuss <i>Excédent d'exploitation</i>		
	in Tausend Franken — En milliers de francs								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Janvier	8 729	10 960	11 430	3 548	5 139	5 314	5 181	5 821	6 116
Février	8 532	10 732	11 338	3 659	5 322	5 514	4 873	5 410	5 824
Mars	9 015	11 294	11 378	3 802	5 445	5 333	5 213	5 849	6 045
Avril	8 959	10 869	11 627	3 781	5 122	5 171	5 178	5 747	6 456
Mai	9 007	10 941	12 333	3 753	5 118	5 350	5 254	5 823	6 983
Juin	9 088	10 960	11 511	3 776	5 003	5 238	5 312	5 957	6 273
Juillet	9 370	11 089	11 845	3 712	5 241	5 634	5 658	5 848	6 211
Août	9 222	11 730	11 621	3 803	5 467	5 465	5 419	6 263	6 156
Septembre	9 647	13 178		3 696	6 947		5 951	6 231	
Octobre	9 446	12 094		3 732	6 442		5 714	5 652	
Novembre	9 189	11 758		3 718	6 289		5 471	5 469	
Décembre	9 741	11 944		3 671	6 244		6 070	5 700	
Janvier-Août	71 922	88 575	93 083	29 834	41 857	43 019	42 088	46 718	50 064
Année	109 945	137 549		44 651	67 779		65 294	69 770	

¹⁾ Die Angaben für das laufende Jahr sind nicht endgültig — *Les données pour l'année courante ne sont pas définitives.*

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen ¹⁾ — Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux ¹⁾

29

Monat Mois	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
	Einnahmen aus dem Personenverkehr <i>Recettes de transport des voyageurs</i>			Einnahmen aus dem Güterverkehr <i>Recettes de transport des marchandises</i>			Total der Transporteinnahmen <i>Total des recettes de transport</i>		
	in Tausend Fr. — En milliers de frs.								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Janvier	10 096	9 758	10 173	11 944	12 215	18 290	22 040	21 973	28 463
Février	9 059	8 540	9 573	12 275	12 885	19 722	21 334	21 425	29 295
Mars	9 407	9 216	11 886	16 541	17 273	23 575	25 948	26 489	35 461
Avril	11 999	11 489	10 985	12 524	14 623	23 455	24 523	26 112	34 440
Mai	10 489	10 679	10 206	13 388	16 777	22 618	23 877	27 456	32 824
Juin	11 438	10 678	10 502	16 524	18 801	20 760	27 962	29 479	31 262
Juillet	14 070	13 565	12 814	14 925	17 102	18 243	28 995	30 667	31 057
Août	13 328	13 741	12 864	14 449	16 043	18 170	27 777	29 784	31 034
Septembre	11 417	12 824		17 939	19 424		29 356	32 248	
Octobre	11 014	12 407		15 574	21 342		26 588	33 749	
Novembre	8 465	9 139		13 688	23 839		22 153	32 978	
Décembre	11 124	11 604		15 946	23 843		27 070	35 447	
Janvier-Août	89 886	87 666	89 003	112 570	125 719	164 833	202 456	213 385	253 836
Année	131 906	133 640		175 717	214 167		307 623	347 807	

	Betriebeinnahmen <i>Recettes d'exploitation</i>			Betriebsausgaben ²⁾ <i>Dépenses d'exploitation ²⁾</i>			Betriebsüberschuss <i>Excédent d'exploitation</i>		
	in Tausend Franken — En milliers de francs								
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Janvier	23 223	23 127	29 728	16 924	16 542	17 139	6 299	6 585	12 589
Février	22 397	22 507	30 476	17 041	16 736	17 756	5 356	5 771	12 720
Mars	26 837	27 090	36 186	18 643	18 309	18 536	8 194	8 781	17 650
Avril	26 377	27 900	36 376	18 307	18 002	19 016	8 070	9 898	17 360
Mai	24 520	28 010	33 369	18 415	18 098	18 558	6 105	9 912	14 811
Juin	28 549	30 094	31 646	18 994	18 654	19 146	9 555	11 440	12 500
Juillet	30 602	32 205	32 879	18 774	18 360	19 390	11 828	13 845	13 489
Août	28 361	30 265	31 499	18 313	17 420	19 774	10 048	12 845	11 725
Septembre	29 927	32 776		18 370	17 072		11 557	15 704	
Octobre	28 328	35 455		17 927	17 537		10 401	17 918	
Novembre	22 812	33 477		17 112	17 675		5 700	15 802	
Décembre	31 208	38 263		17 379	17 140		13 829	21 123	
Janvier-Août	210 866	221 198	262 159	145 411	142 121	149 315	65 455	79 077	112 844
Année	323 141	361 169		216 199	211 545		106 942	149 624	

¹⁾ Die Ergebnisse der drei letzten Monate sind nicht endgültig. — *Les résultats des trois derniers mois ne sont pas définitifs.*

²⁾ Unter Ausschluss der Ausgaben zu Lasten der Spezialfonds. — *A l'exclusion des dépenses à la charge des fonds spéciaux.*

Spezifikation der Stempelabgaben — Rendement des droits de timbre selon les sources

30

Abgabe auf <i>Droit de timbre sur</i>	Ganzes Jahr <i>Année</i>		Septembre		Jan.-Sept. <i>Janv.-Sept.</i>	
	1938	1939	1939	1940	1939	1940
	In Tausend Franken — <i>En milliers de francs</i>					
1. Inländischen Obligationen — <i>Obligations suisses</i>	9 442	5 735	170	112	4 624	5 487
2. Inländischen Aktien — <i>Actions suisses</i>	2 981	1 920	117	83	1 416	1 163
3. Gesellschaften mit beschränkter Haftung, Anteile — <i>Parts de sociétés à responsabilité limitée</i>	75	57	3	3	47	28
4. Inländischen genossenschaftlichen Stammanteilen — <i>Parts de capital des sociétés coopératives suisses</i>	71	88	2	1	79	41
5. Ausländischen Wertpapieren — <i>Titres étrangers</i>	1 032	3 059	—	—	3 053	16
6. Umsatz inländischer Wertpapiere — <i>Négociations de titres suisses</i>	938	657	41	35	529	439
7. Umsatz ausländischer Wertpapiere — <i>Négociations de titres étrangers</i>	2 407	2 304	146	70	1 877	1 146
8. Wechseln und wechselähnlichen Papieren — <i>Effets de change et effets analogues</i>	1 301	1 253	118	78	958	905
9. Prämienquittungen — <i>Quittances de primes d'assurance</i>	5 934	5 938	396	389	4 471	4 652
10. Frachtkunden — <i>Documents en usage dans les transports</i>	2 324	2 470	213	195	1 806	2 075
Total 1—10	26 505	23 481	1 206	966	18 860	15 952
11. Coupons von inländ. Obligationen — <i>Coupons d'obligations suisses</i>	11 135	10 335	548	566	7 235	6 979
12. Coupons von inländischen Aktien — <i>Coupons d'actions suisses</i>	10 157	9 397	182	243	8 203	8 107
13. Ertrag von Anteilen von Gesellschaften mit beschränkter Haftung — <i>Rendement de parts de sociétés à responsabilité limitée</i>	—	3	—	—	3	3
14. Coupons von inländischen genossenschaftlichen Stammanteilen — <i>Coupons de parts de capital de sociétés coopératives suisses</i>	346	334	4	11	306	277
15. Coupons von ausländ. Wertpapieren — <i>Coupons de titres étrangers</i>	675	2 181	38	7	2 171	194
Total 11—15	22 313	22 250	772	827	17 918	15 560
16. Erhöhung der Couponsteuer — <i>Augmentation de l'impôt sur coupons</i>	21 638	20 069	734	820	15 746	15 367
17. Kommanditbeteiligungen — <i>Participations en commandite</i>	93	63	1	5	56	92
18. Verschiedenes ¹⁾ — <i>Divers¹⁾</i>	52	1 812	427	1	1 686	458
Total 16—18	21 783	21 944	1 162	826	17 488	15 917
19. Bussen — <i>Amendes</i>	28	45	—	1	42	10
Total 1—19	70 629	67 720	3 140	2 620	54 308	47 439
Dazu kommen — <i>Plus</i> :						
Nachholungsstempel auf Aktien — <i>Rendement du droit de timbre sur les actions émises avant le 4 octobre 1917</i>	2 234	—	—	—	—	—

¹⁾ Abgabe auf über 3- bis 6monatigen Bankguthaben und ihrem Ertrage und Abgabe auf Urkunden über Miteigentumsrechte. — *Droit sur avoirs en banque de plus de 3 mois jusqu'à 6 mois et sur leur rendement et droit sur documents concernant des droits de co-propriété.*

 Rohertrag der Stempelabgaben
Rendement brut des droits de timbre

Monat <i>Mois</i>	1937	1938	1939	1940
	In Tausend Fr. — <i>En milliers de frs.</i>			
1	2	3	4	5
Janvier	6 328	6 463	6 257	5 669
Février	3 466	4 261	7 766	4 042
Mars	7 189	6 353	6 536	7 255
Avril	11 098	9 104	8 994	7 935
Mai	5 766	8 509	5 721	5 412
Juin	5 399	5 452	5 510	4 803
Juillet	8 587	8 462	8 334	7 474
Août	3 179	1 788	2 050	2 229
Septembre	4 566	3 167	3 140	2 620
Octobre	7 615	6 736	5 713	
Novembre	3 420	4 541	3 074	
Décembre	5 564	5 793	4 625	
Janv.-Sept.	55 578	53 559	54 308	47 439
Année	72 177	70 629	67 720	

 Gesamteinnahmen der schweiz. Zollverwaltung
Recettes totales de l'Administration des douanes suisses

Monat <i>Mois</i>	1937	1938	1939	1940
	In Tausend Fr. — <i>En milliers de frs.</i>			
1	2	3	4	5
Janvier	18 574	15 766	17 749	20 467
Février	20 689	18 936	19 673	22 372
Mars	23 522	22 462	25 855	28 440
Avril	23 344	24 881	25 696	28 951
Mai	20 583	22 454	27 244	24 405
Juin	23 556	22 567	29 202	18 426
Juillet	20 843	21 567	25 603	14 758
Août	19 409	21 274	25 793	13 979
Septembre	21 280	25 389	17 821	14 409
Octobre	20 277	23 154	26 569	
Novembre	19 264	21 160	31 931	
Décembre	24 325	27 609	32 162	
Janv.-Sept.	191 800	195 296	214 636	186 207
Année	255 666	267 219	305 298	
Tabakzölle — <i>Droits sur les tabacs</i>				
Année	44 794	40 284	45 401	

Konkureröffnungen und bestätigte Nachlassverträge im Handelsregister eingetragener Firmen
Failites déclarées et concordats homologués (maisons inscrites au registre du commerce)

33

Monat Mois	Konkureröffnungen <i>Failites déclarées</i>				Bestätigte Nachlassverträge <i>Concordats</i>			
	1939		1940		1939		1940	
	Total	eingestellte <i>clôturées</i>	Total	eingestellte <i>clôturées</i>	Total	Pfandnach- lassverfahren <i>Concordats hypothécaires</i>	Total	Pfandnach- lassverfahren <i>Concordats hypothécaires</i>
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Janvier	59	23	45	16	14	1	10	—
Février	54	22	45	20	13	1	10	—
Mars	83	33	40	14	16	—	7	—
Avril	53	21	56	14	9	—	5	—
Mai	61	24	47	24	11	—	10	—
Juin	60	24	37	15	14	—	8	—
Juillet	68	21	46	14	14	—	6	—
Août	48	19	47	20	10	—	5	—
Septembre . .	24	7			10	—		
Octobre	10	5			11	—		
Novembre . . .	38	13			12	1		
Décembre . . .	39	18			13	1		
Janvier-Août .	486	187	363	137	101	2	61	—
Année	597	230			147	4		

Neuerstellte u. baubewilligte Wohnungen in Städten — *Logements construits et constructions autorisées dans les villes*

34

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen <i>Logements construits</i>				Baubewilligte Wohnungen <i>Constructions autorisées</i>			
	1937	1938	1939	1940	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Janvier	66	90	128	199	331	562	392	203
Février	120	148	207	199	402	496	428	114
Mars	539	824	1 636	690	609	775	829	359
Avril	227	405	399	243	723	708	770	415
Mai	133	327	360	183	379	733	604	85
Juin	453	620	881	374	451	682	747	207
Juillet	294	208	121	181	558	544	571	98
Août	146	277	277	220	526	1 345	458	86
Septembre . .	1 109	1 666	1 433		781	735	211	
Octobre	444	879	545		662	539	150	
Novembre . . .	357	449	479		603	566	250	
Décembre . . .	235	181	222		335	756	155	
Janvier-Août .	1 978	2 899	4 009	2 289	3 979	5 845	4 799	1 567
Année	4 123	6 074	6 688		6 360	8 441	5 565	

Goldproduktion — *Production d'or*

35

Monat Mois	Weltproduktion ohne U.R.S.S. <i>Production mondiale sans l'U. R. S. S.</i>		Südafrika <i>Afrique du Sud</i>		Vereinigte Staaten von Amerika <i>Etats-Unis d'Amérique</i>		Kanada <i>Canada</i>	
	1939	1940	1939	1940	1939	1940	1939	1940
	In Tausend Unzen fein — <i>en milliers d'onces de fin</i>							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Janvier	2 708	2 990	1 034	1 136	428	485	411	424
Février	2 598	2 789	986	1 102	378	380	391	405
Mars	2 791	2 973	1 073	1 147	412	463	414	430
Avril	2 705	2 975	1 018	1 168	440	469	407	419
Mai	2 817	3 037	1 085	1 193	438	471	432	443
Juin	2 845		1 059		417		437	
Juillet	2 940		1 084		464		440	
Août	3 067		1 100		484		449	
Septembre . .	3 056		1 080		563		422	
Octobre	3 064		1 099		622		433	
Novembre . . .	2 961		1 103		500		423	
Décembre . . .	2 897		1 101		455		433	
Janvier-Mai . .	13 619	14 764	5 196	5 746	2 096	2 268	2 055	2 121
Année	34 458		12 822		5 611		5 092	

Wertumsätze im Kleinhandel pro Verkaufstag
Commerce de détail, chiffre d'affaires par jour ouvrable
 Monatsdurchschnitt — *Moyenne mensuelle*
 1933 = 100

Monat — <i>Mois</i>	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5
Janvier . . .	93.5	94.5	93.9	106.6
Février . . .	93.6	94.9	95.8	112.0
Mars	102.7	93.5	99.5	120.6
Avril	97.8	109.6	116.9	110.4
Mai	105.6	99.9	114.4	109.9
Juin	100.2	106.8	105.9	112.9
Juillet	95.0	98.9	101.5	109.0
Août	85.0	86.4	97.3	104.7
Septembre . .	96.5	103.4	115.8	
Octobre . . .	101.7	106.7	123.8	
Novembre . .	99.4	100.0	109.7	
Décembre . .	136.8	137.8	148.8	
Année	100.6	102.6	109.9	

Beschäftigungsgrad der Industrie — *Activité industrielle*
 I. Quartal 1925 = 100 — *1^{er} trimestre 1925 = 100*

Quartalsende <i>Fin de trimestre</i>	1936	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6
Beschäftigungskoeffizient: 150 = gut, 100 = befriedigend, 50 = schlecht Coefficient d'activité: 150 = bon, 100 = satisfaisant, 50 = mauvais					
I ^{er} trimestre	82	116	90	106	126
II ^e „	80	117	90	118	116
III ^e „	80	111	95	115	
IV ^e „	108	102	102	126	
Index der in gleichen Betrieben Beschäftigten Indice des personnes occupées dans la même entreprise					
I ^{er} trimestre	78	85	88	89	91
II ^e „	79	89	88	93	87
III ^e „	79	91	89	76	
IV ^e „	82	89	88	90	

Stempelungen von Uhrgehäusen — *Boîtes de montres poinçonnées*

Monat <i>Mois</i>	Goldene Gehäuse <i>Boîtes or</i>			Silberne Gehäuse <i>Boîtes argent</i>			Platin-Gehäuse <i>Boîtes platine</i>			Total		
	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier . . .	33 023	18 348	17 589	12 238	3 769	4 323	131	87	5	45 392	22 204	21 917
Février . . .	32 824	26 724	29 697	13 364	4 661	4 249	137	126	38	46 325	31 511	33 984
Mars	32 018	32 947	25 965	12 429	5 998	2 101	176	75	57	44 623	39 020	28 123
Avril	23 412	23 070	28 340	10 104	6 040	4 145	107	57	43	33 623	29 167	32 528
Mai	22 774	26 086	20 241	8 865	7 417	2 120	90	70	37	31 729	33 573	22 398
Juin	24 946	29 400	13 755	11 082	6 544	2 493	90	72	12	36 118	36 016	16 260
Juillet . . .	28 452	29 434	17 006	10 913	7 649	2 618	92	46	17	39 457	37 129	19 641
Août	22 764	28 680	18 721	8 247	6 408	4 191	101	52	16	31 112	35 140	22 928
Septembre . .	28 067	13 037	24 172	7 635	4 701	6 689	73	29	22	35 775	17 767	30 883
Octobre . . .	26 895	23 765		8 312	5 064		49	24		35 256	28 853	
Novembre . .	26 337	25 782		5 914	6 792		101	55		32 352	32 629	
Décembre . .	22 739	18 278		5 511	3 624		59	45		28 309	21 947	
Janv.-Sept. .	248 280	227 726	195 486	94 877	53 187	32 929	997	614	247	344 154	281 527	228 662
Année	324 251	295 551		114 614	68 667		1 206	738		440 071	364 956	

Die Arbeitslosigkeit unter den Mitgliedern der Arbeitslosenkassen
Le chômage parmi les membres des caisses de chômage

Monatsende <i>Fin de mois</i>	1939	1940							
	Août ²⁾	Janv. ²⁾	Février ²⁾	Mars ¹⁾	Avril ²⁾	Mai ²⁾	Juin ¹⁾	Juillet ²⁾	Août ²⁾
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Zahl der Mitglieder <i>Nombre des assurés</i>	545 500	541 200	541 200	538 708	538 200	537 700	532 050	531 600	531 500
davon waren — <i>dont</i> gänzlich Arbeitslose pro 100 Mitglieder <i>chômeurs compl. par 100 assurés</i>	4.2	6.7	5.7	3.3	2.1	1.5	1.6	2.1	2.3
teilweise Arbeitslose pro 100 Mitglieder <i>chômeurs partiels p. 100 assurés</i>	2.1	2.1	2.0	1.8	1.4	1.5	2.0	2.4	2.7

¹⁾ Obligatorische Berichterstattung — *Rapport obligatoire.*

²⁾ Schätzung — *Estimation.*

Schweizerischer Arbeitsmarkt — Marché suisse du travail

40

Monatsende Fin de mois	Stellensuchende ¹⁾ Demandes d'emploi ¹⁾				Gänzlich Arbeitslose Chômeurs complets		Offene Stellen Offres d'emploi			
	1937	1938	1939	1940	1939	1940	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Janvier	110 754	95 722	85 377	41 080	80 477	38 765	1 158	1 514	1 482	2 595
Février	105 736	93 103	73 170	28 320	68 417	26 220	1 680	1 821	2 086	3 025
Mars	89 346	66 631	65 612	13 447	61 117	11 656	2 611	2 819	2 663	4 921
Avril	70 793	60 370	37 123	9 582	32 864	8 103	2 992	2 784	3 240	5 130
Mai	57 973	56 108	35 285	7 226	31 552	6 130	3 221	2 645	3 496	6 118
Juin	50 830	48 658	27 977	9 038	24 240	8 032	2 954	2 493	2 893	3 747
Juillet	49 244	49 703	29 105	12 795	25 185	11 522	2 436	2 090	2 597	3 675
August	51 892	49 606	27 939	12 963	24 062	11 471	2 293	2 087	2 633	4 095
September	51 876	49 610	25 272	11 625	22 538	9 993	2 115	1 939	2 631	3 901
October	56 804	57 405	23 823		21 090		1 655	1 506	2 674	
November	71 002	68 827	23 670		21 110		1 311	1 135	2 311	
Décembre	87 311	91 257	29 535		27 298		1 094	1 031	1 815	
Moyenne annuelle	71 130	65 583	40 324		36 662		2 127	1 989	2 543	

 Gliederung der Stellensuchenden nach Berufsgruppen¹⁾ — Demandes d'emploi groupées d'après les professions¹⁾

Monatsende Fin de mois	Landwirtschaft und Gärtnerei Agriculture et horticulture	Lebens- und Genussmittel Denrées aliment., boissons, tabac	Bekleidung und Reinigung Habillage et toilette	Bau-gewerbe Industrie du bâtiment	Holz und Glas Industrie du bois et du verre	Textil-industrie Industrie textile	Metall-, Maschinen- und elektr. Industrie Industrie des métaux et des machines et industr. électr.	Uhren und Bijouterie Horlogerie et bijouterie	Handel und Verwaltung Commerce et administration	Hotel und Gastwirtschaft Hôtellerie	Verschiedene Divers	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Juin . . 1939	301	498	482	8 710	1 634	1 240	2 281	4 209	2 935	671	5 016	27 977
Juillet . . „	396	531	671	9 879	1 493	1 353	2 197	4 057	2 869	476	5 183	29 105
August . . „	381	422	701	9 777	1 364	1 129	2 145	3 823	2 813	538	4 846	27 939
September „	220	185	816	6 218	1 119	1 395	1 207	4 053	3 244	1 454	5 364	25 272
October . . „	179	154	489	7 171	1 123	1 244	1 039	3 544	2 839	1 405	4 636	23 823
November „	170	165	631	7 888	1 002	1 235	1 016	3 038	2 656	1 609	4 260	23 670
Décembre „	298	172	583	13 340	1 129	1 160	1 394	2 802	2 521	1 498	4 638	29 535
Janvier . 1940	589	217	742	23 192	1 489	1 169	1 751	2 892	2 540	1 361	5 138	41 080
Février . . „	343	193	540	13 192	1 285	1 105	1 446	2 464	2 289	1 263	4 200	28 320
Mars „	73	139	287	3 683	829	895	792	1 467	1 840	887	2 555	13 447
Avril „	43	103	214	1 723	596	841	520	1 046	1 609	692	2 195	9 582
Mai	18	64	354	1 003	380	803	244	927	1 318	436	1 679	7 226
Juin	27	82	540	1 335	453	937	399	1 689	1 321	420	1 835	9 038
Juillet „	85	178	566	2 744	670	1 229	811	1 808	1 632	442	2 630	12 795
August „	103	192	507	2 806	653	1 129	862	1 664	1 823	499	2 725	12 963
Sept.												11 625

¹⁾ Ab 1939 sind die von den Arbeitsämtern an Notstandsarbeiten zugewiesenen Arbeitskräfte, sofern sie in ihrem Beruf beschäftigt sind, nicht mehr in der Zahl der Stellensuchenden inbegriffen. — Dès 1939, les chômeurs affectés aux travaux de secours par les offices du travail ne sont plus compris dans le nombre des demandeurs d'emploi s'ils sont ainsi occupés dans l'exercice de leur profession; quant à ceux qui sont ainsi occupés hors profession, ils sont comme auparavant comptés comme demandeurs d'emploi.

Die Arbeitslosigkeit in der Schweiz und im Ausland — *Le chômage en Suisse et à l'étranger*

Monat Mois	Statistiken der Arbeitsämter <i>Statistiques des offices de placement</i>					Statistiken der Arbeitslosenversicherung <i>Statistiques de l'assurance chômage</i>		Gewerkschafts-Statistik <i>Statistique syndicale</i>	
	Gemeldete Arbeitssuchende in 1000 <i>Personnes inscrites, en quête d'emploi, en milliers</i>					Arbeitslose in 1000 <i>Chômeurs en milliers</i>			
	Schweiz <i>Suisse</i>	Frankreich <i>France</i>	Vereinigte Staaten <i>Etats-Unis</i>	Deutschland <i>Allemagne</i> ¹⁾	Niederlande <i>Pays-Bas</i>	England <i>Angleterre</i>		Belgien <i>Belgique</i>	Schweden <i>Suède</i>
Wohnbevölkerung <i>Population</i>	4 187	41 980	130 215	79 364	8 829	50 852		8 396	6 310
1	2	3	4	5	6	7		8	9
Moyennes annuelles									
1935	82	466	7 450	2 151	385	1 715	313	211	81
1936	93	475	7 705	1 593	415	1 498	251	154	72
1937	71	379	5 155	912	369	1 284	201	126	67
1938	66	408	7 408	429	354	1 419	372	174	15
1939	40	.	6 240	.	253	1 298	216	195	15
Juin . . . 1939	28	383	6 283	107	196	1 154	196	175	10
Juillet . . . "	29	351	6 101	74	192	1 066	190	174	7
Août . . . "	28	333	5 790	—	191	1 020	212	176	6
Septembre . . . "	25	.	5 682	—	204	1 104	227	223	7
Octobre . . . "	24	.	5 466	—	198	1 284	146	194	10
Novembre . . . "	24	380	5 629	126	212	1 267	135	203	13
Décembre . . . "	30	.	5 746	128	271	1 218	143	213	13
Janvier . . . 1940	41	.	6 066	.	298	1 269	250	241	14
Février . . . "	28	.	5 922	.	274	1 189	315	214	14
Mars . . . "	13	224	4 432	.	.	1 012	109	164	13
Avril . . . "	10	.	5 002	.	.	883	90	.	9
Mai . . . "	7	.	5 723	.	.	778	103	.	6
Juin . . . "	9	.	.	.	.	.	.	.	5
Juillet . . . "	13	.	.	.	.	674	153	.	8
Août . . . "	13	.	.	.	.	.	.	.	.
Septembre . . . "	12	.	.	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Einschliesslich: Oesterreich seit März 1938 und das Sudetenland seit September 1938 — *Y compris l'Autriche dès mars 1938 et les territoires sudètes dès septembre 1938.*

Schweizerischer Fremdenverkehr — *Mouvement touristique en Suisse*

Monat Mois	Geöffnete Betriebe <i>Entreprises en exploitation</i>	Fremdenbetten <i>Nombre des lits d'hôtels</i>	Gäste — <i>Nombre d'hôtes</i>			Logiernächte — <i>Nombre de nuitées</i>			Bettenbesetzung <i>Taux d'occupation des lits</i> %
			aus der Schweiz <i>domiciliés en Suisse</i>	aus dem Ausland <i>domiciliés à l'étranger</i>	Total	Schweizer-gäste <i>hôtes domic. en Suisse</i>	Gäste aus dem Ausland <i>hôtes domic. à l'étranger</i>	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Année 1936	6 299 ¹⁾	139 764 ¹⁾	1 823 051	1 165 432	2 988 483	7 474 258	5 629 415	13 103 673	25.7
" 1937	6 117 ¹⁾	137 858 ¹⁾	1 914 907	1 593 450	3 508 357	7 932 840	7 946 100	15 878 940	31.6
" 1938	6 349 ¹⁾	141 094 ¹⁾	2 059 066	1 426 326	3 485 392	8 430 656	7 555 449	15 986 105	31.0
1939	6 258 ¹⁾	133 728 ¹⁾	1 918 035	1 000 536	2 918 571	7 767 381	5 826 982	13 594 363	27.9
Août 1939	6 962	177 538	298 271	269 156	567 427	1 357 140	1 112 496	2 469 636	44.9
Septembre "	6 365	129 122	101 979	19 539	121 518	444 087	265 609	709 696	18.3
Octobre "	5 768	107 487	121 736	11 072	132 808	431 263	191 190	622 453	18.7
Novembre "	5 580	100 429	86 615	12 167	98 782	347 759	172 376	520 135	17.3
Décembre "	5 762	105 835	108 283	13 343	121 626	423 861	175 567	599 428	18.3
Janvier 1940	5 761	110 256	101 209	13 015	114 224	487 905	179 579	667 484	19.5
Février "	5 738	111 025	114 813	13 789	128 602	546 334	178 593	724 927	22.7
Mars "	5 879	113 913	147 237	14 491	161 728	599 514	180 834	780 348	22.1
Avril "	5 821	114 307	129 075	13 715	142 790	552 258	165 167	717 425	20.9
Mai "	6 088	124 035	108 941	11 033	119 974	527 347	154 801	682 148	17.7
Juin "	6 400	134 250	109 271	6 353	115 624	519 197	132 563	651 760	16.2
Juillet "	6 668	148 354	236 390	8 543	244 933	1 108 365	140 943	1 249 308	27.2
Août "	6 676	150 231	300 153	10 867	311 020	1 539 241	146 031	1 685 272	36.2

¹⁾ Jahresdurchschnitt — *Moyenne annuelle.*

Der Fremdenverkehr nach Fremdengebieten — *Mouvement touristique d'après les régions de tourisme*

43

Fremdengebiete <i>Régions de tourisme</i> Kantone — Cantons	Monate <i>Mois</i>	Geöffnete Betriebe <i>Entreprises en exploitation</i>	Fremden- betten <i>Nombre des lits d'hôtels</i>	Gäste — <i>Nombre d'hôtes</i>			Logiernächte — <i>Nombre de nuitées</i>			Betten- besetzung <i>Taux d'occupa- tion des lits %</i>
				aus der Schweiz <i>domiciliés en Suisse</i>	aus dem Ausland <i>domiciliés à l'étranger</i>	Total	Schweizer- gäste <i>hôtes domic. en Suisse</i>	Gäste aus dem Ausland <i>hôtes domic. à l'étranger</i>	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Graubünden . . <i>Grisons</i>	Août 1939	768	26 826	32 800	16 490	49 290	207 292	131 108	338 400	40.7
	Mai 1940	580	13 335	3 790	314	4 104	58 919	26 150	85 069	20.6
	Juin „	660	15 705	5 048	229	5 277	61 030	23 286	84 316	17.9
	Juill. „	739	20 230	21 811	638	22 449	155 735	26 823	182 558	29.1
	Août „	735	20 313	30 537	676	31 213	209 487	28 841	238 328	37.8
Berner Oberland <i>Oberland bernois</i>	Août 1939	666	25 142	26 868	36 617	63 485	160 975	201 033	362 008	46.4
	Mai 1940	446	11 911	7 229	256	7 485	44 739	2 334	47 073	12.7
	Juin „	508	14 188	7 785	182	7 967	50 586	2 574	53 160	12.5
	Juill. „	570	16 799	26 594	358	26 952	143 976	3 862	147 838	28.4
	Août „	572	17 261	36 544	551	37 095	208 025	5 243	213 268	39.8
Zentralschweiz ¹⁾ <i>Suisse centrale¹⁾</i>	Août 1939	1 061	28 325	43 097	47 073	90 170	184 711	188 292	373 003	42.5
	Mai 1940	995	20 716	19 980	599	20 579	83 426	6 475	89 901	14.0
	Juin „	1 037	22 668	17 986	301	18 287	77 780	6 014	83 794	12.3
	Juill. „	1 048	24 129	43 294	506	43 800	175 306	7 218	182 524	24.4
	Août „	1 047	24 173	54 631	700	55 331	240 299	7 892	248 191	33.1
Säntisgebiet ²⁾ <i>Région du Säntis²⁾</i>	Août 1939	957	14 161	21 014	5 178	26 192	136 479	23 596	160 075	36.5
	Mai 1940	918	12 328	6 061	226	6 287	27 626	1 437	29 063	7.6
	Juin „	946	13 311	7 856	236	8 092	38 404	1 366	39 770	10.0
	Juill. „	943	13 501	19 858	327	20 185	112 782	1 769	114 551	27.4
	Août „	943	13 592	23 036	382	23 418	150 030	1 911	151 941	36.1
Tessin	Août 1939	660	13 086	21 892	15 420	37 312	91 780	80 265	172 045	42.4
	Mai 1940	638	12 184	7 047	985	8 032	51 041	17 103	68 144	18.0
	Juin „	631	11 467	5 005	564	5 569	31 612	14 011	45 623	13.3
	Juill. „	635	11 638	13 749	724	14 473	62 941	15 151	78 092	21.6
	Août „	641	11 972	22 053	947	23 000	108 939	15 803	124 742	33.6
Genfersee ³⁾ . . <i>Lac Léman³⁾</i>	Août 1939	384	15 135	29 520	52 608	82 128	94 813	197 055	291 868	62.2
	Mai 1940	367	13 273	15 887	4 282	20 169	78 046	64 038	142 084	34.5
	Juin „	372	13 303	13 781	2 062	15 843	67 378	53 267	120 645	30.2
	Juill. „	371	13 019	20 213	2 374	22 587	85 269	49 683	134 952	33.4
	Août „	372	13 193	21 977	3 182	25 159	100 540	46 842	147 382	36.0
Waadtländer Oberland . . . <i>Alpes vaudoises</i>	Août 1939	180	6 201	2 451	2 158	4 609	54 430	39 170	93 600	48.7
	Mai 1940	135	4 123	1 135	320	1 455	36 930	10 633	47 563	37.2
	Juin „	148	4 477	1 146	96	1 242	35 817	9 186	45 003	33.5
	Juill. „	168	5 143	3 550	223	3 773	55 165	9 948	65 113	40.8
	Août „	167	5 235	4 196	276	4 472	75 262	10 553	85 815	52.9
Jura ⁴⁾	Août 1939	330	4 400	7 577	3 627	11 204	23 164	10 884	34 048	25.0
	Mai 1940	311	3 518	4 256	303	4 559	8 400	781	9 181	8.4
	Juin „	315	3 689	4 172	358	4 530	8 370	1 245	9 615	8.7
	Juill. „	317	3 776	6 624	231	6 855	15 229	848	16 077	13.7
	Août „	316	3 735	7 959	219	8 178	23 852	832	24 684	21.3
Wallis <i>Valais</i>	Août 1939	459	13 917	25 415	14 813	40 228	139 783	76 910	216 693	50.2
	Mai 1940	248	5 168	2 793	183	2 976	14 543	4 129	18 672	11.6
	Juin „	325	7 495	3 711	104	3 815	19 837	3 620	23 457	10.4
	Juill. „	413	11 505	20 821	348	21 169	95 684	5 517	101 201	28.4
	Août „	421	12 053	31 312	435	31 747	171 192	6 891	178 083	47.7
Übrige Schweiz <i>Autres régions de la Suisse</i>	Août 1939	1 497	30 345	87 637	75 172	162 809	263 713	164 183	427 896	45.5
	Mai 1940	1 450	27 479	40 763	3 565	44 328	123 677	21 721	145 398	17.1
	Juin „	1 458	27 947	42 781	2 221	45 002	128 383	17 994	146 377	17.4
	Juill. „	1 464	28 614	59 876	2 814	62 690	206 278	20 124	226 402	25.5
	Août „	1 462	28 704	67 908	3 499	71 407	251 615	21 223	272 838	30.7
Total Schweiz <i>Total Suisse</i>	Août 1939	6 962	177 538	298 271	269 156	567 427	1 357 140	1 112 496	2 469 636	44.9
	Mai 1940	6 088	124 035	108 941	11 033	119 974	527 347	154 801	682 148	17.7
	Juin „	6 400	134 250	109 271	6 353	115 624	519 197	132 563	651 760	16.2
	Juill. „	6 668	148 354	236 390	8 543	244 933	1 108 365	140 943	1 249 308	27.2
	Août „	6 676	150 231	300 153	10 867	311 020	1 539 241	146 031	1 685 272	36.2

¹⁾ Kantone Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Zug — *Cantons de Lucerne, Uri, Schwyz, Obwald, Nidwald, Zoug.*
²⁾ Kantone St. Gallen, Appenzel A.-Rh. und I.-Rh. — *Cantons de St-Gall, Appenzel Rh.-Ext. et Rh.-Int.*
³⁾ Kanton Genf und waadtländische Gemeinden am Genfersee. — *Canton de Genève et communes vaudoises voisines du Lac Léman.*
⁴⁾ Kanton Neuenburg, Berner und Waadtländer Jura — *Canton de Neuchâtel, Jura bernois et Jura vaudois.*

Die Entwicklung der schweizerischen Handelsbilanz* — Evolution de la balance commerciale de la Suisse*

44

Jahresergebnisse — Résultats annuels											
Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation	Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation	Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation
In Millionen Franken — En millions de francs											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1913	1 920	1 376	544	1922	1 914	1 689	225	1931	2 251	1 349	902
1914	1 478	1 187	291	1923	2 243	1 717	527	1932	1 763	801	962
1915	1 680	1 670	10	1924	2 504	2 009	495	1933	1 595	853	742
1916	2 378	2 448	— 70	1925	2 634	2 030	604	1934	1 434	844	590
1917	2 405	2 323	82	1926	2 415	1 826	589	1935	1 283	795	488
1918	2 401	1 963	438	1927	2 547	2 018	529	1936	1 266	882	384
1919	3 533	3 298	235	1928	2 719	2 133	586	1937	1 807	1 286	521
1920	4 243	3 277	966	1929	2 731	2 098	633	1938	1 607	1 317	290
1921	2 296	1 764	532	1930	2 563	1 762	801	1939	1 889	1 298	592

* Von 1913—1920 alle Goldbarren der Ein- und Ausfuhr inbegriffen.
 Von 1921—1926 Ausfuhr ohne Goldbarren.
 Seit 1927 nach Abzug des Barrengoldes für Banktransaktionen usw. der Ein- und Ausfuhrseite.
 Seit 1933 inkl. Veredelungsverkehr.
 Seit 1935 Ausfuhr ohne Gold für industrielle und gewerbliche Zwecke.

* De 1913 à 1920 y compris tout l'or en barres de l'importation et de l'exportation.
 De 1921 à 1926, exportation sans l'or en barres.
 Dès 1927 après déduction sur les importations et les exportation de l'or en barres pour transactions bancaires etc.
 Dès 1933 y compris le trafic de perfectionnement.
 Dès 1935 exportation sans l'or pour usages industriels.

Monatsergebnisse — Résultats mensuels

Monat Mois	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation				Einfuhrüberschuss Excédent d'importation			
	1937	1938	1939	1940	1937	1938	1939	1940	1937	1938	1939	1940
in Millionen Franken — en millions de francs												
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
Janvier . . .	133.1	126.7	122.8	177.9	76.8	94.2	101.8	99.4	56.8	32.5	20.5	78.5
Février . . .	157.8	131.4	130.0	199.7	86.4	101.0	107.5	110.4	71.4	30.4	22.5	89.8
Mars	164.0	141.8	146.0	236.0	100.9	111.1	120.6	121.0	63.1	30.7	25.4	115.0
Avril	172.9	124.2	141.2	248.8	105.4	106.7	112.2	131.1	67.5	17.5	29.0	117.7
Mai	147.1	126.2	162.7	200.9	102.4	104.1	116.7	89.5	44.7	22.1	46.0	111.4
Juin	154.7	131.0	160.2	130.5	107.1	101.8	111.9	86.8	47.6	29.7	48.8	44.2
Juillet . . .	141.6	127.7	155.9	79.2	111.8	97.2	118.6	81.2	30.8	30.5	37.8	— 2.0
Août	134.0	126.5	149.5	80.4	104.0	103.0	119.5	113.1	30.0	23.5	30.0	— 32.7
Septembre . .	143.6	143.2	98.4	91.5	123.0	113.6	55.2	97.6	20.6	29.6	43.2	— 6.1
Octobre . . .	150.7	145.5	171.5		119.9	134.0	94.6		30.8	11.5	76.9	
Novembre . .	143.8	131.1	227.4		126.2	126.0	110.8		17.6	5.1	122.9	
Décembre . .	163.9	151.6	224.8		122.7	124.4	120.1		41.2	27.2	104.2	
Janvier-Sept. .	1 348.8	1 178.7	1 266.2	1 444.9	917.8	932.2	964.0	929.6	431.5	246.5	302.8	515.8
Année	1 807.2	1 606.9	1 889.4		1 286.1	1 316.6	1 297.6 ¹⁾		521.1	290.8	591.8	

¹⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein.
 Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

Länder — <i>Pays</i>	Einfuhr — <i>Importation</i>				Ausfuhr — <i>Exportation</i>			
	1936	1937	1938	1939	1936	1937	1938	1939
	In Tausend Franken — <i>En milliers de francs</i>							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Deutschland - <i>Allemagne</i>)	314 149	402 734	373 083	440 420	171 404	199 878	206 143	191 530
Oesterreich - <i>Autriche</i> .)	26 875	44 164	33 410		24 662	37 855	30 639	
Frankreich - <i>France</i> . .	186 754	245 339	229 182	275 344	114 512	139 529	121 406	140 106
Italien - <i>Italie</i>	83 475	117 418	116 670	135 177	61 598	102 154	91 199	80 675
Belgien - <i>Belgique</i> . .	46 734	76 338	68 931	138 592	25 917	44 652	41 755	38 304
Niederlande - <i>Pays-Bas</i>	39 374	62 561	55 520	70 432	24 554	45 358	61 904	78 741
Grossbritannien - <i>Grande-Bretagne</i> . .	77 290	112 673	95 022	109 304	97 865	143 783	148 083	164 507
Irland - <i>Irlande</i>	1 760	1 908	2 191	2 381	1 065	1 588	1 612	2 170
Spanien - <i>Espagne</i> . . .	19 284	8 538	5 406	6 407	10 861	3 361	5 195	5 736
Portugal - <i>Portugal</i> . .	3 847	3 907	4 513	8 131	4 701	8 515	7 817	9 512
Dänemark - <i>Danemark</i> .	15 194	21 252	13 844	24 913	10 510	17 261	18 844	19 187
Island - <i>Islande</i>	10	171	86	14	20	26	29	44
Norwegen - <i>Norvège</i> . .	7 814	8 959	8 295	12 592	6 416	10 180	13 282	18 126
Schweden - <i>Suède</i> . . .	12 310	19 270	18 501	21 871	18 733	29 062	40 649	51 715
Finnland - <i>Finlande</i> . .	2 816	2 977	2 329	2 389	4 058	8 892	12 720	10 712
Lettland - <i>Lettonie</i> . .	898	2 674	503	3 203	947	2 387	6 379	1 909
Litauen - <i>Lithuanie</i> . .	1 905	3 726	3 706	5 287	1 527	3 397	5 801	4 453
Estland - <i>Estonie</i> . . .	635	776	380	915	685	1 190	1 153	938
Polen - <i>Pologne</i>	15 474	24 326	25 758	22 027	13 843	15 570	22 471	14 012
Böhmen und Mähren - <i>Bohême et Moravie</i> . ¹⁾	45 860	75 242	57 203	40 032 ²⁾	39 237	52 502	43 959	20 614 ²⁾
Slowakei — <i>Slovaquie</i> .)			—	2 444 ³⁾				—
Ungarn - <i>Hongrie</i> . . .	35 770	38 225	25 642	34 176	9 260	12 261	15 187	20 644
Jugoslawien- <i>Yougoslavie</i>	8 747	13 940	11 127	19 026	9 191	10 338	10 865	5 891
Griechenland - <i>Grèce</i> .	2 547	3 485	4 731	5 378	3 266	4 274	4 313	5 123
Albanien - <i>Albanie</i> . .	—	—	27	—	—	—	144	51
Bulgarien - <i>Bulgarie</i> . .	4 726	7 673	5 101	4 979	2 576	4 523	4 056	4 260
Rumänien - <i>Roumanie</i> .	34 977	44 758	24 981	28 964	7 236	15 705	14 045	14 326
Russland - <i>Russie</i> . . .	11 320	13 668	29 035	9 072	6 947	6 438	10 116	15 762
Türkei - <i>Turquie</i> . . .	3 714	8 207	6 322	6 728	6 008	2 894	3 885	2 902
Aegypten - <i>Egypte</i> . . .	18 087	30 000	25 359	32 518	6 430	10 648	14 262	13 181
Südafrikanische Union - <i>Union Sud-Africaine</i> .	1 887	2 696	2 418	1 884	7 142	11 377	14 409	13 090
Übriges Afrika - <i>Reste de l'Afrique</i> . .	13 562	22 723	22 253	23 594	7 325	13 302	12 168	9 267
Britisch-Indien - <i>Indes britanniques</i> . .	15 225	22 028	23 082	26 313	13 854	23 193	23 321	26 245
Straits Settlements . . .	2 231	4 336	4 105	4 117	2 145	4 670	3 835	3 905
Niederländisch-Indien - <i>Indes néerlandaises</i> .	8 862	15 135	12 727	19 250	4 514	8 245	13 280	13 715
China - <i>Chine</i>	7 093	10 358	7 325	8 984	7 988	17 934	27 501	12 148
Mandschukuo	489	1 688	758	591	798	2 676	2 528	632
Japan - <i>Japon</i>	7 831	15 078	12 042	11 823	12 170	20 639	32 890	13 344
Übriges Asien - <i>Reste de l'Asie</i>	12 001	15 443	12 628	15 753	9 130	18 454	16 347	17 333
Kanada - <i>Canada</i>	26 682	23 311	24 063	30 578	8 377	15 218	14 737	15 208
Vereinigige Staaten - <i>Etats-Unis</i>	71 691	126 186	125 257	132 684	70 102	112 337	90 738	129 679
Brasilien - <i>Brésil</i> . . .	9 041	11 525	11 809	17 054	8 170	15 269	16 576	17 814
Argentinien - <i>Argentine</i>	34 712	92 895	58 408	78 335	16 553	31 245	35 821	32 812
Übriges Amerika - <i>Reste de l'Amérique</i> .	21 880	36 614	32 053	43 810	18 247	40 760	33 784	38 551
Australien - <i>Australie</i> .	10 727	12 239	11 117	11 859	11 088	16 507	20 732	19 081

1) Für 1936 und 1937 Tschechoslowakei — *En 1936 et 1937 Tchécoslovaquie.*2) Umfasst für die ersten 6 Monate die Aufaddlerung des Verkehrs mit der Tschechoslowakei — *Comprend dans les 6 premiers mois le total du trafic avec la Tchécoslovaquie.* 3) Juli—Dezember — *Juillet—décembre.*

Grosshandelspreise — Prix de gros

46

Monatsende <i>Fin de mois</i>	Welzen <i>Froment</i>	Zucker <i>Sucre</i>	Kaffee <i>Café</i>	Wolle <i>Laine</i>	Baum- wolle <i>Coton</i>	Roh- seide <i>Soie</i>	Gummi <i>Caout- chouc</i>	Benzin <i>Benzine</i>	Stein- kohle <i>Houille</i>	Kupfer <i>Cuivre</i>	Roh- eisen <i>Fer brut</i>	Silber <i>Argent</i>
	Manitoba Atl.			64's tops								
	per 100 kg	per engl. lb. unverzollt	per engl. lb. loko	per engl. lb.	per engl. lb. loko	per engl. lb. loko	per engl. lb. loko	per amerik. Gallone	per t.	per engl. lb. loko	per engl. t.	per ounce std. Kassa
	Anvers	Chicago	NewYork	Bradford	New York			Essen	New York		Londres	
\$	Cents	Cents	d	Cents	\$	Cents	Cents	RM.	Cents	\$	d	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1938 Décembre . . .	2.91	1.83	5.50	25 ¹ / ₂	8.88	1.78	17 ³ / ₈	4.87 ¹ / ₂	14.—	11.25	24.50	20 ¹ / ₁₆
1939 Janvier . . .	2.96	1.82/83	5.25	24 ³ / ₄	8.95	1.84 ¹ / ₂	16 ¹³ / ₁₆	4.87 ¹ / ₂	14.—	11.25	24.50	20
Février . . .	2.93	1.82/83	5.12 ¹ / ₂	25 ¹ / ₂	9.09	2.13	17 ¹¹ / ₁₆	4.87 ¹ / ₂	14.—	11.25	24.50	20 ⁹ / ₁₆
Mars . . .	2.79	1.95/96	5.12 ¹ / ₂	25	8.83	2.09	16 ⁷ / ₈	4.81 ¹ / ₄	14.—	11.25	24.50	19 ¹⁵ / ₁₆
Avril . . .	2.77	1.96/98	5.12 ¹ / ₂	25	9.12	2.38	17 ¹ / ₄	4.68 ³ / ₄	14.—	10.25	24.50	20 ¹ / ₈
Mai . . .	2.95	1.34	5.12 ¹ / ₂	25	9.81	2.49 ¹ / ₂	18	5.—	14.—	—	24.50	19 ¹⁵ / ₁₆
Juin . . .	2.65	1.53	5.12 ¹ / ₂	25 ³ / ₄	9.71	2.45	17 ⁷ / ₈	5.25	14.—	—	24.50	18
Juillet . . .	2.30	1.20	5.25	26 ¹ / ₂	9.78	2.58	17 ⁷ / ₈	5.25	14.—	—	24.50	16 ¹³ / ₁₆
Août . . .	2.63	1.22	5.25	26	8.91	2.51	18 ³ / ₈	5.125	14.—	—	24.50	18 ⁷ / ₁₆
Septembre . . .	4.27	2.10	5.50	26 ¹ / ₂	9.39	2.81	22 ⁵ / ₈	6.87 ¹ / ₂	14.—	12.—	26.50	22 ¹ / ₂
Octobre . . .	3.76	1.40	5.25	26 ¹ / ₂	9.30	3.26 ¹ / ₂	22 ⁷ / ₈	6.50	14.—	13.—	26.50	23 ¹ / ₄
Novembre . . .	3.91	1.60	5.50	31 ³ / ₄	10.16	3.41	21 ⁵ / ₈	6.62 ¹ / ₂	14.—	12.50	26.50	23 ¹ / ₂
Décembre . . .	4.52	1.47	5.50	31 ³ / ₄	10.93	4.18	20 ³ / ₈	6.62 ¹ / ₂	14.—	12.50	26.50	22 ¹ / ₂
1940 Janvier . . .	4.64	1.55	5.50	31 ³ / ₄	10.61	3.13 ¹ / ₂	19 ⁵ / ₁₆	6.06 ¹ / ₄	14.—	11.62 ¹ / ₂	26.50	21 ³ / ₈
Février . . .	4.99	1.57 ¹ / ₂	5.50	31 ³ / ₄	11.20	2.89	18 ³ / ₄	6.—	14.—	11.50	26.50	20 ¹ / ₂
Mars . . .	5.14	1.47	5.50	42 ¹ / ₂	11.05	2.70 ¹ / ₂	18 ³ / ₁₆	5 ³ / ₄	14.—	11.50	26.50	20 ⁷ / ₁₆
Avril . . .	5.11	1.50	5.37 ¹ / ₂	42 ¹ / ₂	11.16	2.49	19 ¹ / ₈	5.87 ¹ / ₂	14.—	11.50	26.50	21 ¹ / ₁₆
Mai . . .	4.58	1.26	5.37 ¹ / ₂	42 ¹ / ₂	10.41	2.65	20 ⁵ / ₈	4.75	14.—	11.50	26.50	21 ¹¹ / ₁₆
Juin . . .	4.52	0.96	5.37 ¹ / ₂	42 ¹ / ₂	10.93	2.62	20 ³ / ₄	4.12 ¹ / ₂	14.50	11.25	26.50	21 ⁵ / ₈
Juillet . . .	4.72	0.91 ¹ / ₂	5.25	—	9.54	2.48	19 ⁵ / ₈	4.12 ¹ / ₂	14.50	11.25	26.50	22 ³ / ₈
Août . . .	4.66	0.69 ¹ / ₂	5.12 ¹ / ₂	—	9.36	2.49	18 ¹³ / ₁₆	4.12 ¹ / ₂	14.50	11.—	26.50	23 ³ / ₈
Septembre . . .	4.66	0.75 ¹ / ₂	5.25	—	9.54	2.61	19 ⁷ / ₁₆	4.—	14.50	12.—	26.50	23 ⁷ / ₁₆
10 Octobre . . .	5.29	0.82 ¹ / ₂	5.25	—	9.52	2.75	20 ⁵ / ₁₆	3 ⁷ / ₈ —4	.	12.—	26.50	23 ³ / ₈

Index der Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse in der Schweiz — Indices des prix des produits agricoles payés, à la production en Suisse 1914 = 100

47

Monat <i>Mois</i>	Gesamtindex der landw. Pro- duktenpreise — <i>Index général</i> <i>des prix des produits agricoles</i>			Milch (Grundpreis) <i>Lait (Prix de base)</i>			Rindvieh (Schlachtvieh) <i>Bovins de boucherie</i>			Schlachtschweine <i>Porcs de boucherie</i>		
	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
	In Prozenten — <i>En pour-cent</i>											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier . . .	124	119	130	119	121	125	120	109	119	130	127	144
Février . . .	123	117	131	119	121	128	118	107	118	130	124	144
Mars . . .	122	117	133	119	121	128	120	108	119	127	123	143
Avril . . .	122	117	137	119	121	135	122	111	124	126	123	143
Mai . . .	122	118	138	119	121	135	120	115	127	123	122	144
Juin . . .	121	118	138	119	121	135	119	116	128	120	120	141
Juillet . . .	121	118	139	119	121	135	118	114	128	119	120	141
Août . . .	121	121	141	119	121	135	117	115	132	121	126	152
Septembre . . .	118	124	144	121	121	135	115	117	135	123	133	165
Octobre . . .	119	128		121	121		115	120		126	144	
Novembre . . .	121	132		121	125		115	122		127	145	
Décembre . . .	120	132		121	125		110	121		127	144	
Moyenne annuelle	126 ¹ / ₂	126 ¹ / ₂		120	122		117	115		125	129	

1) Die Jahresindexziffer umfasst sämtliche auf den Markt gelangenden landwirtschaftl. Produkte (grosse Indexziffer), die Monatsindexziffer nur diejenigen, welche regelmässig verkauft werden (kleine Indexziffer). — *L'index annuel comprend tous les produits agricoles mis sur le marché (index général) tandis que l'index mensuel ne concerne que ceux qui viennent régulièrement sur le marché (index partiel).*

Gross- und Kleinhandelsindex vergleichbarer Nahrungsmittelpreise
Mouvements comparés des prix de gros et des prix de détail de divers produits alimentaires

48

Monat Mois	Grosshandelsindex <i>Indice des prix de gros</i> (Juillet 1914 = 100)						Kleinhandelsindex <i>Indice des prix de détail</i> (Juin 1914 = 100)					
	1935	1936	1937	1938	1939	1940	1935	1936	1937	1938	1939	1940
	In Prozenten — <i>En pour-cent</i>											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier . . .	95	101	117	124	114	132	114	119	126	131	130	139
Février . . .	95	101	121	121	112	134	113	118	129	130	129	139
Mars	93	100	121	120	112	135	112	119	128	129	129	139
Avril	94	102	121	120	113	138	112	119	129	129	130	141
Mai	95	102	120	118	115	137	112	120	129	129	131	143
Juin	96	102	119	117	114	138	114	121	131	130	133	145
Juillet . . .	98	104	122	116	113	138	116	121	130	130	133	145
Août	101	105	120	115	115	140	117	121	130	129	132	145
Septembre .	102	107	121	115	126	148	117	122	130	131	134	149
Octobre . .	103	115	123	115	127		118	123	130	131	136	
Novembre .	102	115	123	115	129		119	124	131	131	138	
Décembre .	102	116	124	115	130		119	124	131	131	138	
Moyenne annuelle	98	106	121	118	118		115	121	130	130	133	

Schweizerischer Grosshandelsindex nach Inland- und Auslandswaren
Indice suisse des prix de gros, marchandises suisses et étrangères
 1926/27 = 100

49

Monat Mois	Inlandwaren <i>Marchandises suisses</i>				Auslandswaren <i>Marchandises étrangères</i>				Total			
	1937	1938	1939	1940	1937	1938	1939	1940	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier . . .	77.0	80.4	80.4	89.5	73.9	72.3	65.5	88.9	75.7	76.8	73.8	89.2
Février . . .	79.5	80.0	79.9	90.4	75.6	71.8	65.3	91.0	77.8	76.4	73.5	90.6
Mars	79.8	79.4	79.8	91.2	78.3	70.7	65.6	93.7	79.2	75.6	73.6	92.3
Avril	80.2	80.2	80.1	93.8	77.3	69.6	66.1	94.3	79.0	75.5	74.0	93.7
Mai	80.0	80.2	80.8	93.9	76.3	67.6	67.0	94.7	78.6	74.7	74.7	94.2
Juin	80.2	80.5	80.5	94.6	75.8	67.5	66.5	99.8	78.3	74.8	74.3	96.9
Juillet . . .	79.5	80.0	81.0	95.2	77.4	67.2	66.0	101.9	78.6	74.3	74.4	98.2
Août	79.2	79.5	81.3	96.0	75.1	66.1	67.0	109.1	77.4	73.6	75.0	101.7
Septembre .	79.6	79.9	83.8	98.6	74.2	65.8	78.7	115.6	77.3	73.7	81.6	106.1
Octobre . .	80.0	80.2	86.1		74.2	65.8	81.1		77.4	73.9	83.9	
Novembre .	80.1	80.7	87.7		72.2	65.7	83.1		76.6	74.1	85.7	
Décembre .	80.0	80.3	88.2		72.3	66.2	86.3		76.6	74.1	87.4	
Moyenne annuelle	79.6	80.1	82.5		75.3	68.0	71.5		77.7	74.8	77.7	

Amtlicher schweizerischer Grosshandelsindex
Index officiel suisse des prix de gros
 Juli - Juillet 1914 = 100

50

Monat Mois	1936	1937	1938	1939	1940
	In Prozenten — <i>En pour-cent</i>				
1	2	3	4	5	6
Janvier . . .	91	108	110	106	128
Février . . .	91	111	109	105	130
Mars	91	113	108	105	132
Avril	92	113	108	106	134
Mai	92	113	107	107	135
Juin	92	112	107	106	139
Juillet . . .	93	112	106	107	141
Août	93	111	105	107	146
Septembre .	97	111	106	117	152
Octobre . .	103	111	106	120	
Novembre .	105	110	106	123	
Décembre .	107	110	106	125	
Moyenne annuelle	96	111	107	111	

Amtlicher schweizerischer Lebenskostenindex
Index officiel suisse du coût de la vie
 Juni - Juin 1914 = 100

51

Monat Mois	1936	1937	1938	1939	1940
	In Prozenten — <i>En pour-cent</i>				
1	2	3	4	5	6
Janvier . . .	130	133	138	137	144
Février . . .	130	136	137	136	145
Mars	130	136	137	136	145
Avril	130	137	137	136	147
Mai	130	136	136	137	148
Juin	130	137	137	137	150
Juillet . . .	130	137	137	138	151
Août	130	137	136	137	151
Septembre .	130	137	137	138	153
Octobre . .	132	138	137	140	
Novembre .	132	138	137	142	
Décembre .	132	138	137	142	
Moyenne annuelle	130	137	137	138	

Amtlicher schweizerischer Grosshandelsindex — Index officiel suisse des prix de gros
Juli — Juillet 1914 = 100

52

Jahr und Monat <i>Année et mois</i>	Tierische Nahrungsmittel <i>Denrées alimentaires de provenance animale</i>	Pflanzliche Nahrungsmittel <i>Denrées alimentaires de provenance végétale</i>	Nahrungsmittel zu industr. Verarbeitung <i>Denrées alimentaires destinées à être transformées à l'industrie</i>	Baustoffe <i>Matériaux de construction</i>	Metalle <i>Métaux</i>	Textilien, Leder, Gummi <i>Textiles Cuir, Caoutchouc</i>	Brennstoffe <i>Combustibles</i>	Betriebsstoffe, Chemikalien <i>Carburants et produits chimiques</i>	Landwirtschaftliche Futtermittel <i>Fourrages</i>	Landwirtschaftliche Düngemittel <i>Engrais</i>	Total-Index <i>Index total</i>
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1929	150	142 ¹⁾	129	144	125	130	157	129	134	116	141.2
1932	118	78	98	109	66	59	127	95	79	97	96.0
1933	108	72	91	111	65	60	121	93	81	86	91.0
1934	107	71	87	110	61	57	116	90	94	80	89.7
1935	105	77	92	103	61	55	114	93	97	85	89.7
1936	112	90	106	89	71	62	116	98	98	85	95.6
1937	121	120	122	104	113	80	139	113	97	85	111.2
1938	121	106	110	118	95	65	142	110	105	96	107.1
1939	122	108	124	123	103	73	142	115	113	101	111.2
Août. 1939	121	99	120	120	95	68	140	107	107	98	107.4
Sept. "	124	129	136	121	105	82	141	123	118	103	116.8
Oct. "	127	126	136	128	123	84	146	127	121	109	120.1
Nov. "	130	126	138	130	132	86	149	132	124	105	122.6
Déc. "	129	132	139	131	132	91	155	141	127	104	125.1
Janvier 1940	130	135	139	139	137	94	164	146	129	100	127.7
Février "	131	138	141	147	136	95	169	155	131	102	129.7
Mars "	131	140	141	150	135	98	190	155	132	105	132.1
Avril "	134	142	142	152	134	98	198	157	132	105	134.2
Mai "	135	141	143	155	138	98	199	157	132	107	134.9
Juin "	135	144	145	155	145	100	228	160	137	112	138.7
Juillet "	135	149	149	156	147	100	229	186	142	112	140.6
Août. "	138	147	154	158	168	102	259	187	148	114	145.7
Sept. "	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	152.0

¹⁾ Wegen Änderung der Berechnungsweise mit den spätern Jahren nicht genau vergleichbar. — *La méthode de calcul ayant été modifiée, ce chiffre ne peut se comparer avec ceux des années ultérieures.*

Grosshandelsindexziffern der Schweiz und des Auslandes — Index des prix de gros en Suisse et à l'étranger
1929 = 100

53

Jahr und Monat <i>Année et mois</i>	Schweiz <i>Suisse</i> Officiel	Vereinigte Staaten <i>Etats-Unis</i> Bureau of Labor	England <i>Angleterre</i> Board of Trade	Niederlande <i>Pays-Bas</i> Officiel	Schweden <i>Suède</i> Officiel	Frankreich <i>France</i> Officiel	Deutschland <i>Allemagne</i> Officiel	Italien <i>Italie</i> Officiel	Belgien <i>Belgique</i> Officiel
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1929	100	100	100	100	—	100	100	100	100
1932	68	68	75	65	—	68	70	73	63
1933	65	69	75	63	—	64	68	67	59
1934	64	79	77	63	—	60	72	65	56
1935	64	84	78	62	100	54	74	72	63
1936	68	85	83	64	—	66	76	80	69
1937	79	91	95	76	114	93	77	93	80
1938	76	83	89	72	111	104	77	100	74
1939	79	81	90	74	115	.	78	.	76
Août. 1939	76	79	86	71	111	108	78	.	70
Sept. "	83	83	92	76	118	.	78	.	83
Oct. "	85	83	97	81	124	.	78	.	86
Nov. "	87	83	104	84	128	.	78	.	90
Déc. "	89	83	107	85	132	.	78	.	93
Janvier 1940	90	83	110	86	136	.	79	.	97
Février "	92	82	112	88	138	.	79	.	99
Mars "	94	82	113	88	140	.	80	.	99
Avril "	95	82	116	88	141	.	80	.	.
Mai "	96	82	117	.	142	.	80	.	.
Juin "	98	81	118	.	143	.	80	.	.
Juillet "	100	81	122	.	145	.	81	.	.
Août. "	103	.	.	.	.	.	81	.	.
Sept. "	108	.	.	.	.	.	.	.	.

Amtlicher schweizerischer Lebenskostenindex — Index officiel suisse du coût de la vie
Juni—Juin 1914=100

54

Jahr und Monat <i>Année et mois</i>	Nahrungsmittel — <i>Denrées alimentaires</i>									Brenn- u. Leuchtstoffe <i>Chaufage et éclairage</i>	Be- kleidung <i>Vêtements</i>	Lebens- kosten- index ohne Miete <i>Index du coût de la vie sans logement</i>	Miete <i>Logement</i>	Gesamter Lebenskostenindex <i>Total de l'index du coût de la vie</i>	
	Milch- produkte <i>Produits laitiers</i>	Eier <i>Oeufs</i>	Fette und Speise- öle <i>Graisses et huiles comestibles</i>	Fleisch und Fleisch- waren <i>Viande et charcuterie</i>	Brot und andere Getreide- produkte <i>Pain et autres produits de céréales</i>	Zucker und Honig <i>Sucre et miel</i>	Kartoffeln und Hülsenfrüchte <i>Pommes de terre et légumes à cosses</i>	Kaffee und Schokolade <i>Café et chocolat</i>	Total Nahrungs- mittel <i>Total des denrées alimentaires</i>						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
Moyenne annuelle	1929	151	184	138	175	145	122	168	170	156	134	167	156	180	161
	1932	132	124	89	154	102	81	116	117	125	122	128	126	187	138
	1933	125	112	83	138	96	78	108	114	117	119	118	117	185	131
	1934	125	109	81	134	95	73	104	112	115	117	115	115	183	129
	1935	125	110	86	126	96	80	112	110	114	114	114	114	181	128
	1936	125	112	100	141	101	95	120	111	120	113	111	118	178	130
	1937	130	112	109	150	124	103	122	119	130	116	120	126	175	137
	1938	132	126	106	150	121	105	113	118	130	116	123	127	174	137
1939	134	126	110	150	121	122	131	117	132	116	121	129	173	138	
Août . 1939	134	120	106	148	122	122	126	116	131	115	120	128	173	137	
Sept. . "	134	137	111	151	122	124	127	117	133	115	120	129	173	138	
Oct. . "	134	146	120	155	123	128	150	119	136	116	123	132	173	140	
Nov. . "	135	150	124	157	124	137	153	120	138	117	123	133	173	142	
Déc. . "	135	150	126	157	126	137	155	121	138	118	123	134	173	142	
Janv. . 1940	137	145	126	156	126	138	157	122	139	120	133	136	173	144	
Févr. . "	138	141	127	155	127	145	159	123	139	123	133	137	173	145	
Mars . "	138	138	129	155	127	145	161	124	140	125	133	137	173	145	
Avril . "	140	126	129	157	132	147	162	125	142	125	141	140	173	147	
Mai . "	140	133	131	160	134	147	163	125	143	127	141	142	173	148	
Juin . "	141	137	131	161	134	150	193	126	145	131	141	143	173	150	
Juillet . "	141	139	131	161	134	150	181	127	145	134	147	145	173	151	
Août . "	141	143	134	163	135	156	167	127	146	136	147	145	173	151	
Sept. . "	.	.	.	.	.	.	.	.	149	139	147	.	173	153

Lebenskostenindex der Schweiz und des Auslandes — Index du coût de la vie en Suisse et à l'étranger
1929 = 100

55

Jahr und Monat <i>Année et mois</i>	Schweiz <i>Suisse</i>	Vereinig- te Staaten <i>Etats-Unis</i>	England <i>Angleterre</i>	Nieder- lande <i>Pays- Bas</i>	Schweden <i>Suède</i>	Frank- reich <i>France</i>	Deutsch- land <i>Alle- magne</i>	Italien <i>Italie</i>	Belgien <i>Belgique</i>
	Landesindex <i>Index du pays</i>		630 Städte <i>630 villes</i>	Amster- dam	15 Städte <i>15 villes</i>	Paris	72 Städte <i>72 villes</i>	50 Städte <i>50 villes</i>	59 Städte <i>59 villes</i>
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Moyenne annuelle	1929	100	100	100	100	100	100	100	100
	1932	86	78	88	84	101	95	78	83
	1933	81	75	85	83	99	94	77	80
	1934	80	79	86	83	99	93	79	76
	1935	80	83	87	81	101	87	80	77
	1936	81	85	90	79	101	91	81	83
	1937	85	88	94	82	104	111	81	91
	1938	85	86	95	83	106	126	82	98
1939	86	85	97	83	108	.	82	.	
Sept. . 1939	86	86	101	83	108	.	82	.	91
Oct. . "	87	86	103	85	110	.	82	.	94
Nov. . "	88	86	105	86	112	.	82	.	96
Déc. . "	88	85	106	87	113	.	82	.	97
Janvier 1940	90	85	108	87	115	.	82	.	99
Févr. . "	90	86	109	88	117	.	83	.	101
Mars . "	90	85	109	89	118	.	84	.	101
Avril . "	91	86	110	.	120	.	84	.	103
Mai . "	92	86	110	.	121	.	85	.	.
Juin . "	93	87	114	.	123	.	85	.	.
Juillet . "	94	86	.	.	124	.	86	.	.
Août . "	94	86	.	.	125	.	86	.	.
Sept. . "	95	.	.	.	.	.	.	.	.

Schweizerische Pfandbriefe — *Lettres de gage suisses*

56

Zinssatz Taux	Ausgegebene Pfandbriefe — <i>Lettres de gage émises</i>										
	1933	1934	1935	1936	1937	1938	1939			1940	
	Fin décembre						Sept.	Déc.	Mars	Juin	Sept.
In Millionen Franken — <i>En millions de francs</i>											
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken — <i>Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses</i>											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
3	—	—	—	—	—	64	77	77	77	77	77
3 ¹ / ₄	—	—	—	—	40	40	66	66	66	66	66
3 ¹ / ₂	—	—	—	—	20	20	20	20	20	20	20
3 ³ / ₄	64	64	64	80	80	80	80	80	80	80	80
4	36	86	106	126	126	126	126	126	146	146	146
Total	100	150	170	206	266	330	369	369	389	389	389
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute — <i>Banque des Lettres de gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire</i>											
3	—	—	—	—	—	45	63	61	61	61	61
3 ¹ / ₄	—	—	—	—	14	14	14	14	14	14	14
3 ¹ / ₂	7	7	7	7	30	30	30	30	30	30	30
3 ³ / ₄	40	40	47	51	51	49	49	49	49	49	49
4	115	153	163	179	169	167	166	166	178	178	183
4 ¹ / ₄	—	—	10	10	10	3	3	3	3	3	3
Total	162	200	227	247	274	308	325	323	335	335	340
Beide Zentralen zusammen — <i>Les deux centrales</i>											
3	—	—	—	—	—	109	140	138	138	138	138
3 ¹ / ₄	—	—	—	—	54	54	80	80	80	80	80
3 ¹ / ₂	7	7	7	7	50	50	50	50	50	50	50
3 ³ / ₄	104	104	111	131	131	129	129	129	129	129	129
4	151	239	269	305	295	293	292	292	324	324	329
4 ¹ / ₄	—	—	10	10	10	3	3	3	3	3	3
Total	262	350	397	453	540	638	694	692	724	724	729

Darlehenskasse der Schweizerischen Eidgenossenschaft — *Caisse de prêts de la Confédération Suisse*

57

Ausweistag Situation au	Aktiven — <i>Actif</i>						Passiven — <i>Passif</i>						Bilanzsumme Total du bilan
	Garantieverpflichtungen <i>Engagements pour le fonds de garantie</i>			Faustpfändlich gesicherte Darlehen <i>Avances sur nantissement</i>	Giro Guthaben bei der Schweiz. Nationalbank <i>Avoirs à la Banque nationale suisse</i>	Sonstige Aktiven <i>Autres articles de l'actif</i>	Garantiefonds <i>Fonds de garantie</i>	Reservefonds <i>Fonds de réserve</i>	Rückdiskontierte Wechsel <i>Billets de change rées-comptés</i>	Kassaschulne <i>Bons de caisse</i>	Diverse Kreditoren <i>Créditeurs divers</i>	Sonstige Passiven <i>Autres articles du passif</i>	
	des Bundes	von Banken u. a. schweiz. Unternehmungen <i>de banques et autres entreprises suisses</i>	Total										
	de la Confédération												
In Millionen Franken — <i>En millions de francs</i>													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
31 Déc. 1932	75.0	25.0	100.0	31.4	1.0	—	100.0	—	19.2	—	12.5	0.7	132.4
31 Déc. 1935	75.0	25.0	100.0	125.8	0.7	0.2	100.0	1.7	75.5	40.0	5.8	3.7	226.7
31 Déc. 1936	75.0	25.0	100.0	47.8	0.7	0.4	100.0	3.0	28.5	—	13.7	3.7	148.9
31 Déc. 1937	75.0	25.0	100.0	30.7	0.1	0.2	100.0	3.9	10.8	—	13.6	3.2	131.0
31 Déc. 1938	75.0	25.0	100.0	27.1	0.2	0.2	100.0	4.4	3.8	—	16.0	3.8	127.5
30 Juin 1939	75.0	25.0	100.0	25.2	0.1	0.1	100.0	4.8	8.8	—	8.6	3.2	125.4
30 Sept. „	75.0	25.0	100.0	26.2	0.2	0.1	100.0	4.8	9.7	—	8.9	3.1	126.5
31 Déc. „	75.0	25.0	100.0	25.1	0.8	0.2	100.0	4.8	6.8	—	10.9	3.6	126.1
29 Mars 1940	75.0	25.0	100.0	23.4	0.8	—	100.0	4.8	5.0	—	10.4	3.5	123.7
30 Juin „	75.0	25.0	100.0	30.5	0.2	—	100.0	5.1	14.4	—	8.1	3.1	130.7
30 Juillet „	75.0	25.0	100.0	32.1	0.1	0.1	100.0	5.1	15.7	—	8.4	3.1	132.8
31 Août „	75.0	25.0	100.0	27.6	0.1	0.1	100.0	5.1	10.8	—	8.7	3.2	127.8
30 Sept. „	75.0	25.0	100.0	21.9	0.1	0.1	100.0	5.1	5.1	—	8.7	3.2	122.1

Ausweis der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel

58

Monatsende <i>Fin de mois</i>	Gold in Barren <i>Or en Lingots</i>	Kasse und Guthaben bei Banken <i>Encaisse à la Banque et en compte courant dans d'autres banques</i>	Gelder auf Sicht, zins-tragend angelegt <i>Fonds à vue placés à intérêts</i>	Rediskontierbare Wechsel u. Akzente <i>Portefeuille réescomptable</i>		Gelder auf Zeit, zinstrag. angelegt <i>Fonds à terme placés à intérêts</i>		Andere Wechsel und Anlagen <i>Effets et placements divers</i>					Sonstige Aktiva <i>Autres actifs</i>	Bilanz-summe <i>Total du bilan</i>
				Handels-wechsel u. Bank-akzente <i>Effets de commerce et acceptations de Banque</i>	Schatz-wechsel <i>Bons du Trésor</i>	bis zu 3 Monaten <i>A trois mois</i>	von 3 bis 9 Monaten <i>De 3 à 9 mois d'échéance</i>	mit Fälligkeit bis zu 3 Monaten <i>A 3 mois d'échéance au maximum</i>		von 3 bis 6 Monaten <i>de 3 à 6 mois d'échéance</i>		von mehr als 6 Monaten <i>A plus de 6 mois d'échéance</i>		
								Staats-schuld-verschreibungen <i>Bons du Trésor</i>	Andere Anlagen <i>Place-ments divers</i>	Staats-schuld-verschreibungen <i>Bons du Trésor</i>	Andere Anlagen <i>Place-ments divers</i>			
In Millionen Schweizerfranken ¹⁾														
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Déc. 1935	24.3	23.4	15.4	131.7	205.7	33.9	—	45.2	32.5	21.4	63.4	67.5	11.9	656.4
Déc. 1936	33.1	52.3	5.3	134.0	147.7	25.6	—	21.4	33.3	28.1	63.1	99.8	1.5	616.3
Déc. 1937	13.8	17.8	17.1	122.1	110.6	32.1	6.3	30.0	83.5	27.3	64.9	88.9	1.1	650.0
Déc. 1938	42.1	17.2	16.6	149.0	72.1	34.1	1.5	31.0	58.8	33.4	61.1	77.5	0.9	595.9
Sept. 1939	16.5	27.4	11.5	124.0	52.1	33.0	—	32.5	68.3	33.2	28.2	63.8	3.0	493.5
Oct. „	17.5	15.9	13.8	109.5	48.5	26.6	—	23.2	64.6	50.9	27.9	47.7	6.2	452.3
Nov. „	22.1	28.7	12.4	70.9	88.8	20.6	—	26.8	42.8	53.3	46.3	41.4	5.5	459.6
Déc. „	22.6	50.4	11.8	61.0	99.3	10.0	—	38.4	39.3	44.8	57.5	38.9	5.7	479.7
Janvier 1940	29.5	33.1	10.9	57.9	101.3	9.2	—	54.9	40.9	27.9	84.9	16.3	2.1	469.4
Février „	29.3	22.2	10.4	64.9	95.1	8.6	—	53.7	59.5	30.3	63.9	14.9	2.1	454.9
Mars „	30.6	34.8	16.3	93.5	68.4	17.4	—	44.9	65.2	25.9	54.1	16.5	2.3	469.9
Avril „	28.2	33.5	16.8	117.0	45.4	22.0	—	36.6	85.8	14.0	27.8	30.9	2.4	460.4
Mai „	28.9	46.1	16.4	113.3	30.5	21.3	—	51.2	65.2	7.8	47.4	39.7	2.4	470.7
Juin „	29.7	42.2	16.6	112.7	32.7	21.3	—	47.0	31.4	3.6	81.0	48.1	2.4	468.7
Juillet „	31.0	29.5	16.3	111.4	34.5	21.3	—	34.9	33.0	3.6	55.3	82.3	2.3	455.4
Août „	29.4	38.9	15.4	117.4	26.3	21.3	—	29.0	50.4	—	37.4	91.6	2.7	459.8
Sept. „	26.6	31.7	15.0	114.0	31.3	21.4	—	24.8	62.8	—	32.3	96.3	2.4	458.6

¹⁾ In Schweizer Goldfranken (Einheiten zu 0,29032258.... Gramm Feingold).

Entwicklung einiger Bilanzpositionen bei den Mitgliedern des Verbandes schweizerischer Kantonalbanken

59

Bilanzpositionen <i>Positions du bilan</i>	Monatsende <i>Fin de mois</i>	Aargauische Kantonalbank	Appenzell A./Rh. Kantonalbank	Appenzell I./Rh. Kantonalbank	Banca dello Stato del Canton Ticino	Banque Cantonale du Valais	Banque Cantonale Neuchâtoise	Banque Cantonale Vaudoise	Banque de l'Etat de Fribourg	Basel-landschaftliche Kantonalbank	Basler Kantonalbank	Caisse Hypothécaire du Canton de Genève	Crédit Foncier Vaudois	Glarner Kantonalbank	
		In Millionen Franken													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
Hypothekaranlagen u. feste Vorschüsse u. Darlehen gegen hypothekarische Deckung	Déc. 1936	236.4	38.4	13.0	69.8	39.1	119.8	42.6	87.4	213.1	290.2	223.7	521.4	38.4	
	Déc. 1938	225.0	38.7	14.3	70.6	39.8	114.0	60.5	92.3	213.3	290.8	216.1	501.4	39.5	
	Déc. 1939	223.7	38.7	14.5	70.3	40.4	111.3	69.3	92.2	213.5	295.9	212.6	509.2	39.8	
	Juin 1940	223.8	39.1	14.7	70.6	40.0	112.4	70.6	91.5	213.6	296.4	211.5	512.6	41.4	
Placements hypothécaires et avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèques	Juill. „	223.5	39.1	14.7	70.5	39.9	112.3	71.1	91.2	213.6	296.5	211.0	513.1	41.4	
	Août „	223.4	39.1	14.7	70.5	39.8	112.1	71.7	91.0	213.4	296.7	211.0	513.6	41.4	
	Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte	Déc. 1936	152.9	55.5	15.3	67.9	24.3	75.4	42.6	45.3	64.1	115.6	15.6	207.9	60.4
		Déc. 1938	157.3	59.4	17.1	77.4	29.5	85.7	50.2	52.2	67.9	114.9	23.9	236.4	66.2
Déc. 1939		156.3	58.1	16.8	75.4	29.9	80.3	48.7	50.1	66.3	104.8	22.7	233.1	67.5	
Juin 1940		149.7	54.9	16.5	70.8	29.5	75.9	44.1	47.7	63.5	99.6	19.8	214.1	68.2	
Dépôts d'épargne et livrets de dépôts	Juill. „	149.6	55.1	16.5	70.8	29.7	75.8	44.7	47.8	63.9	100.4	19.6	213.6	68.3	
	Août „	149.5	55.1	16.6	70.8	29.7	75.6	44.8	47.8	63.9	100.4	19.4	213.3	68.3	
	Kassenobligationen und Kassenscheine <i>Obligations et bons de caisse</i>	Déc. 1936	104.5	34.4	10.6	18.1	34.4	64.1	83.8	73.1	109.0	97.4	164.3	58.2	—
		Déc. 1938	90.0	26.0	10.0	18.0	34.2	41.5	84.7	66.7	101.5	85.9	154.6	56.5	—
Déc. 1939		80.6	22.2	8.9	17.0	28.3	34.7	73.5	61.3	85.3	76.8	135.1	47.5	—	
Juin 1940		78.8	20.1	8.3	16.7	25.8	33.5	72.5	54.0	81.5	78.1	125.7	52.1	—	
„	Juill. „	80.6	19.9	8.3	16.7	25.8	33.5	74.4	53.4	82.1	78.1	125.8	53.4	—	
	Août „	81.2	19.9	8.5	16.3	25.8	33.6	75.7	53.3	83.6	77.9	126.1	55.0	—	

Situation de la Banque des Règlements Internationaux, à Bâle

58

Monatsende <i>Fin de mois</i>	Ein-bezahltes Stammkapital <i>Capital versé</i>	Reserven <i>Ré-serves</i>	Langfristige Verbindlichkeiten <i>Engagements à long terme</i>				Kurzfristige und Sicht-Einlagen <i>Dépôts à court terme et à vue</i>							Sicht-Einlagen (Gold) <i>Dépôts à vue (or)</i>	Sonstiges <i>Divers</i>	
			Treuhänder-Annuitäten-konto <i>Dépôts au Compte de Trust des Annuités</i>	Einlage der Deutschen Regierung <i>Dépôt du Gouvernement allemand</i>	Einlage d. Franz. Regierung (Saar) <i>Dépôt du Gouvernement français (Sarre)</i>	Garantiefonds der Französischen Regierung <i>Fonds de garantie du Gouvernement français</i>	Zentralbanken für eigene Rechnung <i>Banques centrales pour leur compte</i>			Zentralbanken für Rechnung Dritter <i>Banques centrales pour le compte d'autres déposants</i>			Andere Einleger <i>Autres déposants</i>			
							von 3 bis 9 Monaten <i>De 3 à 9 mois d'échéance</i>	bis zu höchstens 3 Monaten <i>A 3 mois au maximum</i>	Sicht-Einlagen <i>Dépôts à vue</i>	bis zu höchstens 3 Monaten <i>A 3 mois au maximum</i>	Sicht-Einlagen <i>Dépôts à vue</i>	bis zu höchstens 6 Monaten <i>A 6 mois au maximum</i>	Sicht-Einlagen <i>Dépôts à vue</i>			
<i>En millions de francs suisses ¹⁾</i>																
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	
Déc. 1935	125.0	20.9	154.4	77.2	2.0	61.9	—	108.2	28.2	3.0	8.1	0.1	0.7	19.9	46.8	
Déc. 1936	125.0	22.1	153.3	76.6	1.4	43.5	—	98.6	20.6	—	6.2	—	0.1	27.3	41.6	
Déc. 1937	125.0	23.2	153.5	76.8	1.0	31.6	6.3	125.8	46.8	—	2.3	0.6	5.7	8.4	43.0	
Déc. 1938	125.0	24.3	153.1	76.6	0.8	24.5	2.8	114.7	14.9	—	1.5	—	5.6	9.5	42.6	
Sept. 1939	125.0	25.1	153.1	76.5	—	21.3	—	11.8	28.4	—	1.4	0.7	0.9	10.7	38.6	
Oct. „	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	2.7	17.5	—	1.5	0.7	0.9	10.7	38.6	
Nov. „	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	1.6	26.1	—	1.3	0.7	0.8	10.3	39.1	
Déc. „	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	0.1	46.4	—	1.2	0.7	1.2	10.3	40.1	
Janvier 1940	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	—	34.2	—	1.1	0.7	0.8	12.2	40.7	
Février „	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	—	18.5	—	1.1	0.7	1.1	12.2	41.6	
Mars „	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	—	32.0	—	1.6	—	1.1	13.0	42.5	
Avril „	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	—	21.9	—	1.7	—	1.2	12.6	43.3	
Mai „	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	33.2	—	1.4	—	0.9	12.0	43.7	
Juin „	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	30.7	—	1.6	—	0.8	12.2	39.9	
Juillet „	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	19.8	—	1.6	—	0.9	14.1	39.5	
Août „	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	21.5	—	1.7	—	0.8	15.9	40.4	
Sept. „	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	20.9	—	1.7	—	1.2	14.7	40.6	

¹⁾ En francs suisses or (unité: 0,29032258.... grammes d'or fin).

Mouvements de quelques postes du bilan des membres de l'Union des Banques cantonales suisses

59

Graubündner Kantonalbank	Hypothekarkasse des Kantons Bern	Kantonalbank von Bern	Kantonalbank Schwyz	Luzerner Kantonalbank	Nidwaldner Kantonalbank	Obwaldner Kantonalbank	St. Gallische Kantonalbank	Schaffhauser Kantonalbank	Solothurner Kantonalbank	Thurgauische Kantonalbank	Urner Kantonalbank	Zürcher Kantonalbank	Zuger Kantonalbank	Total	Monatsende <i>Fin de mois</i>
<i>En millions de francs</i>															
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
236.8	597.2	126.2	76.2	185.7	19.6	25.5	354.3	68.9	241.3	383.8	17.0	1 027.1	52.2	5 345.1	Déc. 1936
239.5	601.1	132.5	81.7	189.7	22.8	27.6	354.1	68.2	234.5	386.1	17.3	1 038.7	58.4	5 368.6	Déc. 1938
238.5	597.0	131.6	84.3	195.1	23.5	27.2	351.4	68.2	232.3	383.9	17.7	1 059.5	59.2	5 400.8	Déc. 1939
238.4	595.9	131.6	85.6	198.1	23.7	27.2	352.3	68.7	232.3	384.7	17.7	1 063.4	59.9	5 417.9	Juin 1940
238.1	595.7	131.5	86.0	198.4	23.8	27.2	352.6	68.6	232.1	384.7	17.7	1 064.4	60.1	5 418.8	Juill. „
238.1	595.6	132.1	85.8	198.5	23.9	27.2	352.9	68.8	232.1	384.8	17.8	1 064.2	60.1	5 420.3	Août „
76.6	98.3	258.2	69.5	179.1	18.3	20.1	226.0	32.4	84.7	139.9	23.6	506.1	42.1	2 717.7	Déc. 1936
88.4	115.0	260.5	73.1	184.9	19.9	21.4	243.3	34.6	90.9	169.0	25.0	554.2	50.2	2 968.5	Déc. 1938
86.3	113.3	240.2	73.0	180.5	20.9	21.5	239.1	33.3	88.1	169.6	24.6	545.2	50.4	2 896.5	Déc. 1939
81.5	107.7	225.4	71.7	168.9	20.1	20.6	228.3	31.8	83.9	161.3	24.1	512.1	49.2	2 740.9	Juin 1940
81.3	108.2	226.5	72.1	169.7	20.2	20.5	227.2	32.0	83.6	160.1	24.1	515.7	49.3	2 746.3	Juill. „
81.2	108.5	226.9	72.1	170.1	20.3	20.6	226.3	32.0	83.3	159.1	24.1	516.9	49.3	2 745.9	Août „
143.1	204.2	115.8	29.2	71.0	13.0	13.8	152.6	37.5	134.8	256.6	7.5	561.9	20.6	2 614.0	Déc. 1936
140.4	149.6	89.2	28.4	71.4	12.4	11.5	128.4	36.1	96.9	237.0	7.1	502.5	18.4	2 298.9	Déc. 1938
137.4	133.4	82.4	28.0	63.1	11.9	11.2	116.8	35.3	77.2	217.3	6.7	465.1	17.7	2 075.2	Déc. 1939
135.9	134.4	76.0	27.2	60.8	11.4	11.2	113.5	33.5	74.0	210.3	6.6	437.8	17.8	1 997.5	Juin 1940
135.8	134.6	74.4	27.0	60.5	11.4	11.3	117.7	33.1	74.6	215.2	6.6	434.9	17.8	2 006.9	Juill. „
135.0	135.0	74.2	27.0	60.4	11.2	11.4	122.3	32.9	76.8	221.1	6.6	433.3	17.9	2 022.0	Août „

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

60

Aktiven

Monatsende <i>En fin de mois</i>	Anzahl der Banken <i>Nombre de banques</i>	Kasse, Giro- und Postcheckguthaben <i>Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux</i>	Coupons	Bankendebitoren <i>Avoirs en banque</i>		Wechsel <i>Effets de change</i>	Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit <i>Reports et avances à court terme</i>	Kontokorrentdebitoren <i>Comptes courants débiteurs</i>			Feste Vorschüsse und Darlehen <i>Avances et prêts à terme fixe</i>		
				auf Sicht <i>à vue</i>	andere <i>à terme</i>			ohne Deckung <i>en blanc</i>	mit Deckung <i>gagés</i>	davon gegenhyp. Deckung <i>dont garantis par créances hypothécaires</i>	ohne Deckung <i>en blanc</i>	mit Deckung <i>gagés</i>	davon gegenhyp. Deckung <i>dont garantis par hypothèque</i>
In Millionen Franken													
Mitglieder des Verbandes schweizerischer Kantonalbanken													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Déc. . 1935	27	104.4	10.1	45.9	44.2	158.1	—	40.8	644.2	252.4	2.4	564.6	373.0
Déc. . 1936	27	297.2	6.2	87.7	47.8	149.2	—	29.6	585.4	221.5	1.0	557.5	375.1
Déc. . 1937	27	487.4	8.5	86.4	31.1	141.4	—	38.2	555.0	209.6	0.6	544.6	372.1
Déc. . 1938	27	445.8	4.9	75.9	21.4	130.7	—	37.0	518.5	201.0	1.8	526.2	365.2
Avril . 1939	27	337.4	10.5	70.7	17.5	131.4	—	27.0	489.9	196.9	1.8	519.1	353.8
Mai . „	27	293.1	6.0	68.9	16.0	137.4	—	25.8	487.1	196.5	1.8	517.8	361.7
Juin . „	27	277.4	4.2	67.7	19.5	141.4	—	26.2	489.9	196.5	1.8	518.6	362.8
Juillet „	27	265.8	6.5	78.2	27.4	140.7	—	24.6	495.5	197.1	1.8	518.4	363.0
Août . „	27	210.8	6.1	67.9	32.5	144.6	—	24.8	494.8	198.9	1.8	519.1	363.6
Sept. . „	27	198.6	7.7	69.9	29.4	119.6	—	23.0	495.4	199.6	1.8	519.4	363.5
Oct. . „	27	163.4	8.8	69.8	31.0	129.9	—	24.4	495.8	200.8	1.8	519.7	364.7
Nov. . „	27	160.1	4.7	67.8	37.8	135.8	—	26.8	498.0	203.8	1.8	519.5	365.8
Déc. . „	27	172.6	6.2	72.4	40.2	150.2	—	28.2	500.0	203.2	1.8	518.6	366.2
Janvier 1940	27	190.5	7.2	82.1	39.5	141.9	—	28.6	483.2	196.7	1.8	517.9	365.8
Février „	27	193.6	5.8	90.8	33.6	138.1	—	30.4	483.7	196.5	1.8	518.0	366.0
Mars . „	27	139.2	18.9	99.0	34.8	140.8	—	27.9	496.0	196.9	1.8	530.2	366.9
Avril . „	27	148.8	8.2	88.8	40.0	137.0	—	27.8	487.9	197.7	1.8	530.5	367.9
Mai . „	27	143.5	4.9	77.8	30.5	116.2	—	31.0	493.1	199.8	1.8	530.6	368.8
Juin . „	27	156.1	4.6	81.8	35.7	121.2	—	27.5	490.4	198.8	1.9	530.9	369.8
Juillet „	27	191.8	6.5	77.6	33.4	141.4	—	23.9	476.5	194.4	1.9	528.7	368.6
Août . „	27	210.8	3.9	80.8	31.0	150.1	—	23.4	471.0	190.9	1.9	528.2	368.1
Schweizerische Grossbanken													
Déc. . 1936	7	898.8	22.8	363.6	113.8	476.0	50.8	187.1	1 005.0	237.0	127.4	413.7	128.1
Déc. . 1937	7	977.2	22.2	446.4	197.1	531.4	16.9	216.8	883.7	224.6	86.1	336.1	119.9
Sept. . 1938	7	965.6	21.1	467.8	111.7	389.4	14.9	200.9	838.5	210.4	85.8	331.0	117.6
Déc. . „	7	1055.1	15.9	423.0	115.0	446.8	37.5	219.8	820.6	198.5	79.8	326.8	127.1
Mars . 1939	7	823.6	29.1	509.4	136.5	412.8	19.2	225.6	812.5	196.8	63.9	314.2	129.9
Juin . „	7	702.0	23.7	495.4	136.0	475.1	14.6	238.1	801.8	198.2	58.4	275.8	127.2
Sept. . „	7	544.5	25.0	598.8	132.8	440.4	7.8	241.6	779.6	199.7	57.8	271.4	127.6
Déc. . „	7	537.7	21.2	609.1	115.4	641.4	6.9	246.4	787.5	198.6	53.7	269.4	127.8
Mars . 1940	7	548.1	16.2	657.6	100.2	668.8	12.1	263.5	787.1	204.0	51.1	260.5	125.4
Juin . „	7	425.4	14.6	633.0	84.5	609.7	20.7	249.4	741.5	207.0	43.8	250.9	124.7
Lokalbanken													
Déc. . 1937	9	47.2	0.2	26.7	0.8	8.2	1.0	3.8	60.8	19.7	0.1	33.8	16.7
Déc. . 1938	9	49.2	0.2	17.6	0.8	5.1	0.8	3.8	58.1	19.7	0.1	32.5	16.9
Mars . 1939	9	37.8	0.9	12.8	0.1	5.4	0.4	3.4	63.2	21.0	0.1	32.0	16.7
Juin . „	9	32.8	0.5	13.5	0.2	6.8	0.8	3.1	64.5	22.8	0.1	31.9	16.7
Sept. . „	9	26.7	0.6	9.4	0.6	8.5	0.5	4.2	62.8	22.8	0.1	34.2	16.9
Déc. . „	9	26.9	0.2	7.4	0.1	7.6	0.5	4.1	62.6	22.8	—	33.6	16.6
Mars . 1940	9	19.0	1.0	7.4	0.1	6.1	0.4	3.2	67.0	21.8	—	33.4	17.7
Juin . „	9	17.0	0.4	5.2	—	7.2	0.4	3.1	65.2	18.8	—	35.7	19.2

Bilans intermédiaires de banques suisses

60

Actif

Kontokorrentvorschlüsse und Darlehen an öffentl. Körperschaften <i>Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public</i>	Hypothekenanlagen <i>Placements hypothécaires</i>	Wertschriften und dauernde Beteiligungen <i>Titres et participations permanentes</i>	Syndikatsbeteiligungen <i>Participations syndicales</i>	Bankgebäude <i>Immeubles à l'usage de la banque</i>	Andere Liegenschaften <i>Autres immeubles</i>	Sonstige Aktiven <i>Autres postes de l'actif</i>	Nicht einbezahltes Kapital <i>Capital non versé</i>	Bilanzsumme <i>Total du bilan</i>	Monatsende <i>En fin de mois</i>
<i>en millions de francs</i>									
<i>Membres de l'Union des Banques cantonales suisses</i>									
15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
452.3	4 935.2	630.5	4.0	38.4	25.6	155.2	—	7 855.9	Décembre 1935
441.4	4 970.0	625.6	3.0	40.5	30.8	157.2	—	8 030.1	Décembre 1936
425.5	5 005.9	731.0	3.8	40.1	32.2	143.5	—	8 275.2	Décembre 1937
409.3	5 003.4	769.7	3.1	40.7	34.8	134.5	—	8 157.2	Décembre 1938
392.3	5 012.5	788.4	2.9	40.1	33.4	80.1	—	7 955.5	Avril . . 1939
393.0	5 014.7	786.9	4.0	40.1	34.3	71.4	—	7 898.3	Mai . . . "
405.4	5 019.1	787.7	1.1	40.1	34.4	73.3	—	7 907.8	Juin . . . "
412.1	5 022.1	784.7	1.4	40.1	34.5	69.4	—	7 923.2	Juillet . . "
412.3	5 025.8	782.4	1.6	40.1	34.8	75.1	—	7 874.0	Août . . . "
406.6	5 028.1	777.9	1.4	40.2	34.3	76.8	—	7 830.1	Sept. . . . "
408.3	5 031.0	770.4	1.2	40.2	34.2	81.9	—	7 811.3	Octobre . . "
410.9	5 029.4	754.1	1.2	40.2	34.4	87.0	—	7 808.0	Novembre . . "
397.0	5 034.5	743.8	2.7	40.7	37.1	129.7	—	7 875.7	Décembre . . "
387.3	5 036.3	739.2	1.5	40.7	49.6	77.4	—	7 824.7	Janvier . 1940
381.5	5 037.6	737.0	1.6	40.7	37.7	85.7	—	7 816.6	Février . . . "
391.5	5 041.3	741.0	7.2	40.3	37.6	89.3	—	7 837.3	Mars "
390.3	5 045.7	729.9	1.5	40.9	37.0	78.3	—	7 794.4	Avril "
395.6	5 048.7	721.9	1.3	40.7	37.3	78.0	—	7 752.9	Mai "
399.5	5 048.6	716.3	1.4	40.3	37.3	75.3	—	7 769.3	Juin "
385.2	5 050.2	715.5	1.4	40.3	37.3	68.4	—	7 780.0	Juillet "
387.5	5 052.3	712.9	3.0	40.3	37.3	70.3	—	7 804.2	Août "
<i>Grandes banques suisses</i>									
68.3	321.8	329.7	37.3	81.6	34.9	69.1	—	4 599.7	Décembre 1936
96.7	307.7	335.0	28.6	79.0	33.0	68.3	—	4 662.2	Décembre 1937
91.2	328.3	302.1	27.7	78.9	31.9	113.5	—	4 399.3	Septembre 1938
92.3	339.1	291.6	35.5	78.2	31.6	78.9	—	4 487.0	Décembre . . "
102.3	341.0	316.7	37.3	77.5	30.9	87.2	—	4 340.2	Mars . . . 1939
108.3	346.9	317.6	52.5	77.4	30.5	87.3	—	4 240.9	Juin "
108.3	344.0	296.4	62.0	77.4	30.4	102.2	—	4 119.4	Sept. "
78.6	346.1	342.5	37.7	77.2	30.7	78.1	—	4 279.6	Déc. "
77.3	345.0	334.3	40.3	77.2	30.5	81.3	—	4 352.1	Mars . . . 1940
75.7	345.8	340.6	46.7	77.0	30.9	88.6	—	4 078.3	Juin "
<i>Banques locales</i>									
8.4	887.4	137.4	1.5	9.2	12.7	13.7	—	1 251.4	Décembre 1937
10.2	906.7	148.0	1.0	9.1	12.3	13.9	—	1 268.4	Décembre 1938
9.9	907.8	152.4	1.0	9.1	13.1	11.6	—	1 261.0	Mars . . . 1939
9.3	910.5	150.0	1.0	9.1	12.5	15.9	—	1 262.5	Juin "
9.8	913.9	145.9	1.0	9.1	12.5	18.2	—	1 257.5	Sept. "
9.7	911.7	130.9	0.2	9.1	12.9	13.1	—	1 230.6	Décembre . . "
8.6	914.9	124.4	0.2	9.1	13.0	11.4	—	1 219.2	Mars . . . 1940
8.7	917.4	118.1	0.2	9.1	13.1	15.2	—	1 216.0	Juin "

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

60

Passiven

Monatsende <i>En fin de mois</i>	Anzahl der Banken <i>Nombre de banques</i>	Bankenkreditoren <i>Engagements en banque</i>		Verpflichtungen aus Reportgeschäften <i>Engagements dérivant d'opérations de report</i>	Checkrechnungen u. Kreditoren auf Sicht <i>Comptes de chèques et comptes créanciers à vue</i>	Kreditoren auf Zelt <i>Créanciers à terme</i>	Spar-einlagen <i>Dépôts d'épargne</i>	Depositen- und Einlagehefte <i>Livrets de dépôts</i>	Kassenobligationen und Kassenscheine <i>Obligations et bons de caisse</i>	Obligationen-Anleihen <i>Emprunts par obligations</i>	
		auf Sicht <i>à vue</i>	andere <i>à terme</i>								
in Millionen Franken											
Mitglieder des Verbandes schweizerischer Kantonalbanken											
	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35
Décembre 1935	27	100.8	45.2	—	—	474.2	396.6	2 622.2	113.3	2 527.4	484.0
Décembre 1936	27	98.8	17.5	—	—	516.7	411.2	2 610.7	107.0	2 614.0	506.0
Décembre 1937	27	111.5	15.6	—	—	569.4	411.8	2 772.6	110.8	2 555.9	485.8
Décembre 1938	27	105.1	10.9	—	—	607.2	386.4	2 845.9	122.6	2 298.9	473.2
Avril . . 1939	27	91.6	10.4	—	—	573.8	376.0	2 819.0	121.2	2 212.8	473.0
Mai . . . "	27	84.0	8.8	—	—	565.6	375.7	2 813.5	121.1	2 194.5	453.0
Juin . . . "	27	81.3	11.6	—	—	566.4	380.4	2 812.3	121.1	2 186.9	450.9
Juillet . . "	27	81.2	14.8	—	—	555.8	384.1	2 808.2	121.0	2 176.9	455.9
Août . . . "	27	85.2	19.2	—	—	549.1	382.3	2 776.8	117.8	2 158.8	455.9
Sept. . . . "	27	83.9	22.1	—	—	547.4	386.6	2 750.0	115.7	2 130.3	455.9
Octobre . . "	27	91.2	24.6	—	—	551.3	394.2	2 734.1	114.8	2 104.3	451.8
Novembre . "	27	88.4	34.2	—	—	556.8	396.3	2 725.9	114.9	2 087.5	439.8
Décembre . "	27	93.4	37.2	—	—	577.3	405.1	2 781.3	115.2	2 075.2	439.8
Janvier . 1940	27	85.8	38.0	—	—	591.8	410.8	2 772.5	114.3	2 058.4	439.3
Février . . "	27	86.7	33.1	—	—	597.9	416.8	2 755.6	112.0	2 052.4	439.6
Mars . . . "	27	93.8	42.3	—	—	574.6	431.2	2 724.9	109.0	2 025.7	499.6
Avril . . . "	27	88.0	46.1	—	—	573.2	428.5	2 705.5	107.6	2 014.9	500.3
Mai "	27	103.2	49.2	—	—	580.1	431.4	2 650.9	103.6	1 999.2	501.4
Juin "	27	96.6	40.3	—	—	589.0	454.8	2 638.2	102.7	1 997.5	506.8
Juillet . . . "	27	73.8	38.3	—	—	601.3	455.4	2 642.9	103.4	2 006.9	505.4
Août "	27	69.8	33.0	—	—	610.1	454.4	2 642.3	103.6	2 022.0	510.7
Schweizerische Grossbanken											
Décembre 1936	7	297.9	51.5	0.2	—	1 446.7	337.0	148.2	355.5	862.8	88.9
Décembre 1937	7	327.5	43.1	0.1	—	1 693.8	275.5	157.5	351.3	798.8	71.9
Sept. . 1938	7	385.7	39.9	0.1	—	1 551.9	233.1	169.3	354.1	713.4	30.8
Décembre "	7	360.6	33.9	0.1	—	1 616.6	248.2	172.3	365.2	708.5	30.2
Mars . . 1939	7	308.1	39.3	0.1	—	1 550.2	254.2	170.9	361.7	716.6	29.7
Juin . . . "	7	266.5	34.9	0.1	—	1 541.2	214.2	170.0	354.9	698.8	29.2
Sept. . . . "	7	234.4	31.9	—	—	1 498.8	210.8	166.4	340.1	662.5	29.2
Déc. . . . "	7	289.6	27.5	—	—	1 674.7	206.9	166.4	340.6	626.2	28.0
Mars . . 1940	7	319.5	27.9	—	—	1 782.8	209.0	162.4	325.7	591.5	27.8
Juin "	7	229.8	19.0	—	—	1 608.3	199.7	154.9	308.8	578.9	27.7
Lokalbanken											
Décembre 1937	9	0.7	1.0	—	—	63.8	26.9	328.9	114.7	412.1	51.5
Décembre 1938	9	0.7	1.1	—	—	65.8	24.1	340.8	119.6	399.4	49.9
Mars . . 1939	9	1.6	1.1	—	—	62.5	24.8	342.0	120.8	391.1	49.7
Juin . . . "	9	1.8	1.4	—	—	60.7	26.1	338.0	118.5	388.1	44.7
Septembre "	9	2.6	1.4	—	—	65.1	27.3	329.5	114.7	378.7	44.7
Décembre "	9	4.5	1.3	—	—	57.9	27.8	332.5	113.9	370.7	43.5
Mars . . 1940	9	5.2	1.1	—	—	53.3	26.7	326.6	111.2	372.8	43.5
Juin "	9	9.1	1.0	—	—	51.0	26.3	314.0	108.0	370.6	43.5

Bilans intermédiaires de banques suisses

60

Passif

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzepte Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Monatsende En fin de mois
<i>En millions de francs</i>								
<i>Membres de l'Union des Banques cantonales suisses</i>								
36	37	38	39	40	41	42	43	44
170.0	1.2	17.2	0.3	108.8	577.5	217.2	7 855.9	Décembre 1935
206.0	2.2	12.7	0.2	124.3	580.5	222.3	8 030.1	Décembre 1936
266.0	3.6	15.0	0.1	119.0	609.5	228.6	8 275.2	Décembre 1937
330.0	2.7	13.6	—	116.5	609.5	234.7	8 157.2	Décembre 1938
343.0	2.2	12.9	—	65.8	609.5	244.3	7 955.5	Avril . . 1939
343.0	1.2	13.2	—	70.9	609.5	244.3	7 898.3	Mai . . . "
343.0	1.5	12.9	—	85.5	609.5	244.5	7 907.3	Juin . . . "
369.0	2.3	11.2	—	90.2	609.5	243.1	7 923.2	Juillet . . "
369.0	1.0	11.1	—	95.2	609.5	243.1	7 874.0	Août . . . "
369.0	1.1	11.2	—	104.3	609.5	243.1	7 830.1	Sept. . . . "
369.0	1.7	11.9	—	109.3	609.5	243.1	7 811.3	Octobre . . "
369.0	1.2	12.3	—	129.1	609.5	243.1	7 808.0	Novembre . . "
369.0	1.9	13.6	—	117.4	609.5	239.3	7 875.7	Décembre . . "
369.0	2.0	14.1	—	69.9	609.5	248.7	7 824.7	Janvier . 1940
369.0	1.1	14.4	0.1	79.4	609.5	249.1	7 816.6	Février . . . "
389.0	0.9	18.2	—	69.5	609.5	249.1	7 837.3	Mars "
389.0	1.9	18.0	—	62.3	609.5	249.1	7 794.4	Avril "
389.0	0.9	18.7	—	66.7	609.5	249.1	7 752.9	Mai "
389.0	1.3	18.1	—	76.0	609.5	249.5	7 769.3	Juin "
389.0	1.5	17.0	—	86.4	609.5	249.2	7 780.0	Juillet "
389.0	0.8	16.2	—	93.6	609.5	249.2	7 804.2	Août "
<i>Grandes banques suisses</i>								
41.0	23.0	80.7	5.2	118.7	593.2	149.2	4 599.7	Décembre 1936
44.0	24.8	78.5	4.1	120.2	523.3	147.3	4 662.2	Décembre 1937
47.0	24.6	59.6	3.3	115.9	523.3	147.3	4 399.3	Sept. . . 1938
47.0	28.5	67.7	2.7	146.6	523.3	135.6	4 487.0	Décembre . . "
47.0	22.1	67.3	2.7	111.4	523.3	135.6	4 340.2	Mars . . . 1939
52.0	19.7	69.6	2.7	128.2	523.3	135.6	4 240.9	Juin "
52.0	19.9	60.0	2.7	151.8	523.3	135.6	4 119.4	Sept. "
52.0	34.5	60.9	2.7	110.3	522.3	136.0	4 279.6	Déc. "
54.0	20.7	65.3	2.6	103.6	522.3	136.0	4 352.1	Mars . . . 1940
54.0	19.2	63.9	2.7	152.6	522.3	136.0	4 078.3	Juin "
<i>Banques locales</i>								
101.0	0.2	0.1	0.5	12.9	91.2	45.9	1 251.4	Décembre 1937
110.6	0.1	—	0.5	15.3	93.5	47.0	1 268.4	Décembre 1938
114.6	0.3	—	0.5	11.3	93.5	46.7	1 261.0	Mars . . . 1939
120.6	0.1	0.2	0.5	21.5	93.5	46.8	1 262.5	Juin "
121.6	—	2.0	0.5	29.1	93.6	46.7	1 257.5	Septembre . . "
123.6	0.4	3.1	0.5	16.4	93.6	40.9	1 230.6	Décembre . . . "
128.0	0.2	3.0	0.5	12.5	93.6	41.0	1 219.2	Mars . . . 1940
131.0	0.3	5.2	0.5	20.9	93.6	41.0	1 216.0	Juin "

Quartalsbilanzen der schweizerischen Grossbanken

61

Bilanzpositionen	A.-G. Leu & Co.		Basler Handelsbank		Eidgenössische Bank A.-G.		Schweiz. Bankgesellschaft	
	1940		1940		1940		1940	
	Mars	Juin	Mars	Juin	Mars	Juin	Mars	Juin
	In Millionen Franken							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Aktiven								
1. Kasse, Giro- und Postcheckguthaben . . .	7.9	11.8	21.3	18.1	34.7	33.3	77.0	69.3
2. Coupons.	1.9	0.9	0.2	0.1	2.2	1.5	2.3	1.8
3. Bankdebitoren auf Sicht	4.0	3.5	17.8	20.0	44.4	34.0	139.7	99.5
4. Andere Bankdebitoren	1.9	1.0	7.2	7.4	0.3	0.1	3.4	3.2
5. Wechsel	5.4	4.4	14.2	14.4	48.3	44.1	58.9	51.4
6. Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit .	—	—	6.8	5.4	2.2	0.9	—	—
7. Kontokorrentdebitoren ohne Deckung . .	4.6	4.0	11.9	12.1	39.1	39.2	42.1	40.8
8. Kontokorrentdebitoren mit Deckung . . .	16.4	15.2	9.0	8.6	78.3	81.7	113.4	108.2
8a. davon gegen hypothekarische Deckung .	8.6	8.8	0.2	0.2	11.4	11.2	23.5	25.0
9. Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung	0.8	0.8	9.7	9.3	3.9	3.5	4.3	4.0
10. Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	1.8	1.6	18.6	17.8	27.0	27.2	36.7	34.9
10a. davon gegen hypothekarische Deckung	1.2	1.0	0.8	0.8	6.0	6.0	17.9	18.7
11. Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften . . .	3.3	2.6	3.8	3.6	1.6	1.7	6.8	5.8
12. Hypothekaranlagen	66.1	66.2	—	—	0.7	0.7	7.5	7.6
13. Wertschriften und dauernde Beteiligungen	5.2	5.4	18.7	18.0	17.2	17.7	51.0	50.4
14. Syndikatsbeteiligungen	—	—	6.7	6.6	0.1	0.1	0.7	0.5
15. Bankgebäude	—	—	10.0	10.0	6.5	6.5	13.0	13.0
16. Andere Liegenschaften	—	—	—	—	0.4	0.3	4.0	4.0
17. Transferbeschwerte Aktiven	49.3	49.1	—	—	—	—	—	—
18. Sonstige Aktiven	3.0	3.4	1.6	2.8	0.5	1.2	3.1	4.7
19. Nicht einbezahltes Kapital	—	—	—	—	—	—	—	—
20. Bilanzsumme	171.6	169.9	157.5	154.2	307.4	293.7	563.9	499.1
Passiven								
1. Bankenkreditoren auf Sicht	7.1	1.8	3.6	2.4	11.0	11.0	67.9	30.7
2. Andere Bankenkreditoren	1.1	2.2	0.8	0.4	0.9	0.4	2.7	1.6
3. Verpflichtungen aus Reportgeschäften . .	—	—	—	—	—	—	—	—
4. Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	14.3	16.6	37.8	36.3	117.6	105.9	242.3	217.9
5. Kreditoren auf Zeit	10.3	10.2	20.6	20.9	36.6	35.3	26.8	30.7
6. Spareinlagen	—	—	—	—	—	—	—	—
7. Depositen- und Einlagehefte	8.6	8.0	11.3	10.7	36.5	34.0	63.5	60.9
8. Kassenobligationen und Kassenscheine . .	31.0	31.0	36.8	36.7	41.5	39.7	62.1	61.5
9. Obligationen-Anleihen	11.8	11.8	16.0	15.9	—	—	—	—
10. Pfandbriefdarlehen	24.0	24.0	—	—	—	—	—	—
11. Checks und kurzfristige Dispositionen . .	—	—	0.8	0.6	1.2	1.7	3.4	2.2
12. Tratten und Akzente	2.2	1.9	1.9	1.9	4.3	7.4	11.6	8.7
13. Hypotheken auf eigenen Liegenschaften . .	—	—	—	—	—	—	—	—
14. Rückstellungen	26.8	26.8	—	—	—	—	12.0	12.0
15. Sonstige Passiven	3.1	4.3	2.5	3.0	7.2	8.2	10.2	11.5
16. Kapital	25.8	25.8	20.0	20.0	33.0	33.0	40.0	40.0
17. Reserven	5.5	5.5	5.4	5.4	17.1	17.1	21.4	21.4
18. Bilanzsumme	171.6	169.9	157.5	154.2	307.4	293.7	563.9	499.1

Bilans trimestriels des grandes banques suisses

61

Schweiz. Bankverein		Schweiz. Kreditanstalt		Schweiz. Volksbank		Total		Positions du bilan
1940		1940		1940		1940		
Mars	Juin	Mars	Juin	Mars	Juin	Mars	Juin	
En millions de francs								
10	11	12	13	14	15	16	17	18
261.2	169.8	131.6	104.0	14.4	19.1	548.1	425.4	Actif
1.0	2.7	5.6	6.1	3.0	1.5	16.2	14.6	1. Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
219.1	282.7	221.1	184.8	11.5	8.5	657.6	633.0	2. Coupons
47.8	42.1	37.5	28.4	2.1	2.8	100.2	84.5	3. Avoirs en banque à vue
295.6	265.9	212.0	201.6	34.4	27.9	668.8	609.7	4. Avoirs en banque à terme
3.1	0.1	—	14.8	—	—	12.1	20.7	5. Effets de change
52.5	48.2	97.6	88.5	15.7	16.6	263.5	249.4	6. Reports et avances à court terme
197.9	190.2	193.1	162.0	179.0	175.6	787.1	741.5	7. Comptes courants débiteurs en blanc
19.2	18.1	51.8	51.5	89.8	92.2	204.0	207.0	8. Comptes courants débiteurs gagés
16.8	15.7	15.8	9.6	0.8	0.4	51.1	43.8	8a dont garantis par créances hypothécaires
84.2	77.6	54.9	55.2	37.8	36.6	260.5	250.9	9. Avances et prêts à terme fixe en blanc
37.5	36.7	38.2	38.1	23.8	23.4	125.4	124.7	10. Avances et prêts à terme fixe gagés
48.4	48.0	2.9	3.6	10.5	10.4	77.3	75.7	10a dont garantis par hypothèque
0.9	0.9	19.8	19.9	250.0	250.5	345.0	345.8	11. Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public
134.6	144.5	90.2	88.8	17.4	16.8	334.8	340.6	12. Placements hypothécaires
8.8	8.4	22.4	31.1	2.6	—	40.8	46.7	13. Titres et participations permanentes
13.2	13.2	11.5	11.5	23.0	22.8	77.2	77.0	14. Participations syndicales
5.2	5.2	—	—	20.9	21.4	30.5	30.9	15. Immeubles à l'usage de la banque
—	—	—	—	—	—	49.8	49.1	16. Autres immeubles
—	—	19.4	21.5	4.9	5.9	32.5	39.5	17. Actifs affectés par des restrictions de transfert
—	—	—	—	—	—	—	—	18. Autres postes de l'actif
1 389.8	1 315.2	1 134.9	1 030.4	627.0	615.8	4 352.1	4 078.8	19. Capital non versé
127.0	108.0	97.4	72.0	5.5	3.9	319.5	229.8	20. Total du bilan
4.0	1.5	14.8	12.4	3.6	0.5	27.9	19.0	Passif
—	—	—	—	—	—	—	—	1. Engagements en banque à vue
755.8	689.6	529.6	460.7	85.4	81.8	1 782.8	1 608.8	2. Engagements en banque à terme
51.2	45.4	38.3	31.0	25.2	26.2	209.0	199.7	3. Engagements dérivant d'opérations de report
—	—	—	—	162.4	154.9	162.4	154.9	4. Comptes de chèques et comptes créanciers à vue
84.6	79.5	76.1	73.6	45.1	42.1	325.7	308.8	5. Créances à terme
125.0	119.5	143.6	137.8	151.5	153.2	591.5	578.9	6. Dépôts d'épargne
—	—	—	—	—	—	27.8	27.7	7. Livrets de dépôts
—	—	—	—	30.0	30.0	54.0	54.0	8. Obligations et bons de caisse
9.0	9.0	5.8	5.8	0.5	0.4	20.7	19.2	9. Emprunts par obligations
17.0	17.5	27.7	26.1	0.6	0.4	65.8	63.9	10. Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage
—	—	—	—	2.6	2.7	2.6	2.7	11. Chèques et dispositions à court terme
—	—	—	—	—	—	38.8	38.8	12. Traités et acceptations
21.8	50.8	8.4	18.8	11.6	17.2	64.8	113.8	13. Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
160.0	160.0	150.0	150.0	94.0	94.0	522.8	522.8	14. Provisions
34.4	34.4	43.2	43.2	9.0	9.0	136.0	136.0	15. Autres postes du passif
1 389.8	1 315.2	1 134.9	1 030.4	627.0	615.8	4 352.1	4 078.8	16. Capital
—	—	—	—	—	—	—	—	17. Réserves
—	—	—	—	—	—	—	—	18. Total du bilan

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

62

Bank von Frankreich <i>Banque de France</i>	Encaisse or 1)	Disponi- bilités à vue et effets sur l'étranger	Effets sur la France	Avances sur or et titres Avances à 30 jours sur effets publ. à 2 ans	Bons du Trésor négo- ciables	Bons de la Caisse autonome d'amort. Prêts sans intérêt à l'Etat	Avances provi- soires s. intérêts à l'Etat	Billets au porteur en circu- lation	Comptes courants crédi- teurs	Couverture		Taux d'es- compte
										Col. 2:8	Col. 2:8 + 9 (Couver- ture min. 35 %)	
In Millionen französischen Franken — En millions de francs français										In Prozenten — En pour-cent		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Fin . . . 1930	53 578	26 179	8 354	2 901	—	8 504	—	76 436	24 322	70.09	53.17	2
" . . . 1933	77 098	1 158	4 739	4 335	—	9 322	—	82 613	15 736	93.82	78.89	2 1/2
" . . . 1934	82 124	963	3 971	4 656	—	5 837	—	83 412	19 076	98.45	80.13	2 1/2
" . . . 1935	66 296	1 328	9 712	4 457	—	9 000	—	81 150	11 578	81.69	71.49	6
" . . . 1936	60 359	1 460	9 844	5 557	—	8 840	17 608	89 342	15 744	67.55	57.44	2
" . . . 1937	58 933	911	10 718	4 456	—	8 780	31 909	93 837	22 787	62.80	50.58	3
" . . . 1938	87 265	821	11 568	4 055	—	15 530	20 627	110 935	30 657	78.66	61.63	2
" . . . 1939	97 267	112	13 312	3 656	—	15 455	34 673	151 322	16 665	64.27	57.90	2
25 Mai . . . "	92 266	754	9 744	3 478	—	15 470	20 577	121 391	22 142	76.00	64.28	2
25 Janvier . 1940	97 268	111	13 706	3 673	—	15 400	35 673	151 738	16 798	64.10	57.71	2
29 Février . "	97 275	109	13 549	3 869	30 000	15 396	40 523	156 150	18 331	62.29	55.75	2
28 Mars . . . "	84 614	111	14 124	3 696	30 000	15 396	20 550	156 032	15 416	54.22	49.35	2
25 Avril . . . "	84 615	112	14 848	3 640	30 000	15 396	20 900	156 285	15 853	54.14	49.16	2
30 Mai . . . "	84 615	102	25 048	6 036	30 000	15 396	32 600	170 853	26 828	49.52	42.80	2

1) L'encaisse-or est évaluée, à partir du 29 février 1940, sur la base de 23,34 milligrammes (contre 27,5 dès le 12 novembre 1938) d'or 900/1000 par franc (1 kg or fin = 47 605,44 francs contre 40 404,04 francs).

Belgische Nationalbank <i>Banque Nationale de Belgique</i>	Or 1)	Devises étran- gères et valeurs-or 2)	Portefeuille effets sur la Belgique et valeurs or sur l'étranger 3)	Avances sur fonds publics belges	Créances sur l'Etat	Fonds publics	Billets de banque en circu- lation	Comptes courants	Couverture		Taux d'es- compte
									Col.: 2 + 3 : 8 + 9		
In Millionen Belgas — En millions de Belgas									In Prozenten — En pour-cent		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Fin . . . 1930	2 342	—	896	42	292	—	3 284	294	65.48	2 1/2	
" . . . 1933	2 734	—	786	52	351	—	3 419	601	68.00	3 1/2	
" . . . 1934	2 505	—	673	127	344	—	3 530	234	66.55	2 1/2	
" . . . 1935	3 457	—	1 293	86	162	—	4 117	981	67.82	2	
" . . . 1936	3 728	—	1 390	68	157	—	4 540	888	68.67	2	
" . . . 1937	3 525	—	1 296	32	152	230	4 308	781	69.26	2	
" . . . 1938	3 428	922	214	41	144	231	4 398	554	87.75	2 1/2	
" . . . 1939	3 594	631	977	228	142	294	5 599	220	72.60	2 1/2	
29 Juin . . . "	3 187	739	316	48	144	242	4 442	199	84.59	3	
29 Février . 1940	4 309	—	1 075	134	139	299	5 744	157	73.01	2	
28 Mars . . . "	4 469	—	1 041	62	139	298	5 770	188	75.01	2	
25 Avril . . . "	4 611	—	991	69	139	297	5 880	182	76.05	2	
1 ^{er} Mai . . . "	4 650	—	985	112	139	297	5 955	181	75.77	2	
8 Mai . . . "	4 681	—	999	76	—	296	5 961	182	76.20	2	
25 Juin . . . "	4 423	—	1 283	511	—	616	6 690	287	63.89	2	

1) L'encasse-or est évaluée jusqu'au 1^{er} avril 1936 sur la base de 1 kg or fin = 6 373,15 B; dès lors, 1 kg or fin = 6 638,70 B.
2) Depuis le 27 janvier 1938, la Banque Nationale de Belgique indique séparément les effets sur la Belgique et les devises étrangères et valeurs-or.

Bank von Italien 1) <i>Banca d'Italia 1)</i>	Oro in cassa 2)	Crediti su l'estero	Porta- foglio su piazze italiane	Anticipa- zioni	Circu- lazione dei biglietti	Vaglia cambiali e assegni della Banca Depositi in conto corrente	Riserva			Saggio dello sconto
							Col. 2 : 6	Col. 2 + 3 : 6	Col. 2 + 3 : 6 + 7 (Riserva min. 40 %)	
In Millionen Lire — En millions de Lires							In Prozenten — En pour-cent			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Fin . . . 1933	7 092	305	3 684	1 010	13 243	1 569	53.55	55.85	49.94	3
" . . . 1934	5 811	72	4 005	2 450	13 145	1 102	44.20	44.75	41.29	4
" . . . 1935 4)	3 027	367	4 898	4 090	15 456	1 090	19.58	21.95	20.51	5
" . . . 1936 4)	3 959	63	1 267	1 599	16 525	1 431	23.95	24.88	22.89	4 1/2
" . . . 1937 4)	3 996	32	2 544	4 508	17 468	1 465	22.87	23.05	21.27	4 1/2
" . . . 1938 4)	3 674	152	3 704	3 687	18 955	1 721	19.88	20.98	19.23	4 1/2
" . . . 1939 4)	2 738	393	4 833	2 991	24 432	2 486	11.05	12.81	11.62	4 1/2
Fin Mars . 1940	.	.	.	.	22 644	.	.	.	.	.

1) Veröffentlichung der Ausweise auf Grund des kgl. Dekrets vom 28. Oktober 1935 sistiert — La publication de la situation est suspendue en vertu du décret royal du 28 octobre 1935.
2) Vom 5. Oktober 1936 an, 1 kg Feingold = L. 21 381,23; vorher L. 12 627,86. — Dès le 5 octobre 1936 1 kg d'or fin = L. 21 381,23; auparavant L. 12 627,86.
3) Durch Dekret vom 21. Juli 1935 ist die Vorschrift der 40% igen Golddeckung einstweilen ausser Kraft gesetzt — Selon décret du 21 juillet 1935, la prescription fixant le minimum de la couverture-or à 40% est déclarée temporairement hors vigueur.
4) Laut Geschäftsbericht der „Banca d'Italia“ — Selon le rapport annuel de la „Banca d'Italia“.

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

62

Niederländische Bank <i>Banque néerlandaise</i>	Gold 1)	Silver	Foreign bills	Domestic bills, promissory notes etc.		Loans and advances in current account	Advances to the Government	Notes in circulation	Bank post bills, Balances in current account	Reserves		Dis-count rate
				total	davon Treasury papers ²⁾					Col. 2 : 9	2+3 : 9 + 10 (Lowest reserve 40 %)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Fin . . . 1930	426.2	24.2	246.8	49.5	—	98.6	—	843.0	30.7	50.55	51.54	3
„ . . . 1933	921.9	26.4	1.4	31.6	—	145.3	—	911.6	230.6	101.13	83.02	2 1/2
„ . . . 1934	842.0	17.9	0.9	23.0	—	151.4	—	912.2	146.6	92.31	81.22	2 1/2
„ . . . 1935	643.4	19.0	1.6	33.1	—	139.6	—	808.6	50.6	79.57	77.09	3 1/2
„ . . . 1936	719.6	18.1	2.3	23.2	—	320.2	—	792.4	310.1	90.80	66.90	2
„ . . . 1937	1 365.8	16.7	5.1	23.4	—	194.9	—	868.4	755.3	157.28	85.14	2
„ . . . 1938	1 461.2	27.3	3.6	8.9	—	308.5	—	991.5	838.4	147.87	81.94	2
„ . . . 1939	1 013.6	10.8	1.6	77.3	68.0	228.4	15.0	1 152.4	229.7	87.94	74.11	3
25 Sept. 1939	1 104.4	7.4	1.6	90.4	43.0	233.7	—	1 142.1	336.5	96.69	75.19	3
27 Mai . 1940	1 153.7	8.4	—	85.3	24.0	251.2	15.0	1 262.6	207.8	91.37	.	3
24 Juin . „	1 115.5	11.1	—	38.3	—	228.4	—	1 219.3	190.4	91.48	.	3
29 Juillet „	1 120.3	12.7	—	81.5	26.0	226.4	15.0	1 276.6	196.5	87.75	76.91	3
26 Août . „	1 114.7	15.4	0.3	77.8	68.0	220.1	15.0	1 296.7	189.1	85.96	76.06	3
30 Sept. „	1 132.0	14.1	—	99.9	92.0	216.0	15.0	1 359.5	172.2	83.26	74.82	3
7 Octobre „	1 132.7	14.2	—	125.1	118.0	207.4	15.0	1 357.2	190.6	83.45	74.10	3

1) L'encaisse-or est évaluée, à partir du 26 mars 1940, sur la base de 1 kg d'or fin = 2009 Fl.

2) Directly placed with the Bank.

Bank von England <i>Bank of England</i>	Issue Department Gold Coin and Bullion 1)	Securities held against Fiduciary Issue	Notes in circulation	Banking Department				Reserves Col. 5 : 8	Dis-count rate
				Notes, Gold and Silver Coin	Government Securities	Other Securities	Public Deposits Other Deposits		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Fin . . . 1930	147.6	260.0	368.3	39.5	81.0	72.7	175.2	22.54	3
„ . . . 1933	190.7	260.0	392.0	59.7	88.0	30.1	159.9	37.33	2
„ . . . 1934	192.3	260.0	405.2	47.6	87.5	18.2	135.4	35.15	2
„ . . . 1935	200.1	260.0	424.5	36.2	81.9	21.3	121.3	29.84	2
„ . . . 1936	313.7	200.0	467.4	46.8	134.5	38.6	201.9	23.17	2
„ . . . 1937	326.4	220.0	505.3	41.9	114.6	30.1	168.6	24.85	2
„ . . . 1938	326.4	230.0	504.7	52.5	69.2	50.0	153.7	34.15	2
„ . . . 1939	0.2	580.0	554.6	26.6	151.5	28.9	189.1	14.06	2
27 Sept. . . „	0.1	580.0	541.8	38.3	120.3	26.4	167.4	22.87	2
29 Mai . . 1940	0.2	580.0	556.9	24.8	148.9	25.6	181.5	13.65	2
26 Juin . . „	0.2	630.0	602.2	29.6	151.1	28.2	191.1	15.48	2
31 Juillet . „	0.2	630.0	609.5	21.6	152.9	24.8	181.3	11.90	2
28 Août . . „	0.2	630.0	610.0	20.9	148.0	28.5	132.7	15.74	2
25 Septembre „	0.2	630.0	604.8	26.3	147.8	25.4	181.4	14.50	2
9 Octobre . „	0.2	630.0	601.3	29.5	146.2	28.3	167.3	17.63	2

1) Am 6. September 1939 wurde der gesamte Goldbestand der Bank von England an den englischen Währungsausgleichsfonds übertragen.

Deutsche Reichsbank	Goldbestand	Bestand an deckungs-fähigen Devisen	Bestand an sonstigen Wechseln und Schecks	Bestand an Reichs-schatz-wechseln	Bestand an Lombard-forde-rungen	Bestand an deckungs-fähigen Wert-papieren	Betrag der um-laufenden Noten	Sonstige täglich fällige Ver-bindlich-keiten	Deckung		Dis-konto-satz
									Kol. 2 + 3 : 8	In Proz. — En pour-cent	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Fin . . . 1930	2 216	469	2 366	206	256	—	4 778	652	56.19	5	
„ . . . 1933	386	9	3 177	49	183	259	3 645	640	10.85	4	
„ . . . 1934	79	5	4 021	45	146	445	3 901	984	2.14	4	
„ . . . 1935	82	5	4 498	53	84	349	4 285	1 032	2.04	4	
„ . . . 1936	66	6	5 448	62	74	221	4 980	880	1.44	4	
„ . . . 1937	71	6	6 013	119	60	106	5 493	1 059	1.38	4	
„ . . . 1938	71	6	8 123	121	45	557	8 223	1 527	0.92	4	
„ . . . 1939	78	6	11 392	30	804	11 798	2 018	0.65	4		
30 Sept. . . „	77	6	10 105	24	1 324	10 995	1 602	0.69	4		
30 Avril . . 1940	78	6	12 188	31	221	12 480	1 714	0.62	4		
31 Mai . . . „	77	6	12 569	31	142	12 594	1 470	0.61	4		
30 Juin . . . „	77	6	12 611	25	143	12 785	1 854	0.60	3 1/2		
31 Juillet . . „	78	6	12 613	28	114	12 750	1 620	0.60	3 1/2		
31 Août . . . „	77	6	12 891	31	56	13 026	1 608	0.59	3 1/2		
30 Septembre „	78	6	13 206	16	50	12 847	1 795	0.60	3 1/2		
7 Octobre . „	77	6	13 062	15	51	12 659	1 580	0.60	3 1/2		

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

62

Nationalbank für Böhmen und Mähren 1) <i>Banque Nationale de Bohême et Moravie</i> 1)	Réserve or 2)	Disponi- bilités à l'étranger et billets de banque étrangers	Lettres de change es- comptées Titres es- comptés	Avances sur titres	Solde de la dette pu- blique en billets d'Etat	Billets de banque en cir- culation	Solde créditeur des comptes de vire- ments et autres dépôts à vue	Couverture		Taux d'es- compte
								Col. 2 : 7	Col. 2 : 7 + 8 3) (Couver- ture min. 25 0/0)	
								In Millionen Kronen — En millions de Couronnes							In Prozenten — En pour-cent
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Fin 1930	1 545	2 447	494	32	3 775	7 824	570	19.75	47.56	4
„ 1933	1 707	926	1 290	461	2 593	5 906	871	28.91	38.87	3 1/2
„ 1934	2 680	229	956	422	2 095	5 640	766	47.52	41.84	3 1/2
„ 1935	2 690	81	614	731	2 046	5 761	411	46.71	43.60	3 1/2
„ 1936	2 592	439	1 253	1 086	2 022	6 478	410	40.00	37.62	3
„ 1937	2 626	479	1 351	1 284	2 010	6 902	292	38.05	36.50	3
„ 1938	2 695	1 248	2 741	808	—	6 950	656	33.95	33.75	3
„ 1939	1 602	799	900	995	—	6 345	1 054	25.25	29.44	3
30 Sept. . . 1939	1 659	793	1 895	1 019	—	6 438	851	25.77	29.59	3
30 Juin . . . 1940	1 597	732	322	511	—	5 411	822	29.51	.	3
31 Juillet . . „	1 597	735	86	470	—	5 443	1 343	29.34	.	3
31 Août . . . „	1 597	712	376	409	—	5 764	1 196	27.70	.	3
30 Sept. . . „	1 602	892	302	407	—	5 976	969	26.80	.	3
7 Octobre . . „	1 395	775	368	282	—	5 728	1 310	24.85	.	3

1) Avant le 7 avril 1939, Banque Nationale de Tchécoslovaquie.
 2) Jusqu'au 8 octobre 1936 1 kg or fin = 26 917,90 K; du 9 octobre 1936 au 30 septembre 1940 1 kg or fin = 31 046,26 K; dès le 1^{er} octobre 1940 1 kg or fin = 27 900 K.
 3) A déduire le montant des billets émis à titre de monnaies divisionnaires et les billets d'Etat de 100 K figurant à l'encaisse de la banque.

Ungarische Nationalbank <i>Banque Nationale de Hongrie</i>	Gold- münzen, Gold in Barren, auslän- dische und Handels- münzen	In den Barschatz einrechen- bare Devisen und Valuten	Eskon- tierte Wechsel, Warrants und Effekten	Dar- lehen gegen Hand- pfand	Schuld des Staates			Noten- umlauf	Giro- guthaben, Depots und sofort fällige sonstige Verbind- lichkeiten	Deckung			Dis- konto- satz
					lang- fristige	kurzfr. Kto.Kt. Schuld	1)			Col. 2 : 9	Col. 2+3 : 9	Col. 2+3 : 9+10 : 6 (Minimal- deckung 24 0/0)	
					In Millionen Pengö — En millions de Pengös							In Prozenten — En pour-cent	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Fin 1930	163	34	298	—	64	—	—	469	67	34.66	41.88	41.82	5 1/2
„ 1933	79	12	625	11	50	—	—	369	103	21.37	24.65	21.55	4 1/2
„ 1934	79	20	620	12	50	—	—	381	106	20.69	26.08	22.71	4 1/2
„ 1935	79	33	574	12	77	—	—	417	147	18.91	26.89	23.04	4
„ 1936	84	42	535	14	98	—	—	436	213	19.25	28.96	22.98	4
„ 1937	84	59	450	17	115	—	—	466	246	18.08	30.58	23.90	4
„ 1938	124	97	511	14	191	—	77	863	196	14.96	25.55	25.41	4
„ 1939	124	77	585	43	217	—	95	975	186	12.73	20.65	21.34	4
30 Sept. . . 1939	124	98	627	32	217	30	95	1 087	148	11.41	20.41	21.78	4
30 Juin . . . 1940	124	59	670	46	217	30	95	1 078	162	11.51	17.00	17.92	4
31 Juillet . . „	124	57	693	47	217	30	90	1 158	114	10.71	15.66	17.19	4
31 Août . . . „	124	50	849	44	217	30	90	1 200	208	10.34	14.48	14.58	4
30 Sept. . . „	124	43	815	39	216	30	259.3	1 357	172	9.14	12.28	12.70	4
7 Octobre . . „	124	41	780	39	216	30	257.0	1 321	179	9.89	12.53	12.90	4

1) Aus der Umwechslung der im rückgegliederten Gebiete in Umlauf gewesenen Kronennoten und Münzen entstandene Staatsschuld.

Dänische Nationalbank <i>Banque nationale de Danemark</i>	En- casse or	Correspon- dants à l'étranger Effets sur l'étranger et mon- naies étrangères	Effets sur le Dane- mark	Avances sur obli- gations foncières et titres	Avances contre garantie de l'Etat Ministère des finances	Comptes courants	Porte- feuille d'ac- tions et d'obli- gations	Billets de banque en cir- culation	Dépôts à vue Comptes courants	Corres- pondants à l'étran- ger	Couverture Col. 2 : 9	Taux d'es- compte										
													In Millionen Kronen — En millions de couronnes									
													In Proz. - En pour-cent									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13										
Fin 1930	172	100	46	49	5	63	51	360	69	1	47.77	3 1/2										
„ 1933	133	9	29	56	122	92	120	375	78	36	35.46	2 1/2										
„ 1934	133	14	28	59	70	104	141	386	123	82	34.45	2 1/2										
„ 1935	118	16	29	58	123	103	94	384	99	89	30.72	3 1/2										
„ 1936	118	15	35	54	109	114	49	399	69	56	29.57	4										
„ 1937	118	72	23	48	110	91	75	417	112	37	28.29	4										
„ 1938	118	112	22	35	76	121	152	441	142	28	26.75	4										
„ 1939	117	7	26	52	162	281	208	600	134	54	19.54	5 1/2										
30 Sept. . . 1939	117	39	26	39	101	142	218	480	91	24	24.45	4 1/2										
30 Juin . . . 1940	117	9	25	69	228	105	184	697	165	—	16.80	4 1/2										
31 Juillet . . „	117	9	18	52	144	108	186	674	185	—	17.37	4 1/2										
31 Août . . . „	117	9	15	42	137	90	172	694	276	—	16.86	4 1/2										
30 Sept. . . „	117	9	14	31	68	79	159	695	265	—	16.83	4 1/2										

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

62

Schwedische Reichsbank Banque de Suède	Encaisse or	Or déposé à l'étranger et non compris dans l'encaisse métallique	Comptes courants à l'étranger Titres d'Etats étrangers Effets payables à l'étranger	Effets payables en Suède	Avances en comptes courants	Titres d'Etat suédois	Billets en circulation ¹⁾	Comptes courants ²⁾	Couverture		Taux d'es-compte
									Col. 2 : 8 ³⁾	In Prozenten - En pour-cent	
In Millionen Kronen — En millions de Couronnes											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Fin . . . 1930	240.8	—	399.8	230.4	90.8	3.6	593.9	300.9	40.55	3 1/2	
„ . . . 1933	259.8	110.6	449.0	16.0	40.8	226.7	647.6	472.2	40.11	2 1/2	
„ . . . 1934	285.2	66.1	555.8	12.0	31.6	149.8	708.2	407.4	40.26	2-2 1/2	
„ . . . 1935	407.8	—	640.6	11.9	30.1	28.5	785.9	394.1	51.88	2-2 1/2	
„ . . . 1936	459.4	69.8	719.9	12.2	25.8	28.7	893.0	590.2	51.44	2-2 1/2	
„ . . . 1937	470.6	68.1	1 045.2	12.8	25.4	6.1	980.1	812.8	48.01	2-2 1/2	
„ . . . 1938	591.4	115.8	834.2	13.2	36.8	102.0	1 060.7	933.0	55.75	2-2 1/2	
„ . . . 1939	589.9	88.6	324.5	197.8	211.5	232.9	1 422.2	447.6	41.48	2 1/2-3	
30 Sept. . . „	634.1	152.8	529.1	13.0	78.4	190.1	1 259.8	703.8	50.85	2-2 1/2	
31 Mai . . . 1940	415.9	—	432.5	—	968.7	—	1 467.1	179.2	28.84	3 1/2	
30 Juin . . . „	437.8	—	436.6	—	895.2	—	1 478.0	140.0	29.61	3 1/2	
31 Juillet . . „	380.5	—	578.5	—	726.8	—	1 430.1	295.1	26.60	3 1/2	
31 Août . . . „	338.2	—	684.8	—	693.1	—	1 455.6	270.6	23.81	3 1/2	
30 Sept. . . „	334.8	—	752.9	—	708.9	—	1 469.6	360.7	22.77	3 1/2	

1) Le contingent d'émission est fixé au double de l'encaisse or, plus, depuis le 30 Juin 1933, 350 millions de Kr (précédemment 250 millions).

2) Jusqu'au 31 décembre 1939 y compris Comptes courants de banques étrangères. 3) Dès janvier 1940 col. 2 + 3:8.

Federal Reserve Banken Banques de Réserve Fédérales aux Etats-Unis	Reserves		Total bills dis-counted Bills bought in open market	U. S. Govern-ment securities: Bonds, Treasury notes and bills	Federal Reserve notes in actual circula-tion	Deposits		Reserves Col. 3 : 6 + 7	Discount rate
	Gold certifi-cates on hand and due from U. S. Treasury ¹⁾	Total reserves				Total	Member bank reserve account		
In Millionen Dollars — En millions de Dollars									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Fin . . . 1930	1 766	3 082	615	729	1 664	2 517	2 471	73.71	3 1/2
„ . . . 1933	2 670	3 794	231	2 437	3 080	2 865	2 729	63.81	2
„ . . . 1934	5 124	5 401	13	2 430	3 221	4 405	4 096	70.82	1 1/2
„ . . . 1935	7 553	7 835	9	2 431	3 709	6 386	5 587	77.61	1 1/2
„ . . . 1936	8 852	9 121	6	2 430	4 284	7 109	6 606	80.05	1 1/2
„ . . . 1937	9 120	9 461	16	2 564	4 283	7 535	6 983	80.05	1
„ . . . 1938	11 788	12 123	8	2 564	4 470	10 023	8 577	83.64	1
„ . . . 1939	15 174	15 453	8	2 489	4 978	12 817	11 493	86.88	1
28 Sept. . . „	14 657	15 003	7	2 804	4 684	12 945	11 621	85.10	1
29 Mai . . . 1940	16 935	17 304	3	2 477	5 038	14 542	13 215	88.87	1
26 Juin . . . „	17 653	18 043	2	2 473	5 144	15 163	13 723	88.85	1
31 Juillet . . „	18 189	18 579	4	2 448	5 248	15 575	13 498	89.22	1
28 Août . . . „	18 562	18 922	4	2 442	5 334	15 827	13 516	89.41	1
26 Sept. . . „	.	19 191	5	2 434	5 407	16 021	13 703	89.86	1

1) Jusqu'à fin 1933 «Gold held exclusively against Federal Reserve notes».

Goldreserve und Geldumlauf in den Vereinigten Staaten — Or et circulation monétaire aux Etats-Unis

63

Monatsende Fin de mois	Goldreserve Réserve d'or		Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation							Gesamter Geld-umlauf Total de la circu-lation monétaire	
	Total	Als Deckung der Gold-zertifikate Couverture des certi-ficats d'or	Total	davon — dont					Gold certifi-cates		Silver certifi-cates
				Federal Reserve Notes	Federal Reserve Bank Notes	National Bank Notes	United States Notes	—			
In Millionen Dollar — en millions de Dollars											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Fin . . . 1930	4 953	1 790	4 085	1 641	3	623	296	1 118	404	4 890	
„ . . . 1933	4 323	1 159	5 077	3 044	208	918	286	213	407	5 806	
„ . . . 1934	8 238	5 274	5 085	3 176	101	820	265	130	592	5 536	
„ . . . 1935	10 125	7 555	5 403	3 667	66	458	275	109	828	5 882	
„ . . . 1936	11 258	8 959	6 025	4 233	44	307	289	95	1 057	6 543	
„ . . . 1937	12 760	9 212	6 012	4 237	33	239	283	83	1 137	6 550	
„ . . . 1938	14 512	11 873	6 305	4 405	28	201	257	75	1 339	6 856	
„ . . . 1939	17 644	15 279	6 996	4 912	24	175	272	69	1 544	7 598	
Février . . . 1940	18 177	15 881	6 872	4 839	23	171	271	68	1 500	7 455	
Mars . . . „	18 433	16 144	6 925	4 896	23	170	260	68	1 508	7 511	
Avril . . . „	18 770	16 495	6 969	4 906	23	168	248	67	1 557	7 559	
Mai . . . „	19 209	17 062	7 113	5 025	23	167	241	67	1 590	7 710	
Juin . . . „	19 963	17 821	7 247	5 163	22	165	248	67	1 582	7 847	

Papiergeldumlauf in den wichtigsten Ländern — *Billets en circulation dans les principaux pays*

64

Monatsende <i>Fin de mois</i>	Schweiz <i>Suisse</i>	Frankreich <i>France</i>	Belgien <i>Belgique</i>	Italien <i>Italie</i>	England <i>Angleterre</i>	Deutschland <i>Allemagne</i>	Böhmen und Mähren <i>Bohême et Moravie</i>	Niederlande ¹⁾ <i>Pays-Bas¹⁾</i>	Schweden <i>Suède</i>	Vereinigte Staaten von Amerika <i>Etats-Unis d'Amérique</i>
Wohnbevölkerung <i>Population</i>	4 187	41 980	8 396	44 413	50 852	79 364	7 000	8 829	6 310	130 215
in Millionen — <i>en millions de</i>										
	1 Fr.	2 Fr. f.	3 Belgas	4 Lire	5 £	6 RM	7 K	8 Fl.	9 Kr.	10 \$
Fin . . . 1930	1 062	76 436	3 284	15 680	369	5 404	7 824	843	594	4 085
„ . . . 1933	1 509	82 613	3 419	13 243	392	4 214	5 906	912	648	5 077
„ . . . 1934	1 440	83 412	3 530	13 145	405	4 453	5 640	912	708	5 085
„ . . . 1935	1 366	81 150	4 117	16 297	424	4 841	5 761	809	786	5 403
„ . . . 1936	1 482	89 342	4 540	16 525	467	5 354	6 478	792	893	6 025
„ . . . 1937	1 531	93 837	4 308	17 468	505	5 884	6 902	868	980	6 012
„ . . . 1938	1 751	110 935	4 398	18 956	505	6 605	6 950	991	1 061	6 305
Septembre 1939	2 082	144 562	5 401	.	542	10 995	6 438	1 142	1 259	6 721
Octobre „	2 036	144 379	5 370	.	527	10 820	6 339	1 126	1 248	6 763
Novembre „	2 012	149 370	5 540	.	529	10 974	6 418	1 143	1 232	6 896
Décembre „	2 050	151 322	5 599	24 432	555	11 798	6 345	1 152	1 422	6 996
Janvier . 1940	1 967	151 738	5 658	.	528	11 505	5 912	1 109	1 351	6 795
Février „	1 990	156 150	5 744	.	531	11 877	5 713	1 114	1 349	6 872
Mars „	2 013	156 032	5 770	22 644	543	12 176	5 568	1 100	1 342	6 925
Avril „	2 031	156 285	5 880	.	537	12 480	5 522	1 166	1 537	6 969
Mai „	2 246	170 853	5 961	.	557	12 594	5 601	1 263	1 467	7 113
Juin „	2 214	.	6 690	.	602	12 785	5 411	1 219	1 478	7 247
Juillet „	2 161	.	.	.	610	12 750	5 443	1 277	1 430	.
August „	2 119	.	.	.	610	13 026	5 764	1 297	1 451	.
Septembre „	2 110	.	.	.	605	12 847	5 976	1 360	1 470	.

¹⁾ Ohne deutsche Reichskreditkassenscheine.

Goldbestände in den wichtigsten Ländern — *Réserves d'or des principaux pays*

65

Monatsende <i>Fin de mois</i>	Schweiz <i>Suisse</i>	Frankreich <i>France</i>	Belgien <i>Belgique</i>	Italien <i>Italie</i>	England <i>Angleterre</i>	Deutschland <i>Allemagne</i>	Böhmen und Mähren <i>Bohême et Moravie</i>	Niederlande <i>Pays-Bas</i>	Schweden <i>Suède</i>	Vereinigte Staaten von Amerika <i>Etats-Unis d'Amérique</i>
Wohnbevölkerung <i>Population</i>	4 187	41 980	8 396	44 413	50 852	79 364	7 000	8 829	6 310	130 215
<i>Evaluation actuelle de l'encaisse-or</i>	1 Fr. = 205,348 mgr. or fin ¹⁾	1 fr. = 27,5 mgr. or ²⁾ / ₁₀ de fin ²⁾	1 kg or fin = 6638,70 Belgas ³⁾	1 L. = 46,77 mgr. or fin ⁴⁾	Prix du marché ⁵⁾	1 RM = 358,42 mgr. or fin ⁶⁾	1 kg or fin = 31046,26 K ⁶⁾	1 Fl. = 497,8 mgr. or fin ⁶⁾	1 Kr. = 403,22 mgr. or fin ⁶⁾	1 kg or fin = 1125,276 \$ ⁷⁾
in Millionen — <i>en millions de</i>										
	1 Fr.	2 Fr. f.	3 Belgas	4 Lire	5 £	6 RM	7 K	8 Fl.	9 Kr.	10 \$
Fin . . . 1930	713	53 578	970	5 298	148	2 216	1 545	426	241	2 941
„ . . . 1933	1 998	77 098	2 734	7 092	191	386	1 707	922	260	4 323
„ . . . 1934	1 910	82 124	2 505	5 811	192	79	2 680	842	285	8 238
„ . . . 1935	1 389	66 296	3 457	3 027	200	82	2 690	643	408	10 125
„ . . . 1936	2 709	60 359	3 728	3 959	314	66	2 592	720	459	11 258
„ . . . 1937	2 679	58 933	3 525	3 996	326	71	2 626	1 366	471	12 760
„ . . . 1938	2 890	87 265	3 428	3 978	326	71	2 695	1 461	591	14 512
Octobre 1939	2 395	97 266	3 603	.	0,2	77 ⁸⁾	1 635	1 108	626	17 091
Novembre „	2 310	97 266	3 589	.	0,2	77	1 602	1 029	627	17 358
Décembre „	2 262	97 267	3 594	2 738	0,2	78	1 602	1 014	590	17 644
Janvier . 1940	2 211	97 268	4 214 ⁸⁾	.	0,2	77	1 602	1 013	569	17 931
Février „	2 172	97 275	4 309	.	0,2	77	1 602	1 013	481	18 177
Mars „	2 145	84 614	4 469	.	0,2	78	1 602	1 014	382	18 433
Avril „	2 124	84 615	4 611	.	0,2	78	1 596	1 160	395	18 770
Mai „	2 168	84 615	4 681	.	0,2	77	1 596	1 154	416	19 209
Juin „	2 133	.	4 423	.	0,2	77	1 597	1 116	438	19 963
Juillet „	2 114	.	.	.	0,2	78	1 597	1 120	381	.
August „	2 119	.	.	.	0,2	77	1 597	1 115	338	.
Septembre „	2 119	.	.	.	0,2	78	1 602	1 132	335	.

¹⁾ Bewertung bis Ende September 1936: 1 kg = Fr. 3429,44; vom 1. Oktober 1936 bis Ende April 1940: 1 kg = Fr. 4639,13; seither: 1 kg = Fr. 4869,80.

²⁾ Bis Ende Sept. 1936, 1 fr. = 65,5; bis 22. Juli 1937, 1 fr. = 49 mgr. Gold ⁹/₁₀ fein; bis 12. Nov. 1938, 1 fr. = 43 mgr. Gold ⁹/₁₀ fein; bis 29. Februar 1940, 1 Fr. = 23,34 mgr. Gold ⁹/₁₀ fein.

³⁾ Bis 31. März 1935, 1 kg Feingold = 4 779,86 Belgas; bis 1. April 1936, 6 373,15 Belgas.

⁴⁾ Bis 5. Oktober 1936, 1 L = 79,19... mgr. Feingold.

⁵⁾ Bis Ende Februar 1939 1 Unze = 85 sh.

⁶⁾ Bis 17. Februar 1934, 1 kg Feingold = 22 431,58 K; bis 9. Oktober 1936, 26 917,90 K.

⁷⁾ Bis 31. Januar 1934, 1 kg Feingold = 664,615 \$.

QUELENNACHWEIS

für die nicht aus dem statistischen Bureau selber herrührenden Graphik- und Tabellenunterlagen.

INDICATION DES SOURCES

pour les graphiques et tableaux, dont les données n'émanent pas du Bureau de statistique.

Wirtschaftskurven — *Graphiques économiques.*

- III }
IV } Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
VIII }
IX }
VII Eidg. Amt für Elektrizitätswirtschaft — *Office fédéral de l'économie électrique.*

Tabellen — *Tableaux.*

- 12 Basel und Zürich: Kantonale Börsenkommissariate — *Offices cantonaux de bourses.*
Genève: Chambre de la Bourse.
- 16 Deutschland: „Der deutsche Volkswirt“; England, Niederlande, Vereinigte Staaten: Notenbanken.
Allemagne: „Der deutsche Volkswirt“; Angleterre, Pays-Bas, Etats-Unis: banques centrales d'émission.
- 24 Eidg. Oberpostdirektion — *Direction générale des postes.*
- 27 }
28 } Eidg. Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung — *Administration fédérale des postes, des télégraphes et des téléphones*
- 30 }
31 } Eidg. Steuerverwaltung — *Administration fédérale des contributions.*
- 32 Eidg. Zollverwaltung — *Administration fédérale des douanes.*
- 33 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
- 34 }
36 } Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
37 }
- 38 Eidg. Amt für Gold- und Silberwaren — *Bureau fédéral des matières d'or et d'argent.*
- 39 }
40 } Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
41 } *Bulletin de la Société des Nations, Recueil de statistique de l'Institut international du commerce, Bruxelles.*
- 29 Schweizerische Bundesbahnen — *Chemins de fer fédéraux.*
- 35 Federal Reserve Bank Bulletin.
- 42 }
43 } Eidgenössisches Statistisches Amt — *Bureau Fédéral de Statistique.*
- 44 }
45 } Eidg. Oberzolldirektion, Handelsstatistik — *Direction générale des douanes, statistique du commerce.*
- 46 Neue Zürcher Zeitung und Frankfurter Zeitung.
- 47 Kol. 2—4 Schweizerisches Bauernsekretariat — *Secrétariat des paysans suisses.*
- 47 }
48 } „ 5—13 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
49 }
- 50 }
51 } Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
52 }
- 54 }
53 } *Bulletin de la Société des Nations.*
55 }
- 56 Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich und Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute,
Zürich — *Centrale des lettres de gages des Banques Cantonales à Zurich et Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire à Zurich.*
- 57 Ausweis der Darlehenskasse der Schweizerischen Eidgenossenschaft — *Situation de la Caisse de prêts de la Confédération Suisse.*
- 58 Ausweis der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich — *Situation de la Banque des Règlements Internationaux.*
- 59 Verband schweizerischer Kantonalbanken und Schweizerische Grossbanken — *Union des Banques cantonales suisses et Grandes banques suisses.*
- 60 Verband schweizerischer Kantonalbanken, Schweizerische Grossbanken, Verband Schweiz. Lokalbanken, Spar- und Leihkassen, Zürich — *Union des Banques cantonales suisses, Grandes banques suisses, Union Suisse de Banques Régionales, Caisses d'Epargne et de Prêts, Zurich.*
- 61 Bilanzen der einzelnen schweizerischen Grossbanken — *Bilans publiés par chacune des grandes banques suisses.*
- 63 The Commercial & Financial Chronicle.
- 62 }
64 } Ausweise der Notenbanken — *Situations hebdomadaires des banques centrales d'émission.*
65 }

Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können beim Art. Institut Orell Füssli, A.-G., Zürich, für Fr. 3.— im Jahr abonniert werden. Postcheck VIII/640
On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès de l'Art. Institut Orell Füssli, S. A. Zurich.
Le prix de l'abonnement annuel est fixé à Fr. 3.—. Compte de chèques postaux VIII/640.